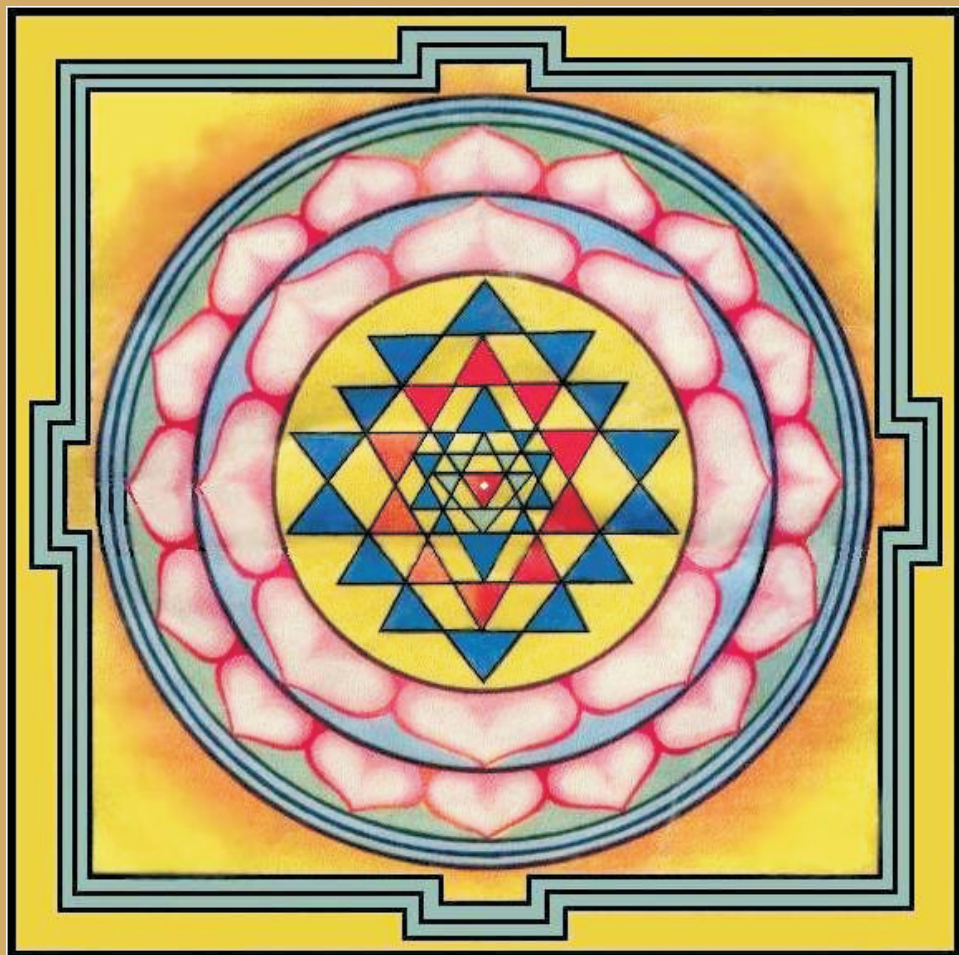


ആദിശങ്കരവിരചിത
സൗന്ദര്യലഹരി
അർത്ഥസഹിതം



सौन्दर्यलहरी

ആദിശങ്കരകൃത

സൗന്ദര്യലഹരി

പരിഭാഷാ

Published by

<http://hinduebooks.blogspot.com>

ആമുഖം

സൗന്ദര്യത്തിന്റെ അലകൾ എന്നാണ് സൗന്ദര്യലഹരി എന്ന സ്തോത്രത്തിന്റെ പേര് അർത്ഥമാക്കുന്നത്. ഇതിലെ ആദ്യത്തെ 41 ശ്ലോകങ്ങളുടേ ആനന്ദലഹരി എന്നും പിന്നീടുള്ള 59 ശ്ലോകങ്ങളുടേ സൗന്ദര്യലഹരി എന്നും അറിയപ്പെടുന്നു. ഒരിക്കൽ ആദിശങ്കരാചാര്യർ കൈലാസം സന്ദർശിച്ചപ്പോൾ അവിടെ ഒരു ചുമരിൽ കൊത്തിവെച്ചതായി അദ്ദേഹം കണ്ടവയാണ് ആദ്യത്തെ ഭാഗമെന്നും ബാക്കിയുള്ള ശ്ലോകങ്ങൾ കൂട്ടിച്ചേർത്ത് അദ്ദേഹം സ്തോത്രം പൂർത്തിയാക്കിയെന്നു ഐതിഹ്യമുണ്ട്.

ദേവിഭക്തരുടെയിൽ സഹസ്രാബ്ദങ്ങളായി പ്രചാരത്തിലിരിക്കുന്ന ഈ സ്തോത്രത്തിന് സംസ്കൃതത്തിൽ തന്നെ മുപ്പത്തിയാറിലധികം വ്യാഖ്യാനങ്ങളുണ്ട്. അവയിൽ ലക്ഷ്മീധരന്റെ വ്യാഖ്യാനമാണ് ഏറ്റവും പ്രശസ്തം. മലയാളത്തിലും ഈ സ്തോത്രത്തിന് അനവധി ഗദ്യ, പദ്യപരിഭാഷകളും, വ്യാഖ്യാനങ്ങളും നിലവിലുണ്ടെങ്കിലും പകർപ്പവകാശമുള്ളതിനാൽ അവയൊന്നും തന്നെ ഇന്റർനെറ്റിൽ സൗജന്യമായി ലഭ്യമാക്കാൻ അസാധ്യമായതുകൊണ്ടാണ് വിവർത്തകൻ ലളിതമായ ഈ ഗദ്യ പരിഭാഷയ്ക്ക് മുതിർന്നത്.

സൗന്ദര്യലഹരി പരിഭാഷാ

മഹാകവി കുമാരനാശാൻ സൗന്ദര്യലഹരിയ്ക്ക് രചിച്ച പദ്യപരിഭാഷ സുപ്രസിദ്ധമാണ്. വായനക്കാരുടെ സൗകര്യത്തിനായി അതും ഈ ഇ-ബുക്കിന്റെ അവസാനം ചേർത്തിട്ടുണ്ട്.

ഇതു വായിക്കുന്നവരുടെ മനസ്സുകളെ ഈ സ്തോത്രം ആനന്ദലഹരിയിലാറാടിക്കൊണ്ടുപോകുന്നത് പ്രാർത്ഥിച്ചു കൊണ്ട് മലയാളികളായ ദേവീഭക്തന്മാർക്കായി സമർപ്പിക്കുന്നു. പരിഭാഷയിലുള്ള തെറ്റുകുറ്റങ്ങൾ ഇ-മെയിൽ വഴി എന്നെ അറിയിക്കുവാൻ വായനക്കാരോട് അപേക്ഷിക്കുന്നു.

- വിവർത്തകൻ

ആനന്ദലഹരി

ശിവഃ ശക്ത്യാ യുക്തോ യദി ഭവതി ശക്തഃ പ്രഭവീതും
ന ചേദേവം ദേവോ ന ഖലു കശലഃ സ്തന്ദിതുമപി,
അതസ്ത്വാനുമാന്യോഹരിഹര വിരിഞ്ചാദിഭിരപി
പ്രണതും സ്തോതും വാ കഥമകൃത പുണ്യഃ പ്രഭവതി 1

ശക്തിയോട് ചേർന്നിരിക്കുമ്പോൾ മാത്രമാണ് ശിവൻ സൃഷ്ടി മുതലായ കൃത്യങ്ങൾ ചെയ്യുവാൻ പ്രാപ്തനാകുന്നുള്ളൂ. അല്ലെങ്കിൽ ശിവന് അനങ്ങുവാൻ പോലും കെല്പുണ്ടാകുകയില്ല. അപ്പോള് എങ്ങനെയാണ് പുണ്യശാലിയല്ലാത്ത ഒരാൾക്ക് ബ്രഹ്മാവിഷ്ണുമഹേശ്വരന്മാരാൽ പൂജിതയായ അവിടുത്തെ (ശക്തിയെ) പ്രണമിക്കുവാനും സ്മരിക്കുവാനും സാധിക്കുക?

തനീയാംസം പാംസും തവ ചരണ പങ്കേരൂഹഭവം
വിരിഞ്ചിഃ സഞ്ചിന്വൻ വിരചയതി ലോകാനവികലം,
വഹത്യേനം ശൌരീഃ കഥമപി സഹസ്രേണ ശിരസാം
ഹരഃ സംക്ഷുദ്യേനം ഭജതി ഭസ്മിതോദ്ധൂലന വിധിം 2

അവിടുത്തെ പാദപത്മങ്ങളിൽ നിന്നുള്ള ശകലം ധൂളികൊണ്ട് ബ്രഹ്മാവ് ലോകങ്ങളെയെല്ലാം യാതൊരു കുറവും കൂടാതെ സൃഷ്ടിക്കുന്നു. അതിനെ വിഷ്ണു തന്റെ ആയിരം ശിരസ്സുകളാൽ വളരെ പണിപ്പെട്ട് ചുമക്കുന്നു. ഹരനാകട്ടെ അതിനെ ഒന്നു കൂടി ധൂളീകരിച്ച് ഭസ്മമെന്ന

പോലെ അതിനെ സ്വശരീരത്തിൽ ധരിക്കുകയും ചെയ്യുന്നു.

**അവിദ്യാനാമന്തസ്തീമിര മിഹിര ദ്വീപനഗരീ
ജഡാനാം ചൈതന്യ സ്തബ്ധക മകരന്ദ സ്രുതിത്ധരീ,
ദരിദ്രാണാം ചിന്താമണി ഗുണനികാ ജന്മജലധൗ
നിമഗ്നാനാം ദംഷ്ട്രാ മുരരിപു വരാഹസ്യ ഭവതി 3**

അവിടുന്ന് (അഥവാ അവിടുത്തെ പാദപാംസുക്കൾ) അജ്ഞാനികളുടെ ഹൃദയത്തിലെ അന്ധകാരത്തിന് ജ്ഞാനസൂര്യനുദിച്ചനിൽക്കുന്ന ദ്വീപനഗരി പോലെയും, മൃഗന്മാർക്ക് ശുദ്ധബുദ്ധിയാകുന്ന പൂങ്കുലയിൽ നിന്നൊഴുകുന്ന തേനരുവി പോലെയും, ദരിദ്രന്മാർക്ക് ചിന്താമണി (സകലകാമങ്ങളെയും നൽകുന്ന സ്വർഗ്ഗീയമായ രത്നം) രത്നഹാരം പോലെയും, സംസാരസാഗരത്തിൽ മുങ്ങിത്താഴുന്നവർക്ക് വരാഹാവതാരം പൂണ്ട വിഷ്ണുവിന്റെ തേറ്റ പോലെയുമാകുന്നു.

**ത്വദന്യഃ പാണിഭ്യോമഭയവരദോ ദൈവതഗണഃ
ത്വമേകാ നൈവാസി പ്രകടിത വരാഭീത്യഭിനയാ,
ഭയാത് ത്രാതും ദാതും ഫലമപി ച വാഞ്ഛാസമധികം
ശരണ്യേ ലോകാനാം തവ ഹി ചരണാവേവ നിപുണ്ണൗ 4**

സകലലോകങ്ങൾക്കും ശരണ്യയായ ദേവി, മറ്റെല്ലാ ദേവീദേവന്മാരും സ്വഹസ്തങ്ങളാൽ അഭയവരദമുദ്രകൾ

പ്രദർശിപ്പിക്കുന്നു. അവിടുന്ന് മാത്രമാണ് ഇത്തരം ചേഷ്ടകളൊന്നും കാണിക്കാതിരിക്കുന്നത്. അവിടുത്തെ തൃച്ചേവടികൾ തന്നെ സകലരുടെയും ഭീതികളെ അകറ്റാനും ആഗ്രഹിച്ചതിലുമധികം വരം നൽകുവാനും സാമർഥ്യമുള്ളവയാണ്.

ഹരിസ്താമാരാധ്യ പ്രണത ജന സൗഭാഗ്യ ജനനീം
പുരാ നാരി ഭൂത്യാ പുരരിപുമപി ക്ഷോഭമനയത്,
സ്തരോപി ത്യാം നത്യാ രതി നയന ലേഹ്യേന വപുഷാ
മുനീനാമപ്യന്തഃ പ്രഭവതി ഹി മോഹായ മഹതാം 5

തന്നെ നമിക്കുന്നവർക്കു സൗഭാഗ്യമരുളുന്ന അവിടുത്തെ ആരാധിച്ചതിന്റെ ഫലമായി വിഷ്ണു നാരിരൂപമെടുത്ത് ത്രിപുരാരിയായ ശിവന്റെ മനസ്സിനെയിളക്കി. അവിടുത്തെ പ്രണമിച്ചതിന്റെ ഫലമായി, രതീദേവിയുടെ കണ്ണുകൾക്ക് ലേഹ്യമായ ഉടലിന്നുടമയായ കാമദേവന് മുനിമാരുടെ പോലും മനസ്സിൽ ശക്തമായ മോഹം ജനിപ്പിക്കുവാൻ സാധിക്കുന്നു.

ധനഃ പൌഷ്ഠം മൌർവ്വീ മധുകരമയീ പഞ്ചവിശിഖാഃ
വസന്തഃ സാമന്തോ മലയമരദായോധന രഥഃ,
തഥാപ്യേകഃ സർവ്വം ഹിമഗിരിസുതേ കാമപിക്രപാം
അപാംഗാത്തേ ലബ്ധ്വാ ജഗദിദമനംഗോ വിജയതേ 6

അല്ലയോ ഹിമഗിരിതനയേ! പുഷ്പനിർമ്മിതമായ വില്ലും, തേനീച്ചകളെക്കൊണ്ടുള്ള ഞാണം, വെറും അഞ്ചുശരങ്ങളും വസന്ത ഋതുവാകുന്ന മിത്രവും, മലയമാരുതനാകുന്ന (തെക്കൻ കാറ്റ്) യുദ്ധരഥവും മാത്രം കൈമുതലായുള്ള കാമദേവൻ അവിടുത്തെ കൃപാകടാക്ഷം തെല്ലൊന്നു സമ്പാദിച്ചതിന്റെ ഫലമായി ഈയുലകത്തെയാകമാനം ജയിക്കുന്നു (കീഴടക്കുന്നു).

**കുലനത്കാഞ്ചീ ദാമാ കരികലഭ കംഭസ്തന നതാ
പരിക്ഷീണാ മധ്യേ പരിണത ശരചന്ദ്രവദനാ,
ധനുർബാണാൻ പാശം സുണിമപി ദധനാ കരതലൈഃ
പുരസ്താദാസ്താം നഃ പുരമഥിതുരാഹോ പുരുഷികാ 7**

കാഞ്ചീ (അരഞ്ഞാൺ) നാദം പൊഴിച്ചും, ഗജമസ്തകം പോലെയുള്ള സ്തനങ്ങളുടെ ഭാരം കൊണ്ടു കുനിഞ്ഞും, മെലിഞ്ഞുള്ള അരക്കെട്ടോടെയും, ശരത്കാലത്തെ പൂർണ്ണചന്ദ്രനെപ്പോലെ പ്രകാശിക്കുന്ന മുഖത്തോടെയും, വില്ലും, ശരവും, പാശവും അങ്കുശവും തൂക്കുകകളി ലേന്തിയും ത്രിപുരഭഞ്ജകനായ ശിവന്റെ അഭിമാന ഭാജനമായ ദേവി എന്റെ മുൻപിൽ എന്നും വിളങ്ങട്ടെ.

**സുധാ സിന്ധോർമധ്യേ സുരവിടപി വാടീ പരിവൃതേ
മണിദ്വീപേ നീപോപവനവതീ ചിന്താമണിഗൃഹേ,
ശിവാകാരേ മഞ്ചേ പരമശിവപര്യങ്കനിലയാം
ഭജന്തി ത്വാം ധന്യാഃ കതിചന ചിദാനന്ദലഹരീം 8**

സുധാസാഗരമധ്യത്തിൽ കല്പവൃക്ഷത്തോപ്പുകളാൽ ചുറ്റപ്പെട്ട രത്നദ്വീപിൽ കദംബവൃക്ഷങ്ങൾക്കിടയിലുള്ള ചിന്താമണിനിർമ്മിതമായ ഹർമ്യത്തിൽ ശിവാകാരമായ (ശ്രീചക്രത്തിലെ ശക്തിത്രികോണത്തിന്റെ ആകൃതിയിലുള്ള) മഞ്ചത്തിൽ പരമശിവനാകുന്ന മെത്തയിലിരിക്കുന്ന ചിദാനന്ദലഹരിയാകുന്ന അവിടുത്തെ ധ്യാനിക്കുന്ന വിരളം ചില ധന്യാത്മാക്കൾ മാത്രമാണ്.

മഹീം മൂലാധാരേ കമപി മണിപുരേ ഹൃതവഹം
സ്ഥിതം സ്വാധിഷ്ഠാനേ ഹൃദിമരുതമാകാശമുപരി,
മനോഹി ഭൂമധ്യേ സകലമപി ഭിത്വാ കലപഥം
സഹസ്രാരേ പദ്മേ സഹ രഹസി പത്യാ വിഹരസേ 9

മൂലാധാരത്തിലെ ഭൂ (ഭൂമി) തത്വത്തിനെയും, മണിപുരത്തിലെ ജലതത്വത്തിനെയും, സ്വാധിഷ്ഠാനത്തിലെ അഗ്നിതത്വത്തിനെയും, ഹൃദയപത്മത്തിലെ (അനാഹത ചക്രത്തിലെ) വായുതത്വത്തിനെയും, അതിനുമുകളിലെ (വിശുദ്ധിചക്രത്തിലെ) ആകാശതത്വത്തിനെയും, ഭൂമദ്ധ്യത്തിലെ (ആജ്ഞാചക്രത്തിലെ) മനസ്സതത്വത്തിനെയും മറികടന്ന് അവിടുന്ന് സഹസ്രാരപത്മത്തിൽ അവിടുത്തെ പതിയായ ശിവനുമായി രഹസ്യമായി വിഹരിക്കുകയാണ്.

സുധാധാരാസാരൈശ്വരണയുഗലാന്തർവിഗലിതൈഃ
പ്രപഞ്ചം സിഞ്ചന്തീ പുനരപി രസാമ്നായമഹസഃ,

അവാപ്യ സ്വാം ഭൂമിം ഭുജഗനിഭമധൃഷ്ടവലയം
സ്വമാത്മാനം കൃത്യാ സ്വപിഷി കലകണ്ഠേ കഹരിണി 10

സഹസ്രാരപത്മത്തിലിരിക്കുന്ന അവിടുത്തെ തൂപ്പാദങ്ങളിൽ നിന്ന് ശക്തമായി ഒഴുകുന്ന അമൃതധാരയാൽ (സാധകന്റെ) ശരീരത്തേയാകമാനം നനച്ച്, വീണ്ടും തന്റെ വാസസ്ഥാനമായ മൂലാധാരചക്രത്തിൽ ചെന്ന് ഒരു സർപ്പത്തെപ്പോലെ മൂന്നുരച്ചുറ്റായി കണ്ഡലിനിയിായി, ഒരു സൂക്ഷ്മദ്വാരമുള്ള കലകണ്ഠത്തിൽ (താമരക്കിഴങ്ങിന്റെ ആകൃതിയുള്ള) അവിടുന്ന് നിറു ചെയ്യുന്നു.

ചതുർഭി: ശ്രീകണ്ഠൈ: ശിവയുവതിഭി: പഞ്ചഭിരപി
പ്രഭിന്നാഭി: ശംഭോർനവഭിരപി മൂലപ്രകൃതിഭി:,
ചതുശ്ചത്വാരീംശദ് വസുഭല കലാശ്രുതിവലയ
ത്രിരേഖാഭി: സാർധം തവ ശരണകോണാ: പരിണതാ: 11

അല്ലയോ മഹാശ്രീപുരസുന്ദരി! നാലു ശ്രീഖണ്ഡങ്ങളും (ശിവാത്മകങ്ങളായ ചക്രങ്ങളും), അവയിൽ നിന്നു ഭിന്നങ്ങളായ അഞ്ചു ശിവയുവതികളും (ശക്ത്യാത്മകങ്ങളായ ചക്രങ്ങളും) ചേർന്ന് പ്രകൃതിയുടെ മൂലകാരണമായ ഒമ്പതു ചക്രങ്ങളിൽ അഷ്ടദളപത്മവും, ഷോഡശദളപത്മവും, മൂന്നു വൃത്തങ്ങളും, ദ്രുപരത്രയവും (മൂന്നു രേഖകളും) ചേർന്ന് നാലുത്തിനാലു കോണങ്ങളുള്ളതാകുന്നു നിന്തിരുവടിയുടെ നിവാസസ്ഥാനം.

ത്വദീയം സൗന്ദര്യം തുഹിനഗിരികന്യേ തുലയിതും
കവീന്ദ്രാഃ കല്പന്തേ കഥമപി വിരിഞ്ചിപ്രഭൃതയഃ,
യദാലോകൗത്സുകയാദമരലലനാ യാന്തി മനസാ
തപോഭിർദ്ദൃഷ്ടാപാമപി ഗിരിശസായുജ്യപദവിം 12

അല്ലയോ ഹിമഗിരികന്യേ, ബ്രഹ്മാവ് തുടങ്ങിയ
കവിശ്രേഷ്ഠന്മാർ പോലും അവിടുത്തെ സൗന്ദര്യത്തെ
ഉപമിക്കുവാൻ വേറൊരു വസ്തുവിനെയും സങ്കല്പിക്കുവാൻ
പോലും ശക്തരാകുന്നില്ല. അവിടുത്തെ സൗന്ദര്യം
ദർശിക്കുവാൻ ഇച്ഛിക്കുന്ന അപ്സരസ്ത്രീകൾ തപസ്സു
കൊണ്ടുപോലും നേടുവാൻ കഴിയാത്തതായ ശിവ
സായുജ്യപദവി (ശിവനുമായുള്ള താദാത്മ്യം) മനസ്സു
കൊണ്ട് നേടുന്നു (ദേവിയുടെ സൗന്ദര്യം ശിവനു മാത്രം
അറിയുവാൻ കഴിയുന്നതാകയാൽ ആ സൗന്ദര്യത്തെ
അറിയുവാൻ അപ്സരസ്ത്രീകൾക്ക് ശിവനുമായി മനസാ
താദാത്മ്യം പ്രാപിക്കേണ്ടിവരുന്നു).

നരം വർഷീയാംസം നയനവിരസം നർമസു ജഡം
തവാപാംഗാലോകേ പതിതമനുധാവന്തി ശതശഃ
ഗലദ്വേണീബന്ധാഃ ക്ഷപകലശ-വിസ്രസ്ത-സിചയാ
ഹാത് തുടുത്കാഞ്ചേയാ വിഗലിത-ദുക്കലാ യുവതയഃ 13

അല്ലയോ ദേവി! അത്യന്തം വൃദ്ധനും, സൗന്ദര്യ
മില്ലാത്തവനും, രതിക്രീഡാദികളിലറിവില്ലാത്തവനും
മാണെങ്കിലും അവിടുത്തെ കടാക്ഷത്തിനു പാത്രമായ

പുരുഷനെ നൂറുകണക്കിനു യൗവനയുക്തകളായ സ്ത്രീകൾ അഴിഞ്ഞുവീഴുന്ന തലമുടിയോടും, ഉയർന്ന മാറിൽ നിന്നു വഴുതിവീഴുന്ന മേൽവസ്ത്രത്തോടും, പെട്ടെന്നു പൊട്ടി തെറിക്കുന്ന അരപ്പട്ടയോടും, അഴിഞ്ഞുവീഴുന്ന പട്ടുവസ്ത്രത്തോടും കൂടി (അവനിൽ ആകൃഷ്ടരായി സ്വയം മറന്ന്) പിന്തുടരുന്നു.

**ക്ഷിതൗ ഷട് പഞ്ചാശദ് ദ്വിസമധിക പഞ്ചാശദുദകേ
ഹുതാശേ ദ്വാഷഷ്ടിശ്ചതുരധിക പഞ്ചാശദനിലേ,
ദിവി ദ്വിഃഷട്ത്രിംശമനസി ച ചതുഃഷഷ്ടിരിതി യേ
മയുഖാസ്തേഷാമപ്യുപരി തവപദാംബുജയുഗം 14**

ഭൂതത്വത്തോടുകൂടിയ മൂലാധാരത്തിൽ അൻപത്തിയാറും, ജലതത്വത്തോടുകൂടിയ മണിപൂരത്തിൽ അൻപത്തിരണ്ടും, അഗ്നിതത്വത്തോടുകൂടിയ സ്വാധിഷ്ഠാനത്തിൽ അറുപത്തിരണ്ടും, വായു തത്വത്തോടുകൂടിയ അനാഹതചക്രത്തിൽ അൻപത്തിനാലും, ആകാശതത്വത്തോടുകൂടിയ വിശുദ്ധി ചക്രത്തിൽ എഴുപത്തിരണ്ടും, മനസ്സത്വത്തോടുകൂടിയ ആജ്ഞാചക്രത്തിൽ അറുപത്തിനാലും വീതമുള്ള കിരണങ്ങൾക്കുമുപരിയായി (അതായത് സഹസ്രദളപത്മമാകുന്ന ബിന്ദുസ്ഥാനത്ത്) അവിടുത്തെ പദാഞ്ജങ്ങൾ പരിലസിക്കുന്നു.

**ശരജേജ്യാത്യാശുദ്ധാം ശശിയുത-ജടാഭൃടമകടാം
വരത്രാസ-ത്രാണ സ്മദിക-ഘടികാ-പുസ്തകകരാം,**

സകൃന്ന ത്വാ നത്വാ കഥമിവ സതാം സന്നിദധതേ
മധു-ക്ഷീര-ദ്രാക്ഷാ മധുരിമധുരിണാഃ ഫണിതയഃ 15

ശരത്ക്കാലത്തെ വെണ്ണിലാവിനൊത്ത ശുഭ്രവർണ്ണത്തോടു കൂടിയവളും, ജടാമകുടത്തിൽ ചന്ദ്രബിംബത്തെച്ചൂടിയവളും, വരാഭയമുദ്രകളും, സ്തംഭികമാലയും, പുസ്തകവും കൈകളിൽ ധരിച്ചവളുമായ നിന്തിരുവടിയെ ഒരിക്കലൈങ്കിലും പ്രണമിച്ചവരായ സത്പുരുഷന്മാർക്ക് തേൻ, പാൽ, മുന്തിരി എന്നിവയുടെ മാധുര്യത്തിനൊക്കുന്ന മധുരമായ വാക്കുകൾ സ്വാധീനമാകാതിരിക്കുന്നതെങ്ങനെ? (ദേവിയെ ഒരിക്കലൈങ്കിലും പ്രണമിച്ചയാൾ മഹാകവിയായിത്തീരുന്നു എന്നർത്ഥം).

കവീന്ദ്രാണാം ചേതഃകമലവന-ബാലാതപ-രൂപിം
ഭജന്തേ യേ സന്തഃ കതിചിദഭിരണാമേവ ഭവതീം,
വിരിഞ്ചി-പ്രേയസ്യാസ്തരണതര-ശ്രൂംഗാരലഹരീ
ഗഭീരാഭിർവാഗ്ഭിർവിദധതി സതാം രഞ്ജനമമീ 16

അല്ലയോ ദേവി! കവിശ്രേഷ്ഠന്മാരുടെ മനസ്സുകളാകുന്ന താമരക്കൂട്ടത്തിന് ഉദയസൂര്യന്റെ പ്രഭ പോലെയായവളും അരുണയെന്നറിയപ്പെടുന്നവളുമായ നിന്തിരുവടിയെ ഭജിക്കുന്ന ഭക്തന്മാർ സരസ്വതീ ദേവിയുടെ താരണ്യത്തോടുകൂടിയ ശൃംഗാരപ്രവാഹം പോലെയുള്ള ഗംഭീരങ്ങളായ വചനങ്ങളാൽ സഹൃദയഹൃദയങ്ങളെ ആഹ്ലാദിപ്പിക്കുന്നു.

സവിത്രീഭീർവാചാം ശശിമണി-ശിലാഭംഗ-രൂപിഭിഃ
വശിന്യാഭയാഭിസ്താപം സഹ ജനനി സഞ്ചിന്തയതി യഃ,
സ കർതാ കാവ്യാനാം ഭവതി മഹതാം ഭംഗിരൂപിഭിഃ
വചോഭീർവാശേവീ-വദനകമലാമോദ-മധുരൈഃ 17

അല്ലയോ ദേവി! ചന്ദ്രകാന്തമണി പോലെ ധവള
വർണ്ണത്തോടു കൂടിയവരും, വാക്കുകളെ ജനിപ്പിക്കുന്ന
വരുമായ വശിന്യാദി ദേവതകളോടൊത്തുള്ള നിന്തിരുവടി
യെ ധ്യാനിക്കുന്നവന് മഹാകവികളുടെ വാഗ്ഗിലാസം
പോലെ ആകർഷണീയങ്ങളും വാശേവിയുടെ മുഖകമല
പരിമളം കൊണ്ട് അതിരൂപികരങ്ങളുമായ വാക്കുകളെ
ക്കൊണ്ട് കാവ്യങ്ങൾ രചിക്കുന്നവനായിത്തീരുന്നു.

തനുച്ഛായാഭിസ്തേ തരുണതരണിശ്രീസരണിഭീർ
ദിവം സർവ്വാമുർവ്വീമരുണിമനിമഗ്നാം സ്മരതി യഃ,
ഭവന്ത്യസ്യ ത്രസ്യദ്വനഹരിണശാലീനനയനാഃ
സഹോർവ്വശ്യാ വശ്യാഃ കതി കതി ന ഗീർവാണഗണികാഃ 18

അല്ലയോ ദേവി! ഉദയസൂര്യന്റെ ശോഭ പുണ്ട അവിടുത്തെ
ദേഹകാന്തിയാകുന്ന അരുണിമയിൽ (ചുവന്ന കാന്തി
യിൽ) മണ്ണും വിണ്ണും (ഭൂമിയും ആകാശവും) പൂർണ്ണമായി
മുങ്ങിയതായി യാതൊരുവൻ ഭാവന ചെയ്യുന്നുവോ അവന്
ഭീതിപുണ്ട വനമാനുകളുടേതുപോലെ ശാലീനമായ
നയനങ്ങളുള്ള ഉർവ്വശി തുടങ്ങിയ അസംഖ്യം ദേവസ്ത്രീകൾ
വശ്യകളായിത്തീരുന്നു.

മുഖം ബിന്ദു കൃതാ ക്ഷയഗമധസ്തസ്യ തദധോ
ഹരാർധം ധ്യായേദ്യോ ഹരമഹിഷി തേ മന്മഥകലാം,
സ സദ്യഃ സംക്ഷോഭം നയതി വനിതാ ഇത്യതി ലഘു
ത്രിലോകീമപ്യാശു ഭ്രമയതി രവീന്ദ്രസ്തനയുഗാം 19

അല്ലയോ ദേവി! ശ്രീചക്രത്തിന്റെ ബിന്ദുസ്ഥാനത്ത് (കേന്ദ്രത്തിൽ) മുഖവും (താനാഗ്രഹിക്കുന്ന ഏതെങ്കിലും സ്ത്രീയുടേത്) അതിനടിയിൽ അവളുടെ സ്തനങ്ങളെയും, അതിനും താഴെ ഹരാർദ്ധത്തെയും (അവളുടെ യോനിയെയും), ഈ സ്ഥാനങ്ങളിൽ അവിടുത്തെ മന്മഥകലയെയും യാതൊരുവനാണോ ഭാവന ചെയ്യുന്നത് (തദ്വാരാ ആ കാമിനിയുമായി താദാത്മ്യം നേടുന്നത്) അവൻ ഉടനടി തന്നെ ആ സ്ത്രീയെ ഭൂമിപ്പിക്കുന്നുവെന്നത് അത്യന്തം നിസ്സാരമാണ്. അയാൾ സൂര്യചന്ദ്രന്മാരാകുന്ന സ്തനങ്ങളോടുകൂടിയ ത്രിലോകി (മൂന്നു ലോകങ്ങൾ) എന്ന സ്ത്രീയെയും കൂടി വളരെ വേഗം തന്നെ ഭൂമിപ്പിക്കുന്നു.

കിരന്തീമംഗേഭ്യഃ കിരണ-നികരംബാമൃതരസം
ഹൃദി ത്വാമായത്തേ ഹിമകരശിലാമൂർത്തിമിവ യഃ,
സ സർപാണാം ദർപം ശമയതി ശക്താധിപ ഇവ
ജരപ്ലഷ്ടാൻ ദൃഷ്ട്വാ സുഖയതി സുധാധാരസീരയാ 20

അല്ലയോ ദേവി, തന്റെ കാന്തിസമൂഹത്തിൽ നിന്നുണ്ടായ അമൃതരസത്തെ ഓരോ അവയവങ്ങളിലൂടെയും വർഷിക്കുന്നവളും, ചന്ദ്രകന്തമണി കൊണ്ട് നിർമ്മിക്കപ്പെട്ട വിഗ്രഹം

പോലിരിക്കുന്നവളുമായ നിന്തിരുവടിയെ യാതൊരുവൻ തന്റെ ഹൃദയത്തിൽ ധ്യാനിക്കുന്നുവോ, അവൻ ഗരുഡനെ പോലെ സർപ്പങ്ങളുടെ ഗർവ്വ് ശമിപ്പിക്കുകയും (സർപ്പ വിഷബാധയെ നീക്കുകയും), ജ്വരപീഡിതരെ അമൃതം വർഷിക്കുന്ന സിരയോടു കൂടിയ നോട്ടം കൊണ്ട് മാത്രം സുഖിപ്പിക്കുകയും ചെയ്യുന്നു.

തടിലേഖാതന്വീം തപനശശിവൈശ്യാനരമയീം
നിഷണ്ണാം ഷണ്ണാമപൃപരി കമലാനാം തവ കലാം,
മഹാപദ്മാടവ്യാം മൃദിതമലമായേന മനസാ
മഹാന്തഃ പശ്യന്തോ ദധതി പരമാഹ്ലാദലഹരീം 21

അല്ലയോ ദേവി! മിന്നൽക്കൊടി പോലെ കൃശഗാത്രി യായും, സൂര്യചന്ദ്രാഗ്നിരൂപിണിയുമായി മൂലാധാരാദി ആറു പത്മങ്ങൾക്കും മേലെയുള്ള മഹാപത്മവനത്തിൽ (സഹസ്രാരപത്മത്തിൽ) സ്ഥിതിചെയ്യുന്ന അവിടുത്തെ "സാദാഖ്യ" എന്ന കലയെ, കാമക്രോധങ്ങളും അജ്ഞാന വുമകന്ന മനസ്സ് കൊണ്ട് സാക്ഷാത്ക്കരിക്കുന്ന മഹത്തു ക്കൾ നിസ്സീമമായ ആഹ്ലാദലഹരിയിലാമഗ്നരാകുന്നു.

ഭവാനി ത്വം ദാസേ മയി വിതര ദൃഷ്ടിം സകരുണാം
ഇതി സ്തോതും വാഞ്മൻ കഥയതി ഭവാനി ത്വമിതി യഃ,
തദൈവ ത്വം തസ്മൈ ദിശസി നിജസായുജ്യപദവീം
മുക്തബ്രഹ്മേന്ദ്രസ്സമകടനീരാജിതപദാം 22

"അല്ലയോ ഭവാനി! ഈ ദാസനിൽ അവിടുത്തെ കരുണാകടാക്ഷമുണ്ടാകണേ" എന്നു പറയുവാനുദ്ദേശിച്ച് ഒരുവൻ "ഭവാനി ത്വം" എന്നു പറയുമ്പോഴേക്കും അവിടുന്ന് അവൻ ബ്രഹ്മാവ്, വിഷ്ണു, ഇന്ദ്രൻ എന്നിവർ സ്വന്തം കിരീടങ്ങൾ കൊണ്ട് (അവയുടെ ഉജ്വലപ്രഭ കൊണ്ട്) ആരതിയുഴിഞ്ഞിട്ടുള്ള അവിടുത്തെ തൂപ്പാദങ്ങളുമായി താദാത്മ്യത്തെ (ആത്മസായുജ്യ പദവിയെ) കൊടുക്കുന്നു.

(ആ ഭക്തൻ ദേവിയുമായി ഐക്യം പ്രാപിക്കുന്നു വെന്നർത്ഥം. "ഭവാനി ത്വം" എന്നതിന് "അല്ലയോ ഭവാനി! അവിടുന്ന്" എന്നും "ഞാൻ അവിടുന്നായിത്തീരട്ടെ" എന്നിങ്ങനെ രണ്ടർത്ഥങ്ങളുണ്ട്.)

**ത്വയാ ഹൃത്വാ വാമം വപുരപരിതൃപ്തേന മനസാ
ശരീരാർദ്ധം ശംഭോരപരമപി ശങ്കേ ഹൃതമഭൂത്,
യദേതത് ത്വദ്രൂപം സകലമരുണാഭം ത്രിണയനം
ക്ഷാഭ്യാമാനമ്രം ക്ഷില ശശി ചൂഡാല മകടം 23**

അല്ലയോ ദേവി! ശംഭുവിന്റെ (ശിവന്റെ) ശരീരത്തിന്റെ വാമാർദ്ധം അപഹരിച്ചിട്ടും അവിടുത്തെ മനസ്സിന് തൃപ്തി വരാത്തതിനാൽ വലത്തേ പകുതി കൂടി അവിടുന്ന് അപഹരിച്ചുവോ എന്ന് ഞാൻ ശങ്കിക്കുന്നു. എന്തെന്നാൽ എന്റെ ഹൃദയകമലത്തിൽ ഇരിക്കുന്ന നിന്തിരുവടിയുടെ ഈ രൂപം പൂർണ്ണമായും അരുണവർണ്ണമായിട്ടും, മൂന്നു

കണ്ണുകളുള്ളതായിട്ടും, സ്നേഹത്താൽ കനിഞ്ഞിരിക്കുന്നതായിട്ടും, ചന്ദ്രക്കല ചൂടിയ കിരീടത്തോടു കൂടിയതായിട്ടുമാണ് കാണപ്പെടുന്നത്. (മേൽ പറഞ്ഞ വിശേഷതകൾ ദേവിയുടെ രൂപത്തിൽ കാണപ്പെടുന്നവയാണ്. അവ താൻ ദർശിക്കുന്ന അർദ്ധനാരീശ്വര രൂപത്തിലും കാണുന്നതിനാലാണ് ശിവന്റെ വലത്തേ പകുതിയും ദേവി കൈയ്യടക്കിയോ എന്നു കവി സംശയിച്ചത്).

**ജഗത്സുതേ ധാതാ ഹരിരവതി തദ്രഃ ക്ഷപയതേ
തിരസ്കർവ്വന്നേതത് സ്വമപി വപുരീശസ്തീരയതി,
സദാ പൂർവ്വഃ സർവ്വം തദിദമനുഗൃഹ്ണാതി ച ശിവ
സ്തവാജ്ഞാമാലംബ്യ ക്ഷണചലിതയോഃ ഭൂലതികയോഃ 24**

ബ്രഹ്മാവ് ജഗത്തിനെ സൃഷ്ടിക്കുകയും, വിഷ്ണു അതിനെ സംരക്ഷിക്കുകയും, തദ്രൻ അതിനെ സംഹരിക്കുകയും, ഈശൻ സകലതിനെയും തന്നിച്ച് ലയിപ്പിച്ചിട്ട് തന്നെയും മറയ്ക്കുകയും ചെയ്യുന്നു. ശിവനാകട്ടെ അവിടുത്തെ പുരികക്കൊടി തെല്ലൊന്നനങ്ങിയതിനെ ആജ്ഞയായി കരുതി ബ്രഹ്മാവ്, വിഷ്ണു, തദ്രൻ, ഈശൻ എന്നിവരെല്ലാം പഴയതുപോലെ വീണ്ടും സൃഷ്ടിക്കുകയും ചെയ്യുന്നു.

**ത്രയാണാം ദേവാനാം ത്രിഗുണ ജനിതാനാം തവ ശിവേ
ഭവേത് പുജാ പുജാ തവ ചരണയോര്യാ വിരചിതാ,**

തഥാ ഹി ത്വത്പാദോദ്യഹന മണിപീംസ്യ നികടേ
സ്ഥിതാ ഹ്യേതേ ശശ്വന്യുകളിത കരോത്തംസ മക്ഷാഃ 25

അല്ലയോ ദേവി! അവിടുത്തെ ചരണങ്ങളിൽ ചെയ്യപ്പെട്ട
പൂജ, അവിടുത്തെ സത്വം, രജസ്സ്, തമസ്സ് എന്നീ
ഗുണങ്ങളിൽ നിന്ന് ഉദ്ഭവിച്ച ബ്രഹ്മാവ്, വിഷ്ണു, തദ്രുൻ
എന്നീ മൂന്നു ദേവന്മാർക്കുമുള്ള പൂജ തന്നെയായിത്തീരുന്നു.
ഇത് ഉചിതം തന്നെയാണ് എന്തെന്നാൽ ഈ ഈ മൂന്നു
ദേവന്മാരും കൂടിയ കൈകൾ കിരീടത്തിനോട് ചേർത്തു
പിടിച്ച് അവിടുത്തെ ചരണങ്ങൾ വിശ്രമിക്കുന്ന
രത്നപീഠത്തിനരികിൽ തന്നെ എന്നും നിൽക്കുന്നവരാണ്.

വിരിഞ്ചി: പഞ്ചത്വം വ്രജതി ഹരിരാപ്പോതി വിരതിം
വിനാശം കീനാശോ ഭജതി ധനദോ യാതി നിധനം,
വിതന്ത്രീ മാഹേന്ദ്രീ വിതതിരപി സമ്മീലിതദ്യശാ
മഹാസംഹാരേഷ്വീൻ വിഹരതി സതി ത്വത്പതിരസൗ 26

അല്ലയോ ദേവി! മഹാപ്രളയകാലത്ത് ബ്രഹ്മാവ്
മരണമടയുന്നു. വിഷ്ണുവും, യമനും, ക്ഷേമരനും
നാശമടയുന്നു. ജാഡ്യരഹിതരായ പതിനാലു മനുക്കളുടെ
കൂട്ടവും അന്നേരം കണ്ണുചിമുന്നു. എന്നാൽ അല്ലയോ
സതീദേവി! അവിടുത്തെ പാതിവ്രത്യമഹിമകൊണ്ട്
അവിടുത്തെ പതിയായ ശിവൻ മാത്രം
മഹാപ്രളയകാലത്തും സ്വച്ഛന്ദം വിഹരിക്കുന്നു.

ജപോ ജല്പഃ ശില്പം സകലമപി മുദ്രാവിരചനാ
ഗതിഃ പ്രാദക്ഷിണ്യക്രമണമശനാദ്യാഹുതി വിധിഃ,
പ്രണാമഃ സംവേശഃ സുഖമഖിലമാത്മാർപണദൃശാ
സപര്യാ പര്യായസ്തവ ഭവതു യന്മേ വിലസിതം 27

അല്ലയോ ദേവി! ഞാൻ ആത്മാർപ്പണബുദ്ധ്യോ ചെയ്യുന്ന ജല്പനങ്ങൾ മന്ത്രജപമായും, പ്രവൃത്തികളെല്ലാം മുദ്രാകരണമായും, സഞ്ചാരം നിന്തിരുവടിയുടെ പ്രദക്ഷിണമായും, ആഹാരാദി ക്രിയകൾ ആഹുതിയായിട്ടും, കിടപ്പ് നമസ്കാരമായിട്ടും തീരട്ടെ. ഇപ്രകാരം എന്റെ എല്ലാ സുഖാനുഭവങ്ങളും, സകലചേഷ്ടകളും അവിടുത്തെയുള്ള പൂജയായിത്തീരട്ടെ.

സുധാമപ്യാസ്വാദ്യ പ്രതിഭയ ജരാ മൃത്യു ഹരിണീം
വിപദ്യന്തേ വിശ്വേ വിധിശതമഖാദ്യാ ദിവിഷദഃ,
കരാലം യത് ക്ഷേപലം കബലിതവതഃ കാലകലനാ
ന ശംഭോസ്തസ്മലം തവ ജനനി താടങ്കമഹിമാ 28

അല്ലയോ ദേവി! ജരാ, മരണം എന്നീ മഹാഭയത്തെയകറ്റുന്ന അമൃത് ഭക്ഷിച്ചിട്ടും ബ്രഹ്മാവ്, ഇന്ദ്രൻ തുടങ്ങിയ ദേവന്മാർ മരിക്കുക തന്നെ ചെയ്യുന്നു. എന്നാൽ കാളകൂടവിഷം ഭുജിച്ചിട്ടും ശിവന് കാലത്തിനധീനനാകാത്തത് അവിടുത്തെ കർണ്ണഭരണങ്ങളുടെ മഹത്ത്വം കൊണ്ടാണ്.

(ഭർത്സവിഹീനയായ നാരിക്ക് തന്റെ കർണ്ണാഭരണങ്ങൾ അഴിച്ചുവെയ്ക്കേണ്ടതായി വരും. കാലം ദേവിയുടെ കർണ്ണാഭരണങ്ങളായ സൂര്യചന്ദ്രന്മാരുടെ അധീനതയിലാകയാൽ, ദേവിയുടെ മാംഗല്യത്തെ ഹരിക്കാൻ അതിന് സാമർത്ഥ്യമില്ലെന്നർത്ഥം).

കിരീടം വൈരിഞ്ചം പരിഹര പുരഃ കൈടഭിദഃ
കറോരേ കോടീരേ സ്തലസി ജഹി ജംഭാരി മകടം,
പ്രണമ്രേഷേതേഷു പ്രസഭമുപയാതസ്യ ഭവനം
ഭവസ്യാഭ്യുത്ഥാനേ തവ പരിജനോക്തിർവിജയതേ 29

അല്ലയോ ദേവി! നിന്തിരുവടിയെ ബ്രഹ്മാവ്, വിഷ്ണു, ഇന്ദ്രൻ എന്നിവർ പ്രണമിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കുന്ന സമയത്ത് അവിടുത്തെ ഭവനത്തിൽ വന്നെത്തിയ ശ്രീ പരമേശ്വരനെ കണ്ട് അവിടുന്ന് പെട്ടെന്ന് എഴുന്നേൽക്കുമ്പോൾ അവിടുത്തെ സേവകർ പറയുന്നതായ "അവിടുത്തെ മുന്നിൽ തന്നെയുള്ള ബ്രഹ്മാവിന്റെ കിരീടത്തെ ഒഴിവാക്കിയാലും", "വിഷ്ണുവിന്റെ കഠിനമായ കിരീടത്തിൽ അവിടുത്തെ കാൽ തട്ടിവീഴുന്നു" എന്നും "ഇന്ദ്രന്റെ കിരീടത്തെയും ഒഴിവാക്കേണം" എന്നുമുള്ള വാക്കുകൾ വിജയിക്കട്ടെ. (അഖിലലോകനായികയായ ദേവിയെ സകല ദേവന്മാരും സദാ പ്രണമിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കുന്നു എന്നു താത്പര്യം).

സ്വദേഹോദ്ഭൂതാഭിർ ഘൃണിഭിരണിമാദ്യാഭിരഭിതോ
നിഷേവ്യേ നിത്യേ ത്യാമഹമിതി സദാ ഭാവയതി യഃ,
കിമാശ്ചര്യം തസ്യ ത്രിനയന സമൃദ്ധിം തൃണയതോ
മഹാസംവർതാഗ്നിർവിരചയതി നീരാജനവിധിം 30

അല്ലയോ ദേവി! അവിടുത്തെ ശരീരത്തിൽ നിന്നുദ്ഭവിച്ച
കിരണങ്ങളായ അണിമാദി ദേവതകളാൽ പരിവൃതയായ
നിത്യയായ നിന്തിരുവടിയെ യാതൊരുവൻ "ഞാൻ
അവിടുന്ന് തന്നെ" എന്നു സദാ ഭാവന ചെയ്യുന്നുവോ,
ഐശ്വര്യത്തിൽ പരമശിവനെയും തൃണവത്കരിക്കുന്ന
അവൻ പ്രളയകാലാഗ്നി നീരാജനം ചെയ്യുന്നുവെങ്കിൽ
അതിൽ എന്താണാശ്ചര്യം?

(മേൽപറഞ്ഞ രീതിയിൽ ഭാവനചെയ്യുന്നവൻ ദേവി
യുമായി താദാത്മ്യം പ്രാപിക്കുന്നുവെന്നും, സർവ്വ
ജഗത്തിനെയും ഭസ്മീകരിക്കുന്ന പ്രളയകാലാഗ്നി അവൻ
നീരാജനക്രിയയായിത്തീരുന്നുവെന്നും താത്പര്യം)

ചതുഃഷഷ്ട്യാ തന്ത്രൈഃ സകലമതിസന്ധായ ഭൂവനം
സ്ഥിതസ്തത്തസിദ്ധിപ്രസവപരതന്ത്രൈഃ പശുപതിഃ,
പുനസ്തന്നിർബന്ധാദഖിലപുരുഷാർഥൈകഘടനാ
സ്വതന്ത്രം തേ തന്ത്രം ക്ഷിതിതലമവാതീതരദിദം 31

അല്ലയോ ദേവി! പരമശിവൻ പരിമിതങ്ങളായ വിവിധ
സിദ്ധികളെ മാത്രം നൽകുവാൻ കഴിവുള്ള അറുപത്തിനാലു

തന്ത്രങ്ങളെ നല്ല ലോകത്തിനെ മോഹിപ്പിച്ചിട്ട്
തൃപ്തിയടഞ്ഞെങ്കിലും പിന്നീട് നിന്തിരുവടിയുടെ
നിർബന്ധത്തിന് വഴങ്ങി അഖിലപുരുഷാർത്ഥങ്ങളെയും
കൊടുക്കുവാൻ സ്വതന്ത്രമായ അവിടുത്തെ ഈ തന്ത്രത്തെ
(ശ്രീവിദ്യോപാസനാരൂപമായ ദേവീതന്ത്രത്തെ) ലോക
ത്തിലവതരിപ്പിച്ചു.

ശിവ: ശക്തി: കാമ: ക്ഷിതിരഥ രവി: ശീതകിരണ:
സ്മരോ ഹംസ: ശക്രസ്തദന ച പരാ മാരഹരയ:,
അമീ ഹല്ലേഖാഭിസ്തീസൃഭിരവസാനേഷു ഘടിതാ
ഭജന്തേ വർണാസ്മേ തവ ജനനി നാമാവയവതാം 32

അല്ലയോ ദേവി! ശിവൻ, ശക്തി, കാമൻ, ക്ഷിതി (ഭൂമി)
എന്നിവയാൽ നിർദ്ദിഷ്ടമായ ക, ഏ, ഈ, ഉ എന്നീ
വർണ്ണങ്ങളുടെയും, സൂര്യൻ, ചന്ദ്രൻ, സ്മരൻ (കാമൻ),
ഹംസം, ശക്രൻ (ഇന്ദ്രൻ) എന്നിവയാൽ നിർദ്ദിഷ്ടമായ
ഹ, സ, ക, ഹ, ഉ എന്നീ വർണ്ണങ്ങളുടെയും, പരാ, മാരൻ,
ഹരി എന്നിവയാൽ നിർദ്ദിഷ്ടമായ സ, ക, ഉ എന്നീ
വർണ്ണങ്ങളുടെയും അന്ത്യത്തിൽ ഹ്രീകാരം യോജിപ്പിക്കുക
യാണെങ്കിൽ, അല്ലയോ മാതാവേ, നിന്തിരുവടിയുടെ
നാമമന്ത്രത്തിന്റെ (പഞ്ചദശാക്ഷരീ മന്ത്രത്തിന്റെ)
അവയവങ്ങളായിത്തീരുന്നു.

സ്മരം യോനിം ലക്ഷ്മീം ത്രിതയമിദമാദൗ തവ മനോർ
നിധായൈകേ നിത്യേ നിരവധി മഹാഭോഗരസികാഃ,

ഭജന്തി ത്വം ചിന്താമണിഗുണനിബദ്ധാക്ഷവലയാഃ
ശിവാസൌ ജുഹ്വന്തഃ സുരഭിഘൃതധാരാഹുതിശരൈഃ 33

അല്ലയോ ആദ്യന്തരഹിതയായ ദേവി! മഹത്തായ ആനന്ദത്തെ അനുഭവിച്ചു രസിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കുന്നവരും, ചിന്താമണി കൊണ്ടുണ്ടാക്കപ്പെട്ട ജപമാല ധരിച്ചിരിക്കുന്നവരുമായ ചില മഹാമാർ നിന്തിരുവടിയുടെ മന്ത്രത്തിന്റെ തുടക്കത്തിൽ സ്തരൻ, യോനി, ലക്ഷ്മി എന്നിവയാൽ സൂചിപ്പിക്കപ്പെട്ടതായ ഐം, ഹ്രീം, ശ്രീം എന്നീ ബീജാക്ഷരങ്ങളെ ചേർത്തുകൊണ്ട് കാമധേനുവിന്റെ നെയ്യ് കൊണ്ട് ശിവാഗ്നിയില് (ശക്തിരൂപമായ ത്രികോണത്തിൽ സംസ്കരിക്കപ്പെട്ട അഗ്നിയിൽ) നൂറുകണക്കിന് ആഹുതി ചെയ്തുകൊണ്ട് നിന്തിരുവടിയെ ഭജിക്കുന്നു.

ശരീരം ത്വം ശംഭോഃ ശശിമിഹിരവക്ഷോഭഹയുഗം
തവാത്മാനം മന്യേ ഭഗവതി നവാത്മാനമനഘം,
അതഃ ശേഷഃ ശേഷീത്യയമുഭയസാധാരണതയാ
സ്ഥിതഃ സംബന്ധോ വാം സമരസപരാനന്ദപരയോഃ 34

അല്ലയോ ദേവി! സൂര്യചന്ദ്രന്മാർ സ്തനങ്ങളായുള്ള ശംഭുവിന്റെ ശരീരം അവിടുന്നു, അവിടുത്തെ അനവദ്യമായ ശരീരം ശിവന്റെയുമാണെന്നു ഞാനറിയുന്നു. അതുകൊണ്ട് ശിവശക്തിസ്വരൂപികളായ നിങ്ങൾക്കു രണ്ടുപേർക്കും ശേഷ-ശേഷീ സംബന്ധം (പ്രധാനവും അപ്രധാനവും

തമ്മിലുള്ള ബന്ധം) ഒരു പോലെ ബാധകമായതിനാൽ സമരസതയെ പ്രാപിക്കുന്നു.

(പൂർവ്വകൗളമതമനുസരിച്ച് സൃഷ്ടികർമ്മത്തിൽ ശക്തി പ്രധാനവും, ശിവൻ അപ്രധാനവും, സംഹാരകർമ്മത്തിൽ നേരെ മറിച്ചാണ് എന്നാണ്. ഈ സംബന്ധം പരിഗണിച്ചാൽ രണ്ടു പേരും സമന്മാരാണെന്നു താത്പര്യം).

മനസ്സും വ്യോമ ത്വം മരുദസി മരുത്സാരമിരസി
ത്വമാപസ്സും ഭൂമിസ്സയി പരിണതായാം ന ഹി പരം,
ത്വമേവ സ്വാത്മാനം പരിണമയിതും വിശ്വവപുഷാ
ചിദാനന്ദാകാരം ശിവയുവതിഭാവേന ബിഭൃഷേ 35

അല്ലയോ ദേവി! മനസ്സും, ആകാശവും, വായുവും, അഗ്നിയും, ജലവും, പൃഥ്വിയും എല്ലാം അവിടുന്ന് തന്നെ. നിന്നിൽ നിന്നന്യമായി യാതൊന്നും തന്നെയില്ല. തന്നെ സ്വയം ഈ പ്രപഞ്ചാകാരമായി പരിണമിപ്പിക്കുന്നതിനു വേണ്ടിയാണല്ലോ അവിടുന്ന് ശിവപത്നീഭാവേന ചിദാനന്ദരൂപത്തെ ധരിക്കുന്നത്.

തവാജ്ഞാചക്രസ്ഥം തപനശശികോടിദ്യുതിധരം
പരം ശംഭു വന്ദേ പരിമിലിതപാർശ്വം പരചിതാ,
യമാരാധ്യൻ ഭക്ത്യാ രവിശശിശുചീനാമവിഷയേ
നിരാലോകേഴ്ലോകേ നിവസതി ഹി ഭാലോക ഭുവനേ 36

അല്ലയോ ദേവി! അവിടുത്തെ ആജ്ഞാചക്രത്തിലിരിക്കുന്നവനും, കോടി സൂര്യചന്ദ്രന്മാരുടെ പ്രഭയുള്ളവനും, പരയായ ചിച്ഛതിയോടു കൂടിയവനുമായ പരമശിവനെ ഞാൻ വന്ദിക്കുന്നു. ആ പരമശിവനെ ഭക്തിയോടെ ആരാധിക്കുന്നവൻ സൂര്യൻ, ചന്ദ്രൻ, അഗ്നി എന്നിവർക്ക് വിഷയമല്ലാത്തതും മറ്റൊന്നിനാലും പ്രകാശിക്കപ്പെടാത്തതും (സ്വയം പ്രകാശിക്കുന്നതും), ചന്ദ്രികാമയവുമായ ലോകത്തിൽ (സഹസ്രാരത്തിൽ) നിവസിക്കുന്നു.

**വിശുദ്ധൗ തേ ശുദ്ധസ്തദികവിശദം വ്യോമജനകം
ശിവം സേവേ ദേവീമപി ശിവസമാനവ്യവസിതാം,
യയോഃ കാന്ത്യാ യാന്ത്യാഃ ശശികിരണസാരൂപ്യസരണേഃ
വിധൂതാന്തർധ്യാന്താ വിലസതി ചകോരീവ ജഗതീ 37**

അല്ലയോ ദേവി! അവിടുത്തെ വിശുദ്ധിചക്രത്തിൽ ശുദ്ധസ്തദികം പോലെ നിർമ്മലനായും, ആകാശതത്വത്തിന്റെ ജനയിതാവായുമിരിക്കുന്ന ശിവനെയും, സർവ്വമാശിവന സമയായ ദേവിയേയും ഞാൻ ഭജിക്കുന്നു. ഈ രണ്ടുപേരിൽ നിന്നുദ്ഗമിക്കുന്ന ചന്ദ്രന്റെ കിരണങ്ങൾ പോലെയുള്ള കാന്തിയാൽ, ചന്ദ്രകിരണങ്ങളാൽ സത്തുഷ്ടയാകുന്ന ഒരു ചകോരിയെപ്പോലെ ഈ ജഗത്തു മുഴുവൻ, അജ്ഞാനാന്ധകാരത്തിൽ നിന്ന് മുക്തമായി സന്തോഷിച്ച് ഉല്ലസിക്കുന്നു.

(കണ്ഡലിനീ ശക്തി വിശുദ്ധിചക്രത്തിലെത്തിയാൽ സാധകൻ അജ്ഞാനത്തിൽ നിന്ന് മുക്തനായി, ആനന്ദ മനുഭവിക്കുന്നുവെന്നു താത്പര്യം)

സമുമ്പിലത്സംവിതംകമലമകരനൈകരസികം
ഭജേ ഹംസദ്വന്ദ്വം കിമപി മഹതാം മാനസചരം,
യദാലാപാദശ്ചാദശഗുണിതവിദ്യാപരിണതിഃ
യദാദത്തേ ദോഷാദ് ഗുണമഖിലമദ്ഭ്യഃ പയ ഇവ 38

അല്ലയോ ദേവി! വിടർന്ന ജ്ഞാനകമലത്തിലെ പൂന്തേൻ മാത്രം നുകരുകയും, അസംഖ്യം മഹത്തുക്കളുടെ മാനസ സരസ്സിൽ വിഹരിക്കുകയും, വെള്ളത്തിൽ നിന്നു പാലിനെ യെന്ന പോലെ ദോഷങ്ങളിൽ നിന്നും ഗുണങ്ങളെയെല്ലാം വേർതിരിച്ചെടുക്കുകയും ചെയ്യുന്ന ആരുടെ പരസ്പര സംവാദമാണോ പതിനെട്ടു വിദ്യകളായി പരിണമിച്ചിരിക്കുന്നത്, ആ ഹംസമിഥുനത്തിനെ (ശിവനെയും ശക്തിയെയും) ഞാൻ വന്ദിക്കുന്നു.

(കണ്ഡലിനീ ശക്തി അനാഹതചക്രത്തിൽ പ്രവേശിക്കുമ്പോൾ സാധകന് സകലവിദ്യകളും, ഗുണങ്ങളും സ്വായത്തമാകുന്നുവെന്നു താത്പര്യം)

തവ സ്വാധിഷ്ഠാനേ ഹൃതവഹമധിഷ്ഠായ നിരതം
തമീഡേ സംവർതം ജനനി മഹതീം താം ച സമയാം,
യദാലോകേ ലോകാൻ ദഹതി മഹതി ക്രോധ കലിതേ

ദയാർദ്രാ യാ ദൃഷ്ടിഃ ശിശിരമുപചാരം രചയതി 39

അല്ലയോ ജഗജ്ജനനി! അവിടുത്തെ (ശ്രീലളിതാ ത്രിപുരസുന്ദരിയുടെ) സ്വാധിഷ്ഠാനചക്രത്തിൽ അഗ്നിതത്വത്തിന് അധിഷ്ഠാനമായിരിക്കുന്നവനും തന്റെ അത്യുഗ്രമായ ക്രോധത്തോടെയുള്ള നോട്ടം കൊണ്ട് ലോകങ്ങളെയെല്ലാം ചുട്ടെരിക്കുന്നവനുമായ കാലാഗ്നിരുദ്രനെയും, തന്റെ ദയാർദ്രദൃഷ്ടി കൊണ്ട് മാത്രം ആ ലോകങ്ങൾക്കെല്ലാം ശീതോപചാരം ചെയ്യുന്ന മഹതിയായ സമയെയെയും ഞാൻ സദാ ആരാധിക്കുന്നു.

(സംഹാരരുദ്രനാൽ ദഹിപ്പിക്കപ്പെടുന്ന ബ്രഹ്മാണ്ഡത്തിന്റെ പുനരുത്പത്തിയ്ക്ക് കാരണം ദേവിയാകുന്നുവെന്നു താത്പര്യം)

തടിത്വന്തം ശക്ത്യാ തിമിരപരിപന്ഥിസ്തരണയാ
സ്തരണാനാരത്താഭരണപരിണഭേദ്രുധനഷം,
തവ ശ്യാമം മേഘം കമപി മണിപൂരെകശരണം
നിഷേവേ വർഷന്തം ഹരമിഹിരതപ്തം ത്രിഭുവനം 40

അല്ലയോ ദേവി! അന്ധകാരത്തെയകറ്റുന്ന മിന്നൽക്കൊടിയുടെ രൂപത്തിലുള്ള ശക്തിയോടു കൂടിയതും, നാനാവിധത്തിലുള്ള രത്താഭരണങ്ങളാൽ നിർമ്മിതമായ മഴവില്ലോടു കൂടിയതും, അവിടുത്തെ മണിപൂരചക്രത്തിൽ സദാ നിവസിക്കുന്നതും, സംഹാരരുദ്രനാകുന്ന സൂര്യനാൽ

തപിപ്പിക്കപ്പെട്ട മൂന്നു ലോകങ്ങളെയും മഴയാൽ തണുപ്പിക്കുന്നവനുമായ കാർമേഘത്തിനെ (ശിവശക്തി സ്വരൂപത്തിനെ) ഞാൻ ഭജിക്കുന്നു.

(ദേവി തന്റെ ദയാർദ്രദൃഷ്ടിയാൽ ഭവനത്രയത്തെയും ശീതോപചാരം ചെയ്യുന്നവെന്നു മുൻശ്ലോകത്തിൽ പറഞ്ഞതിനെ ഈ ശ്ലോകത്തിൽ വർണ്ണിച്ചിരിക്കുകയാണ്)

തവാധാരേ മൂലേ സഹ സമയയാ ലാസ്യപരയാ
നവാത്മാനം മന്യേ നവരസമഹാതാണ്ഡവനടം,
ഉഭാഭ്യാമേതാഭ്യാമുദയവിധിമുദ്രിശ്യ ദയയാ
സനാമാഭ്യാം ജജേണ ജനകജനനീമത് ജഗദിദം 41

അല്ലയോ ദേവി! അവിടുത്തെ മൂലാധാരചക്രത്തിൽ ലാസ്യപ്രിയയായ (ലാസ്യം ഒരു നൃത്തരൂപമാണ്) സമയയെന്ന ദേവിയോടൊത്ത് നവരസപൂർണ്ണമായ മഹാതാണ്ഡവനൃത്തമാടുന്ന ആനന്ദഭൈരവനെ ഞാൻ ധ്യാനിക്കുന്നു. മഹാപ്രളയത്തിൽ നശിച്ചുപോയ ഈ ജഗത്തിനെ ഉത്പത്തിയെക്കുറിച്ചുള്ള ദയയോടെ ഇവർ ഇരുവരും ഒരുമിച്ചപ്പോൾ ഈ ജഗത്ത് മാതാപിതാക്കളോടുകൂടിയതായി ഭവിച്ചു.

ഇതി ശ്രീസൗന്ദര്യലഹര്യം ആനന്ദലഹര്യം പ്രഥമോഭാഗഃ സമാപ്തഃ

ശ്രീസൗന്ദര്യലഹരിയിലെ ആദ്യഭാഗമായ ആനന്ദലഹരി ഇതോടെ സമാപിച്ചു.

സൗന്ദര്യലഹരി

ഗതൈർമാണികൃത്വം ഗഗനമണിഭിഃ സാദ്രഘടിതം
കിരീടം തേ ഹൈമം ഹിമഗിരിസുതേ കീർതയതി യഃ,
സ നീഡേയച്ഛായാച്ഛരണശബലം ചന്ദ്രശകലം
ധനുഃ ശൌനാസീരം കിമിതി ന നിബധ്നാതി ധിഷണാം 42

അല്ലയോ ഹിമഗിരിപുത്രി! പന്ത്രണ്ട് ആദിത്യന്മാരാകുന്ന
മാണികൃത്തുള്ള ചേർത്ത് നിർമ്മിച്ച അവിടുത്തെ
സ്വർണ്ണകിരീടത്തെ യാതൊരുവൻ വർണ്ണിക്കുന്നുവോ, ആ
രത്നങ്ങളുടെ നാനാവിധത്തിലുള്ള പ്രഭയേറ്റു വിലസുന്ന
ചന്ദ്രക്കലയെ ഇരൂചാപമാണെന്നു (മഴവില്ലാണെന്ന്) ആ
കവിവരൻ വർണ്ണിക്കുകയാണെങ്കിൽ തന്നെ അതിൽ
എന്താണ് അതിശയം?

ധൂനോതു ധ്യാന്തം നസ്തുലിതദലിതേന്ദീവരവനം
ഘനസ്നിഗ്ധശ്ലക്ഷ്ണം ചികരനികരംബം തവ ശിവേ,
യദീയം സൌരഭ്യം സഹജമുപലബ്ധം സുമനസോ
വസന്ത്യസ്തീരന്യേ വലമഥനവാടീവിടപിനാം 43

അല്ലയോ ശിവേ, വിടർന്നുനിൽക്കുന്ന കരിങ്കുവളപ്പുള്ള
ത്തിനെപ്പോലെയുള്ളതും, ഇടതിങ്ങിയതും, മിനുസമുള്ളതും,
മൃദുവുമായ അവിടുത്തെ കാർകന്തളം (തലമുടി) ഞങ്ങളുടെ
അന്ധകാരത്തെ (അജ്ഞാനത്തെ) അകറ്റട്ടെ. അതിന്റെ
സഹജമായ സൗരഭ്യത്തെ പ്രാപിക്കുന്നതിനായി

ഇന്ദ്രോദ്യാനത്തിലുള്ള വൃക്ഷങ്ങളുടെ പുഷ്പങ്ങളു് പോലും
ഈ കാർകുന്തലിൽ വസിക്കുന്നുവെന്ന് ഞാൻ കരുതുന്നു.

തനോതു ക്ഷേമം നസ്തവ വദനസൗന്ദര്യലഹരി-
പരിവാഹസ്ത്രോതഃസരണിരിവ സീമന്തസരണിഃ,
വഹന്തീ സിന്ദൂരം പ്രബലകബരീഭാരതിമിര-
ദ്വിഷാം വൃന്ദൈർബന്ദീകൃതമിവ നവീനാർക്കകിരണം 44

അല്ലയോ ദേവി! അവിടുത്തെ മുഖസൗന്ദര്യമാകുന്ന
നദീപ്രവാഹം കരകവിഞ്ഞൊഴുകുന്ന മാർഗ്ഗത്തിനോട്
സാദൃശ്യമുള്ളതും, ഇടതിങ്ങിനിൽക്കുന്ന കേശപാശങ്ങളുടെ
രൂപത്തിലുള്ള അന്ധകാരമാകുന്ന ശത്രുസമൂഹത്തിനാൽ
ബദ്ധനായ ബാലാദിത്യകാന്തിയെപ്പോലെയുള്ള സിന്ദൂര
ത്തെ വഹിക്കുന്നതുമായ സീമന്തരേഖ ഞങ്ങൾക്കു ക്ഷേമം
വരുത്തട്ടെ.

അരാലൈഃ സ്വാഭാവാദ്യദലികലഭ-സശ്രീഭിരലകൈഃ
പരീതം തേ വക്ത്രം പരിഹസതി പങ്കേരുഹരൂചിം,
ദരസ്തേരേ യസ്മിൻ ദശനരൂചി കിഞ്ജലൂരൂചിരേ
സുഗന്ധൗ മാദ്യതി സ്മരദഹനചക്ഷുർമധുലിഹഃ 45

അല്ലയോ ദേവി! സ്വാഭാവികമായി ചുരുണ്ടിരിക്കുന്നതും,
വണ്ടിൻ കുഞ്ഞുങ്ങളെപ്പോലിരിക്കുന്നതുമായ കുറുനിരക
ളാൽ ചുറ്റപ്പെട്ട അവിടുത്തെ മുഖം താമരപ്പൂവിന്റെ സൗന്ദര്യ
ത്തെ പരിഹസിക്കുന്നു. മന്ദഹാസത്താൽ ചെറുതായി

വിടർന്നിരിക്കുന്നതും, ദന്തകാന്തിയാകുന്ന കേസരങ്ങളാൽ
ഭംഗിയാർന്നതും, സൗരഭ്യമുള്ളതുമായ അവിടുത്തെ
മുഖമാകുന്ന താമരപ്പൂവിൽ പരമശിവന്റെ നയനങ്ങളാകുന്ന
വണ്ടുകൾ ആനന്ദം നകരുന്ത.

ലലാടം ലാവണ്യഭൃതിവിമലമാഭാതി തവ യത്
ദ്വിതീയം തന്മന്യേ മകടഘടിതം ചന്ദ്രശങ്കലം,
വിപര്യാസന്യാസാഭ്യയമപി സംഭ്രൂയ ച മിഥഃ
സുധാലേപസ്യുതിഃ പരിണമതി രാകാ ഹിമകരഃ 46

അല്ലയോ ദേവി! സൗന്ദര്യകാന്തിയുടെ വിശുദ്ധിപൂണ്ടു
ശോഭിക്കുന്ന അവിടുത്തെ നെറ്റിത്തടം അവിടുന്ന്
കിരീടത്തിലണിഞ്ഞ രണ്ടാമത്തെ ചന്ദ്രക്കലയാണെന്ന്
എനിക്ക് തോന്നുന്നു. ഈ രണ്ടിനെയും (ദേവിയുടെ
നെറ്റിത്തടത്തെയും കിരീടത്തിലണിഞ്ഞ ചന്ദ്രക്കല
യെയും) തിരിച്ചുവെച്ചാൽ രണ്ടും കൂടിച്ചേർന്ന് സുധാരസം
വഴിയുന്ന പൂർണ്ണചന്ദ്രനായി പരിണമിക്കും.

ഭൂവൗ ഭൂഗേ കിഞ്ചിദ് ഭൂവനഭയഭംഗവ്യസനിനി
ത്വദീയേ നേത്രാഭ്യാം മധുകരജചിഭ്യാം ധൃതഗുണം,
ധനുർമന്യേ സവ്യേതരകരഗൃഹീതം രതിപതേഃ
പ്രകോഷ്ടേ മുഷ്ടൗ ച സ്ഥഗയതി നിഗുഡാന്തരമുമേ 47

ഈ ലോകത്തിലെ എല്ലാ ജീവികളുടെയും ഭയത്തെ
നീക്കുന്നതിൽ വ്യഗ്രയായ അല്ലയോ ഉമേ!

നിന്തിരുവടിയുടെ തെല്ലു വളഞ്ഞ് ചേർന്നിരിക്കുന്ന
പുരികക്കൊടികൾ കരിവണ്ടുകളെപ്പോലെ കാന്തിയുറ്റ
കണ്ണുകളാകുന്ന ഞാണോടുകൂടിയതും, കാമദേവൻ തന്റെ
വലതുകൈയിൽ ധരിച്ചിരിക്കുന്നതും, അവിടുത്തെ
നാസാദണ്ഡമാകുന്ന മുഷ്ടിയാൽ മധ്യഭാഗം മറയ്ക്കപ്പെട്ട
തുമായ കാമന്റെ വില്ലാണെന്ന് എനിക്ക് തോന്നുന്നു.

(കാമന്റെ വില്ലിലെ ഞാൺ കരിവണ്ടുകളെക്കൊണ്ട്
നിർമ്മിതമാണെന്ന് പുരാണപ്രസിദ്ധമാണ്.)

അഹ: സുതേ/സവ്യം തവ നയനമർകാത്മകതയാ
ത്രിയാമം വാമം തേ സൃജതി രജനീനായകതയാ,
തുതീയാ തേ ദൃഷ്ടിർദരദലിതഹേമാംബുജരൂപി:
സമാധത്തേ സന്ധ്യാം ദിവസ നിശയോരന്തരചരീം 48

അല്ലയോ ദേവി! അവിടുത്തെ വലതു കണ്ണ് സൂര്യാത്മക
നായി പകലും, ഇടതു കണ്ണ് ചന്ദ്രാത്മനായി രാത്രിയും
സൃഷ്ടിക്കുന്നു. തെല്ലു വിടർന്നിരിക്കുന്ന സ്വർണ്ണത്താമരപ്പൂ
പോലെയുള്ള മൂന്നാം കണ്ണാകട്ടെ പകലിനും
രാത്രിയുമിടയ്ക്കുള്ള സന്ധ്യയെ സൃഷ്ടിക്കുകയും ചെയ്യുന്നു.

വിശാലാ കല്യാണീ സ്പ്ടരൂപിരയോധ്യാ കവലയൈ:
കൃപാധാരാധാരാ കിമപി മധുരാഭോഗവതികാ,
അവന്തീ ദൃഷ്ടീന്തേ ബഹുനഗര വിസ്താര വിജയാ
ധ്രുവം തത്തന്നാമവ്യവഹരണയോഗ്യാ വിജയതേ 49

അല്ലയോ ദേവി! അവിടുത്തെ ദൃഷ്ടി വിസ്താരമുള്ളതും (വിശാലാ), സ്തംഭകാന്തിയാൽ മംഗളകരവും (കല്യാണീ), കരിങ്കുവളപ്പുകൾക്കു പോലും വെല്ലുവാറാകാത്തതും (അയോദ്ധ്യാ), കാരുണ്യപ്രവാഹത്തിനാധാരവും (ധാരാ), അത്യന്തം മധുരപൂർണ്ണവും (മധുരാ), നീണ്ടതും (ഭോഗവതീ), രക്ഷിക്കുന്നതും (അവന്തീ), ഈ പേരുകളുള്ള നഗരങ്ങളെയെല്ലാം വെല്ലുന്നതും (വിജയാ) ആകയാൽ ഈ നാമങ്ങളെല്ലാം കൊണ്ട് അറിയപ്പെടാൻ നിശ്ചയമായും യോഗ്യയുമാണ്. അങ്ങനെയുള്ള അവിടുത്തെ ദൃഷ്ടി സദാ വിജയിക്കട്ടെ.

(ദേവിയുടെ ദൃഷ്ടി വിശാലാ, കല്യാണീ, എന്നിങ്ങനെ എട്ടു പ്രകാരത്തിലുണ്ടെന്നു പറയപ്പെടുന്നു. പുരാണപ്രസിദ്ധങ്ങളായ എട്ടു നഗരങ്ങൾക്കും ഈ പേരുകളുണ്ട്. ദേവിയുടെ വിവിധ ദൃഷ്ടികളുമായി ബന്ധപ്പെട്ടാണ് ഈ നഗരങ്ങൾക്ക് ഈ പേരുകൾ ലഭിച്ചതെന്നും വിശ്വസിക്കപ്പെടുന്നുണ്ട്).

**കവീനാം സന്ദർഭസ്തബകമകരനൈകരസികം
കടാക്ഷവ്യാക്ഷേപദ്രുമരകലഭൌ കർണയുഗലം,
അമൃഞ്ചന്തൗ ദൃഷ്ട്വാ തവ നവരസാസ്വാദതരലൌ
അസൂയാ സംസർഗാദലികനയനം കിഞ്ചിദന്യം 50**

അല്ലയോ ദേവി! കടാക്ഷിക്കുവാനെന്ന വ്യാജേന, കവികളുടെ കാവ്യരചനകളാകുന്ന പൂങ്കുലകളിലെ തേനുണ്ണ

നന്തിൽ മാത്രം രസിച്ചിരിക്കുന്ന അവിടുത്തെ കാതുകൾ
വിട്ടുപിരിയാതെ, അവയോട് ചേർന്നിരുന്ന് നവരസങ്ങളാ
സ്വദിക്കുന്നതിൽ തല്പരരായ അവിടുത്തെ കണ്ണുകളാകുന്ന
ചെറുവണ്ടുകളെ കണ്ടിട്ട് അസൂയ ബാധിച്ച് അവിടുത്തെ
നെറ്റിത്തടത്തിലുള്ള മൂന്നാം കണ്ണ് തെല്ലു അരുണവർണ്ണ
മായിത്തീർന്നിരിക്കുന്നു.

(ദേവിയുടെ കണ്ണുകൾ വളരെ നീളമുള്ളവയും ചെവിയുടെ
അടുത്തുവരെ എത്തുന്നവയുമാണെന്നു താത്പര്യം).

ശിവേ ശൃംഗാരാർദ്രാ തദിതരജനേ കൃത്സ്നപരാ
സരോഷാ ഗംഗായാം ഗിരിശചരിതേ വിസ്മയവതീ,
ഹരാഹിഭ്യോ ഭീതാ സരസിരഹസൗഭാഗ്യജനനീ
സഖീഷ്യ സ്മേരാ തേ മയി ജനനി ദൃഷ്ടി: സകരണാ 51

അല്ലയോ ജഗന്മാതാവേ! അവിടുത്തെ ദൃഷ്ടി ശിവനിൽ
കാരണ്യരസം നിറഞ്ഞതും, ശിവനൊഴികെയുള്ള അന്യ
പുരുഷന്മാരിൽ ജ്വലിക്കുകയോടു കൂടിയതും, സ്വപത്തിയായ
ഗംഗാദേവിയിൽ രോഷപൂർണ്ണവും, ശ്രീപരമേശ്വരന്റെ
ലീലകളിൽ വിസ്മയം നിറഞ്ഞതും, ശിവകണ്ഠത്തിലുള്ള
സർപ്പങ്ങളിലെ ഭീതിയുള്ളതും, താമരപ്പൂവിനു തന്നെ
സൗന്ദര്യമേകുന്നതും, സ്വസഖികളിൽ ഹാസപൂർണ്ണവും,
എന്നിൽ കാരണ്യപൂർണ്ണവുമാകുന്നു.

(വിവിധ സാഹചര്യങ്ങളിൽ ദേവിയുടെ ദൃഷ്ടിയിൽ നവരസങ്ങളിൽ ശാന്തം ഒഴികെയുള്ള മറ്റ് അഷ്ടരസങ്ങളും പ്രകടമാകുന്നുവെന്നു താത്പര്യം)

ഗതേ കർണാഭ്യർണം ഗന്ത ഇവ പക്ഷ്യാണി ദധതീ
പുരാം ഭേതുശ്ചിത്തപ്രശമരസവിദ്രാവണഫലേ,
ഇമേ നേത്രേ ഗോത്രാധരപതികലോത്തംസകലികേ
തവാകർണാകൃഷ്ടസ്മരശരവിലാസം കലയതഃ 52

അല്ലയോ ഹിമഗിരിതനയേ! കാതുകൾ വരെ നീണ്ടിരിക്കുന്നതും, ബാണത്തിനു പിന്നിൽ ചേർക്കുന്ന പരുന്തിൻ തുവലുകൾ പോലെയുള്ള നേത്രരോമങ്ങളോടുകൂടിയതും, ശിവന്റെ ശാന്തമായ മനസ്സിൽ ശ്രംഗാരവികാരങ്ങളുൽപാദിപ്പിച്ച് വിക്ഷേപം ജനിപ്പിക്കുന്നതുമായ അവിടുത്തെ നയനങ്ങൾ കർണ്ണപര്യന്തം വലിച്ചുപിടിക്കപ്പെട്ട മന്മഥബാണം പോലെ കാണപ്പെടുന്നു.

വിഭക്തൈത്രവർണ്യം വൃതികരിതലീലാഞ്ജനതയാ
വിഭാതി ത്വന്നേത്രത്രിതയമിദമീശാനദയിതേ,
പുനഃ സ്രഷ്ടും ദേവാൻ ദൃഹിണഹരിരുദ്രാനുപരതാൻ
രജഃ സത്വം ബിഭ്രത്തമ ഇതി ഗുണാനാം ത്രയമിവ 53

അല്ലയോ ശിവപ്രിയേ! വിവിധനിറങ്ങളിലുള്ള അഞ്ജനത്താൽ അലങ്കരിക്കപ്പെട്ട നിന്തിരുവടിയുടെ മൂന്നു കണ്ണുകൾ, മഹാപ്രളയത്തിൽ വിലീനരായ ബ്രഹ്മാവ്, വിഷ്ണു,

മഹേശ്വരൻ എന്നീ ദേവന്മാരെ വീണ്ടും സൃഷ്ടിക്കുവാനായി സത്വം, രജസ്സ്, തമസ്സ് എന്നീ ഗുണത്രയങ്ങളെ ധരിക്കുന്നുവോ എന്നു തോന്നുമാറ് വെളുപ്പ്, ചുവപ്പ്, കറുപ്പ് എന്നീ വ്യത്യസ്തനിറങ്ങളോടെ ശോഭിക്കുന്നു.

**പവിത്രീകർതും നഃ പശുപതിപരാധീനഹൃദയേ
ദയാ മിത്രൈർനേത്രൈരരുണധവലശ്യാമരചിഭിഃ,
നഭഃ ശോണോ ഗംഗാ തപനതനയേതി ധ്രുവമമം
ത്രയാണാം തീർത്ഥാനാമുപനയസി സംഭേദമനഘം 54**

അല്ലയോ ശിവൻ സമർപ്പിക്കപ്പെട്ട ഹൃദയത്തോടുകൂടിയ ദേവി! ഞങ്ങളെ ശുദ്ധീകരിക്കുവാനായി, കാരുണ്യപൂർണ്ണങ്ങളും, ചുവപ്പ്, വെളുപ്പ്, കറുപ്പ് എന്നീ നിറങ്ങളോടുകൂടിയതുമായ അവിടുത്തെ നേത്രത്രയങ്ങളിലൂടെ ശോണാ, ഗംഗാ, യമുനാ എന്നീ തീർത്ഥങ്ങളുടെ പവിത്രമായ സംഗമത്തെ സൃഷ്ടിക്കുന്നു.

(ശോണാ, ഗംഗാ, യമുനാ എന്നീ നദികൾ യഥാക്രമം ചുവപ്പ്, വെളുപ്പ്, കറുപ്പ് എന്നീ നിറത്തോടുകൂടിയവയാണ്).

**തവാപർണ്ണേ കർണ്ണേജപനയനപൈശ്വന്യചകിതാ
നിലീയന്തേ തോയേ നിയതമനിമേഷാഃ ശഫരികാഃ,
ഇയം ച ശ്രീർബദ്ധച്ഛ്വേദപുകവാടം കുവലയം
ജഹാതി പ്രത്യുഷേ നിശി ച വിഘടയ്യ പ്രവിശതി 56**

അല്ലയോ പാർവ്വതി! കർണ്ണങ്ങൾ വരെ നീണ്ടിരിക്കുന്ന അവിടുത്തെ നയനങ്ങളു് (തങ്ങളെക്കുറിച്ച്) ഏഷണി പറയുമെന്ന് പേടിച്ച് പെൺമീനുകൾ കൺചിമ്മാതെ വെള്ളത്തിൽ ഒളിച്ചുകിടക്കുന്നു. ഈ ലക്ഷ്മീദേവിയും പ്രഭാതത്തിൽ അടയുന്ന കവാടം പോലെയുള്ള, കൂമ്പുന്ന ഇതളുകളോടുകൂടിയ കരിങ്കുവളപ്പുവിനെ ഉപേക്ഷിക്കുകയും, രാത്രി അതു വിടരുമ്പോൾ വീണ്ടും അതിൽ പ്രവേശിക്കുകയും ചെയ്യുന്നു.

(കരിങ്കുവളപ്പുവ് രാത്രി വിടരുന്നതും, മത്സ്യം വെള്ളത്തിൽ കഴിയുന്നതും സ്വാഭാവികമാണ്. എന്നാൽ ഇവ രണ്ടിനും ദേവിയുടെ കണ്ണുകളുമായുള്ള സാദൃശ്യം കണക്കിലെടുത്ത് കവി ഈ രണ്ടു പ്രതിഭാസങ്ങളെയും ദേവിയുമായി ബന്ധപ്പെടുത്തി ഉത്പ്രേക്ഷിക്കുന്നു. ദേവി ഉറങ്ങുകയും അവിടുത്തെ നേത്രങ്ങൾ അടയുകയും ചെയ്യുമ്പോൾ മാത്രമാണ് ലക്ഷ്മീദേവി ആ നയനോത്പലങ്ങളെ വിട്ട് രാത്രിയിൽ കരിങ്കുവളപ്പുവിനെ ആശ്രയിക്കുന്നത് എന്നാണ് കവി കരുതുന്നത്).

ദൃശാ ദ്രാഘീയത്യാ ദരദലിതനീലോത്പലഭചാ
ദവീയാംസം ദീനം സ്തപയ കൃപയാ മാമപി ശിവേ,
അനേനായം ധന്യോ ഭവതി ന ച തേ ഹാനിരിയതാ
വനേ വാ ഹർമ്യേ വാ സമകരണിപാതോ ഹിമകരഃ 57

അല്ലയോ ശിവേ! തെല്ലുവിടർന്ന നീലോത്പലം പോലെ കാന്തിയുള്ള അവിടുത്തെ കണ്ണുകളുടെ അതിദീർഘമായ കടാക്ഷദൃഷ്ടിയാൽ വളരെ ദൂരെയിരിക്കുന്ന ഈ ദീനനായ എന്നെ ദയവായി സ്നാനം ചെയ്യാലും. ഇതുകൊണ്ട് ഞാൻ ധന്യനായിത്തീരുന്നു. അവിടുത്തേയ്ക്ക് യാതൊരു ചേതവ്യ മില്ല. ചന്ദ്രൻ തന്റെ ശീതരശ്മികൾ വനത്തിലും, കൊട്ടാരത്തിലും ഒരു പോലെ പരത്തുന്നുണ്ടല്ലോ.

അരാലം തേ പാലീയുഗലമഗരാജന്യതനയേ
ന കേഷാമായത്തേ കസുമശരകോദണ്ഡകതുകം,
തിരശ്ചീനോ യത്ര ശ്രവണപഥമുല്ലംഘ്യ വിലസന്
അപാംഗവ്യാസംഗോ ദിശതി ശരസന്ധാനധിഷ്ഠണാം 58

അല്ലയോ പർവ്വതരാജപുത്രി! അവിടുത്തെ ചെവികൾക്കും കണ്ണുകൾക്കുമിടയിലുള്ള വക്രാകാരമായിരിക്കുന്ന ഭാഗം കണ്ടാൽ അത് കാമദേവന്റെ വില്ലാണെന്ന് ആർക്കാണ് തോന്നാത്തത്. എന്നെന്നാൽ അവിടുത്തെ കാതുകളെ അതിക്രമിച്ചു വിലങ്ങനെ വിലസിക്കുന്ന അവിടുത്തെ കടാക്ഷദൃഷ്ടി (മേൽപറഞ്ഞ) ഈ വില്ലിൽ തൊടുത്ത ശരമാണെന്നു തോന്നലുള്ളവാക്കുകയും ചെയ്യും.

സ്തൂരദ്ഗണ്ഡാഭോഗപ്രതിഫലിതതാടങ്കയുഗലം
ചതുശ്ചക്രം മന്യേ തവ മുഖമിദം മന്ഥമരഥം,
യമാരൂഢ്യ ദ്രുഹ്യത്യവനിരഥമർകേന്ദ്രചരണം
മഹാവീരോ മാരുഃ പ്രഥമപതയേ സജ്ജിതവതേ 59

അല്ലയോ ദേവി! അവിടുത്തെ അത്യന്തം മിന്നുന്ന കവിശ്ത്തടങ്ങളിൽ പ്രതിഫലിക്കുന്ന കർണ്ണാഭരണങ്ങളോടുകൂടിയ അവിടുത്തെ മുഖം കാമദേവന്റെ നാലു ചക്രങ്ങളോടുകൂടിയ രഥമാണെന്നു ഞാൻ കരുതുന്നു. മഹാവീരനായ കാമദേവൻ അവിടുത്തെ മുഖമാകുന്ന ഈ രഥത്തലേറി, സൂര്യചന്ദ്രന്മാരാകുന്ന രണ്ടു ചക്രങ്ങൾ മാത്രമുള്ള ഭൂമിയാകുന്ന രഥത്തിലിരിക്കുന്ന പരമശിവനെ ആക്രമിക്കുന്നു.

**സരസ്വതയാ: സൂക്തിരമൃതലഹരീ കൌശലഹരീ:
പിബന്ത്യാ: ശർവാണി ശ്രവണചുലുകാഭ്യാമവീരലം,
ചമത്കാരശ്ശാലാചലിതശീരസ: കണ്ഡലഗണോ
രഥണത്കാരൈസ്താരൈ: പ്രതിവചനമാചഷ്ട ഇവ തേ 60**

അല്ലയോ ശർവാണി! അമൃതപ്രവാഹത്തിന്റെ മാധുര്യത്തെ അപഹരിക്കുന്നതായ സരസ്വതീ ദേവിയുടെ മധുരവചസ്സുകളെ കാതുകളാകുന്ന പാനപാത്രങ്ങളാൽ അവിരതം പാനം ചെയ്യുന്ന അവിടുന്ന് ആ വാക്സരിയെ അനുമോദിച്ചുകൊണ്ട് തലകുലുക്കുമ്പോൾ അതിനു മറുപടി പറയുന്നുവോ എന്നു തോന്നുമാറ് അവിടുത്തെ കണ്ഡലങ്ങളും കിലുങ്ങി രഥണത്ക്കാരം പുറപ്പെടുവിക്കുന്നു.

**അസൗ നാസാവംശസ്തൂഹിനഗിരിവംശധ്വജപടി
ത്വദീയോ നേദീയ: ഫലതു ഫലമസ്താകമുചിതം,
വഹത്യന്തർമുക്താ: ശിശിരകരനിശ്വാസഗലിതം**

സമൃദ്ധ്യാ യത്താസാം ബഹിരപി ച മുക്താമണിധരഃ 61

അല്ലയോ ഹിമവാന്റെ വംശത്തിന്റെ പതാകയായവളേ!
അവിടുത്തെ ഈ നാസാദണ്ഡമാകുന്ന മുളന്തണ്ട്
ഞങ്ങൾക്ക് ഉടനടി തന്നെ ഇഷ്ടഫലത്തെ നല്കട്ടെ.
അവിടുത്തെ നാസികയാകുന്ന മുളന്തണ്ടിനുള്ളിൽ
സമൃദ്ധമായുള്ള മുത്തുകളിൽ ശീതനിശ്വാസമേറ്റ്,
അതിലൊരു മുത്ത് പുറത്തേയ്ക്ക് വഴുതിവന്ന് അവിടുത്തെ
നാസാഭരണമായിത്തീർന്നിരിക്കുന്നു.

(ഇടതു നാസാഭാരത്തിലൂടെയുള്ള ശ്വാസോച്ഛ്വാസം
ചന്ദ്രനാഡിയുടെ (ഇന്ധാനാഡി) നിയന്ത്രണത്തിലായതു
കൊണ്ട് അത് ശീതമായിരിക്കും. ഈ ശീതനിശ്വാസ
ത്തിനെയാണ് കവി ശിശിരകരനിശ്വാസം എന്നതു
കൊണ്ടുദ്ദേശിച്ചത്. ഒൻപതു തരം മുത്തുകളുണ്ടെന്ന്
പുരാണങ്ങൾ പറയുന്നു. മുളന്തണ്ടിനകത്തു കാണപ്പെടുന്ന
മുത്ത് അതിലൊന്നാണ്).

പ്രകൃത്യാഘ്രക്തായാസ്സവ സുദതി ദന്തച്ഛദരഃ
പ്രവക്ഷ്യ സാദൃശ്യം ജനയതു ഫലം വിദ്രുമലതാ,
ന ബിംബം തദ്ബിംബപ്രതിഫലനരാഗാദരണിതം
തുലാമധ്യാരോഢും കഥമിവ വിലജേജത കലയാ 62

അല്ലയോ സുന്ദരിയായ ദേവി! സ്വാഭാവികമായും
ചുവന്നിരിക്കുന്ന അവിടുത്തെ ചുണ്ടുകളുടെ കാനിയ്ക്ക്

ഏതിനോടാണ് സാദൃശ്യമെന്ന് ഞാൻ പറയട്ടെ. പവിഴക്കൊടിയിൽ ഒരു പഴമുണ്ടാവട്ടെ (എന്നാൽ അതിനെ അവിടുത്തെ ചുണ്ടുകളോടുപമിക്കാം). തൊണ്ടിപ്പഴത്തിന് എന്തായാലും അവിടുത്തെ ചുണ്ടുകളോട് സാദൃശ്യമില്ല. അവിടുത്തെ ചുണ്ടുകളുടെ പ്രതിഫലനത്താലുണ്ടായ ചുവപ്പുനിറത്തോടുകൂടിയ തൊണ്ടിപ്പഴം, അവിടുത്തെ ചുണ്ടുകളോടൊപ്പം അല്പം പോലും താരതമ്യം ചെയ്യപ്പെടുന്നതിന് എങ്ങനെ ലജ്ജിക്കാതിരിക്കും.

സ്തിതജ്യോത്സാജാലം തവ വദനചന്ദ്രസ്യ പിബതാം
ചകോരാണാമാസീദതിരസതയാ ചഞ്ചുജഡിമാ,
അതസ്തേ ശീതാംശോരമൃതലഹരീമാമ്ലരൂപയഃ
പിബന്തി സ്വച്ഛന്ദം നിശി നിശി ഭൃശം കാഞ്ചികധിയാ 63

അല്ലയോ ദേവി! അവിടുത്തെ മൃഖചന്ദ്രന്റെ മന്ദഹാസമാകുന്ന വെണ്ണിലാവുണ്ടിട്ട് ചകോരങ്ങളുടെ ചുണ്ടുകൾക്ക് രുചി നഷ്ടപ്പെട്ടുപോയി. അതുകൊണ്ട് അവ പുളിരസമുള്ളതെന്തെങ്കിലും ഭക്ഷിക്കുവാനാഗ്രഹിച്ച് രാത്രി തോറും ചന്ദ്രന്റെ അമൃതപ്രവാഹത്തെ കാടിയാണെന്നു കരുതി യഥേഷ്ടം പാനം ചെയ്യുന്നു.

അവിശ്രാന്തം പതൃര്മുണഗണകമാമ്രേഡനജപാ
ജപാപുഷ്പായാ തവ ജനനി ജിഹ്വാ ജയതി സാ,
യദഗ്രാസീനായാഃ സ്തൂതികദൃഷ്ടച്ഛച്ഛവിമയീ

സരസ്വത്യാ മുർതി: പരിണമതി മാണിക്യവപുഷാ 64

അല്ലയോ ജനനി! അവിടുത്തെ പതിയുടെ ഗുണഗണങ്ങളെ സദാ പുകഴ്ത്തിക്കൊണ്ടിരിക്കുന്നതും, ചെമ്പരത്തിപ്പൂ പോലെ ചുവന്നിരിക്കുന്നതുമായ അവിടുത്തെ നാവ് എന്നും ജയിക്കട്ടെ. അവിടുത്തെ ആ നാവിന്റെ അഗ്രത്തിലിരിക്കുന്ന സരസ്വതീദേവിയുടെ സ്തംഭികം പോലെ അതിനിർമ്മലമായ ശരീരം മാണിക്യവർണ്ണമുള്ളതായിത്തീരുന്നു.

രണേ ജിത്വാ ദൈത്യാനപഹൃതശിരസ്തേ: കവചിഭി: നിവൃത്തൈശ്ചണ്ഡാംശത്രിപുരഹരനിർമാല്യവിമുഖൈ: വിശാഖേന്ദ്രോപേന്ദ്രൈ: ശശിവിശദകർപൂരശകലാ വിലീയനേ മാതസ്തവ വദനതാംബുലകബലാ: 65

അല്ലയോ ജഗജ്ജനനി! യുദ്ധത്തിൽ അസുരന്മാരെ ജയിച്ചിട്ട് അവിടുത്തെ മുന്നിൽ വന്ന് ശിരോവസ്ത്രം അഴിച്ചുവെച്ച് കവചം മാത്രം ധരിച്ചിരിക്കുന്നവരും, ചണ്ഡൻ എന്ന ശിവപാർഷദന് അവകാശപ്പെട്ട ശിവനിർമ്മാല്യത്തിൽ താല്പര്യമില്ലാത്തവരുമായ സുബ്രഹ്മണ്യൻ, ഇന്ദ്രൻ, വിഷ്ണു എന്നിവർ അവിടുന്ന് പ്രസാദിച്ചുകൊടുത്തതും അവിടുത്തെ ഉച്ഛിഷ്ടവുമായ കർപൂരശകലങ്ങളോടുകൂടിയ താംബുലത്തെ അലിഞ്ഞുതീരുന്നതുവരെ ചവച്ചു ഭക്ഷിക്കുന്നു.

വിപഞ്ചാ ഗായന്തീ വിവിധമപദാനം പശുപതേ-
സ്ത്വയാരണ്യേ വജ്രം ചലിതശിരസാ സാധുവചനേ,
തദീയൈർമാധുര്യൈരപലപിതതന്ത്രീകലരവാം
നിജാം വീണാം വാണീ നിചലയതി ചോലേന നിദ്രതം 66

അല്ലയോ ദേവി! പരമശിവന്റെ വിവിധങ്ങളായ
അപദാനങ്ങളെ സരസ്വതീദേവി വീണവായിച്ചു
പാടിപ്പുകഴുന്നതുകേട്ട് തലകലുക്കിക്കൊണ്ട് അവിടുന്ന്
അനമോദിച്ച പ്രശംസിക്കുമ്പോൾ അവിടുത്തെ
വാങ്മാധുര്യത്താൽ പരിഹസിക്കപ്പെട്ട തന്ത്രീരവത്തോടു
കൂടിയ തന്റെ വീണയെ സരസ്വതീദേവി മൂടുപടം കൊണ്ട്
മൂടുന്നു.

കരാഗ്രേണ സ്പഷ്ടം തുഹിനഗിരിണ വത്സലതയാ
ഗിരിശേനോദസ്തം മുഹൂരധരപാനാകലതയാ,
കരഗ്രാഹ്യം ശംഭോർമുഖമുകരവൃന്തം ഗിരിസുതേ
കഥംകാരം ബ്രഹ്മസ്തവ ചുബ്ധകമൗഘപമ്യരഹിതം 67

അല്ലയോ ഗിരിസുതേ! ഹിമവാൻ വാത്സല്യപൂർവ്വം കൈ
കൊണ്ടു സ്पर्ശിച്ചിട്ടുള്ളതും, പരമശിവൻ അധരപാനം
ചെയ്യുവാനാഗ്രഹിച്ചുകൊണ്ട് വീണ്ടും വീണ്ടും പിടിച്ചു
യർത്തിയിട്ടുള്ളതും, അവിടുത്തെ മുഖമാകുന്ന കണ്ണാടിയുടെ
പിടിയെന്ന പോലെ ശിവന് കൈകൾ കൊണ്ട് പിടിക്കു
വാൻ കഴിയുന്നതും, അനപമവുമായ അവിടുത്തെ ചിബുക
ത്തെ ഞങ്ങൾ എങ്ങനെയാണ് വർണ്ണിക്കുന്നത്?

ഭജാശ്ലേഷാന്നിത്യം പുരമയിതു: കണ്ടകവതീ
തവ ഗ്രീവാ ധത്തേ മുഖകമലനാലശ്രിയമിയം,
സ്വത: ശ്വേതാ കാലാഗന്ധബഹുലജംബാലമലിനാ
മുണാലീലാലിത്യം വഹതി യദയോ ഹാരലതികാ 68

അല്ലയോ ദേവി! പരമശിവന്റെ കരാശ്ലേഷത്തിനാൽ
എന്നും രോമാഞ്ചമണിഞ്ഞിരിക്കുന്ന അവിടുത്തെ കണ്ഠം
അവിടുത്തെ മുഖമാകുന്ന താമരയുടെ തണ്ടു പോലെ
ശോഭിക്കുന്നു (രോമഹർഷം കാരണം എഴുന്നിരിക്കുന്ന
കണ്ഠത്തിലെ രോമങ്ങളെ കവി താമരത്തണ്ടിലെ മുളള
കളോട് ഉപമിക്കുന്നു). എന്തെന്നാൽ അതിനു താഴെയുള്ള
സ്വതവേ വെളുത്തിരിക്കുന്നതും മാറിൽ പുരട്ടിയ കാരകിൽ
ചാറ് പുരണ്ടതുകാരണം കുറുത്തിരിക്കുന്നതുമായ മുത്തുമാല
താമരവലയം പോലെയും കാണപ്പെടുന്നു.

ഗലേ രേഖാസ്തീസ്രോ ഗതിഗമകഗീതൈകനിപുണേ
വിവാഹവ്യാനദ്ധപ്രഗുണഗുണസംഖ്യാപ്രതിഭവഃ,
വിരാജന്തേ നാനാവിധമധുരരാഗാകരഭവാം
ത്രയാണാം ഗ്രാമാണാം സ്ഥിതിനിയമസീമാന ഇവ തേ 69

ഗതി, ഗമകം, ഗീതം എന്നിവയിൽ നിപുണയായ
അല്ലയോ ദേവി! പണ്ട് വിവാഹവേളയിൽ പരമശിവൻ
അവിടുത്തെ കഴുത്തിൽ കെട്ടിയ ചരടുകളുടെ എണ്ണം
സൂചിപ്പിക്കുവാനെന്ന പോലെ അവിടുത്തെ കഴുത്തിൽ
കാണപ്പെടുന്ന മൂന്നു വരകൾ (ത്രിവലി), വിവിധങ്ങളായ

സൗന്ദര്യലഹരി പരിഭാഷാ

മധുരരാഗങ്ങൾക്കു ജന്മമേകുന്ന സംഗീതഗ്രാമങ്ങളെ
വേർതിരിക്കുന്ന മൂന്നു അതിർവരമ്പുകളെ പോലെ
വിരാജിക്കുന്നു.

(ഉത്തരഭാരതത്തിൽ ചിലയിടത്ത് വിവാഹവേളയിൽ
വരൻ വധുവിന്റെ കഴുത്തിൽ മൂന്നു ചരടുകൾ കെട്ടുന്ന
പതിവുണ്ട്).

**മുണാലീമുദഗീനാം തവ ഭുജലതാനാം ചതസൃണാം
ചതുർഭിഃ സൗന്ദര്യം സരസിജഭവഃ സ്തോതി വദനൈഃ,
നഖേഭ്യഃ സംരൂസ്യൻ പ്രഥമമഥനാദന്ധകരിപോഃ
ചതുർണാം ശീർഷാണാം സമമഭയഹസ്താർപണധിയാ 70**

അല്ലയോ ദേവി! പണ്ട് പരമശിവൻ ബ്രഹ്മാവിന്റെ ഒരു
ശിരസ്സ് പിടിച്ചിട്ടെടുത്തതുകാരണം ശിവന്റെ നഖങ്ങളോടുള്ള
ഭയത്താൽ, തന്റെ നാലു ശിരസ്സുകളെയും അവിടുന്ന് (ദേവി) ഒരേ
സമയം തന്നെ അഭയഹസ്തങ്ങളാൽ അനുഗ്രഹിക്കുമെന്ന് ആഗ്രഹിച്ചുകൊണ്ട്,
താമരവളയം പോലെ അതിമുദുവായിരിക്കുന്ന അവിടുത്തെ
(ദേവിയുടെ) നാലു കൈകളുടെയും സൗന്ദര്യത്തെ,
ബ്രഹ്മാവ് നാലുവക്ത്രങ്ങൾ കൊണ്ടും വാഴ്ന്നു.

**നഖാനാമുദ്യോതൈർനവനലിനരാഗം വിഹസതാം
കരാണാം തേ കാന്തിം കഥയ കഥയാമഃ കഥമുമേ,
കയാചിദ്വാ സാമ്യം ഭജതു കലയാ ഹന്ത കമലം**

യദി ക്രീഡല്ലക്ഷ്മീചരണതലലാക്ഷാരസചണം 71

അല്ലയോ ഉമേ! നഖങ്ങളുടെ കാന്തിയാൽ പ്രശോഭിക്കുന്നതും, പുതുതായി വിടർന്ന താമരപ്പൂവിന്റെ ചുവപ്പു നിറത്തെ വെല്ലുന്ന നിറമുള്ളതുമായ അവിടുത്തെ കൈകളുടെ സൗന്ദര്യത്തെ ഞങ്ങൾക്ക് എങ്ങനെ വർണ്ണിക്കുവാൻ കഴിയും? താമരപ്പൂവിൽ ക്രീഡിക്കുന്ന ലക്ഷ്മീദേവിയുടെ ചരണതലങ്ങളിൽ പുരട്ടിയിട്ടുള്ള ചെമ്പഞ്ഞിച്ചാറ് പൂവിൽ പറ്റുകയാണെങ്കിൽ, ഒരു പക്ഷേ താമരപ്പൂവിന് (അവിടുത്തെ കരങ്ങളോട്) ചെറുതായ സാദൃശ്യം വന്നെന്നിരിക്കാം.

സമം ദേവി സ്തന്ദഗ്വിപവദനപീതം സ്തനയുഗം
തദേവം നഃ ഖേദം ഹരതു സതതം പ്രസ്തമുഖം,
യദാലോക്യാശങ്കാകലിതഹൃദയോ ഹാസജനകഃ
സ്വകംഭൗ ഹേരംബഃ പരിമൃശതി ഹസ്തേന ത്വദിതി 72

അല്ലയോ ദേവി! സുബ്രഹ്മണ്യനും ഗണപതിയും ഒരുമിച്ച് പാനം ചെയ്തിട്ടുള്ളതും, സദാ സ്തനം സ്രവിക്കുന്നതുമായ അവിടുത്തെ സ്തനയുഗം ഞങ്ങളുടെ ദുഃഖത്തെ ഇല്ലാതാക്കട്ടെ. ഈ സ്തനങ്ങളെ കണ്ടിട്ട് ഗജമുഖൻ (തന്റെ മസ്തകങ്ങളെ ദേവി അപഹരിച്ചുവോ എന്ന്) സംശയം പൂണ്ട് വ്യാകുലഹൃദയനായി പെട്ടെന്നു തന്റെ മസ്തകങ്ങളെ കൈ കൊണ്ട് തൊട്ടുനോക്കി (തന്റെ മാതപിതാക്കളിലും മറ്റും) ഹാസം ഉളവാക്കുന്നു.

അമൃതേ വക്ഷോജാവമൃതരസമാണിക്യകുതുപൌ
ന സന്ദേഹസ്തന്ദോ നഗപതിപതാകേ മനസി,
പിബന്തൗ തൌ യസ്താദവിദിതവധൂസംഗരസിക്തൌ
കുമാരാവദ്യാപി ദ്വിരദവദനക്രൗഞ്ചദലനൌ 73

അല്ലയോ ഹിമഗിരിയുടെ പതാകയായവളേ! അവിടുത്തെ
ഈ സ്തനങ്ങൾ അമൃതത്തെ വഹിക്കുന്ന മാണിക്യ
ത്തോൽക്കുടങ്ങളാണ് എന്നുള്ളതിൽ എന്റെ മനസ്സിൽ
യാതൊരു സന്ദേഹവുമില്ല. എന്തെന്നാൽ അവയെ പാനം
ചെയ്യുന്ന സുബ്രഹ്മണ്യനും ഗണേശനും ഇന്നും സ്ത്രീസംഗ
രസമറിയാത്ത കുമാരന്മാരായിത്തന്നെ വർത്തിക്കുന്നു.

വഹത്യംബ സ്തംബേരമദനജകുന്ദപ്രകൃതിഭിഃ
സമാരണ്ഡാം മുക്താമണിഭിരമലാം ഹാരലതികാം,
കുചാഭോഗോ ബിംബാധരരുചിഭിരന്തഃ ശബലിതാം
പ്രതാപവ്യാമിശ്രാം പുരദമയിതഃ കീർത്തിമിവ തേ 74

അല്ലയോ ജനജനനി! (പരമശിവനാൽ വധിക്കപ്പെട്ട)
ഗജാസുരന്റെ മസ്തകത്തിൽ നിന്നു ലഭിച്ച മുത്തുമാണികളാൽ
ഉണ്ടാക്കപ്പെട്ടതും, അവിടുത്തെ അധരബിംബങ്ങളുടെ
കാന്തിയാലുണ്ടാകുന്ന വർണ്ണവൈവിധ്യത്തോടു കൂടിയതും,
അവിടുത്തെ മാറിലിണിഞ്ഞിരിക്കുന്നതുമായ നിർമ്മലമായ
മുത്തുമാല ത്രിപുരാന്തകന്റെ പ്രതാപത്തോട് (ശൗര്യ
ത്തോട്) കലർന്ന അവിടുത്തെ കീർത്തിയോ എന്നു
തോന്നിപ്പിക്കുന്നതാണ്.

(ഉത്തമഗുണങ്ങളുടെ മസ്തകങ്ങളിൽ മുത്തുണ്ടെന്ന് ഒരു വിശ്വാസമുണ്ട്. ശൗര്യത്തിന് ചുവപ്പും, കീർത്തിയ്ക്ക് വെളുപ്പും പ്രതീകങ്ങളായി കവികൾ പ്രയോഗിക്കാറുണ്ട്. ദേവിയുടെ ചുവന്ന അധരകാന്തിയും മുത്തുമണികളുടെ ശുഭ്രവർണ്ണവും ചേർന്നുള്ള ഹാരത്തെ കവി പരമശിവന്റെ ശൗര്യവും കലർന്ന കീർത്തിയായി ഉത്പ്രേക്ഷിക്കുന്നു).

തവ സ്തനം മന്യേ ധരണിധരകന്യേ ഹൃദയതഃ
പയഃ പാരാവാരഃ പരിവഹതി സാരസ്വതമിവ,
ദയാവത്യാ ദത്തം ദ്രവിധശിശുരാസ്വാദ്യ തവ യത്
കവീനാം പ്രൌഢാനാമജനി കമനീയഃ കവയിതാ 75

അല്ലയോ ഗിരിതനയേ! അവിടുത്തെ ഹൃദയത്തിൽ നിന്നും ഒഴുകുന്ന മുലപ്പാൽ സരസ്വതീമയമായ പാൽക്കടൽ തന്നെയാണെന്ന് ഞാൻ കരുതുന്നു. എന്തെന്നാൽ ദയാമയിയായ അവിടുന്ന് നൽകിയ മുലപ്പാൽ ആസ്വദിച്ച ദ്രവിധശിശു പ്രശസ്തരായ കവികളുടെയിടയിൽ ശ്രേഷ്ഠനായ കവിയായിത്തീർന്നു.

(ഇതിൽ പറഞ്ഞിരിക്കുന്ന ദ്രവിധശിശു ആദിശങ്കരൻ തന്നെയാണെന്നും, അതല്ല തിരുജ്ഞാനസംബന്ധ രാണെന്നു മറ്റും വ്യാഖ്യാതാക്കളുടെയിടയിൽ അഭിപ്രായ വ്യത്യാസമുണ്ട്).

ഹരക്രോധജ്വാലാവലിഭിരവലീഡേന വപുഷാ
ഗഭീരേ തേ നാഭീസരസി കൃതസംഗോ മനസിജഃ,
സമുത്തസ്ഥൗ തസ്മാദചലതനയേ ധൂമലതികാ
ജനസ്താം ജാനീതേ തവ ജനനി രോമാവലിരിതി 76

അല്ലയോ ഹിമഗിരിസുതേ! പരമശിവന്റെ ക്രോധാഗ്നി
ജ്വാലയിൽ വെന്ത ശരീരത്തോടെ കാമദേവൻ അവിടു
ത്തെ ആഴമേറിയ നാഭിയാകുന്ന സരസ്സിൽ വന്നു മുങ്ങിയ
പ്പോൾ, അതിൽ നിന്നുയർന്ന ചെറുവള്ളി പോലെയുള്ള
പുകക്കൂട്ടത്തിനെ ലോകർ അവിടുത്തെ രോമാവലി എന്നു
ഭാവിക്കുന്നു.

യദേതത്കാലിന്ദീതനതരതരംഗാകൃതി ശിവേ
കൃശേ മധ്യേ കിഞ്ചിജ്ജനനി തവ യദ്ഭാതി സുധിയാം,
വിമർദാന്യോന്യം ക്ഷകലശയോരന്തരഗതം
തന്മൂത്രം വ്യോമ പ്രവിശദിവ നാഭിം കഹരിണീം 77

അല്ലയോ ശിവേ! കാളിന്ദീനദിയുടെ കല്ലോലകം
(ചെറുതിരമാല) പോലെയുള്ള യാതൊന്ന് (രോമാവലി)
അവിടുത്തെ കൃശതരമായ ഉദരഭാഗത്ത് സജ്ജനങ്ങൾക്ക്
കാണപ്പെടുന്നുവോ, അത് അവിടുത്തെ ക്ഷകലശങ്ങളുടെ
പരസ്പരമുള്ള ഞെരുക്കം കൊണ്ട് അവയ്ക്കിടയിലുള്ള
ആകാശം നേർമ്മയുള്ളതായിത്തീർന്ന് നാഭീഗുഹയിൽ
പ്രവേശിക്കുന്നതാണെന്നു തോന്നുന്നു.

സ്ഥിരോ ഗംഗാവ രീതഃ സ്തനമുകുലരോമാവലിലതാ
കലാവാലം കണ്ഡം കസുമശരതേജോഹൃതഭജഃ,
രതേർലീലാഗാരം കിമപി തവ നാഭിർഗിരിസുതേ
ബിലദ്വാരം സിദ്ധേർഗിരിശ നയനാനാം വിജയതേ 78

അല്ലയോ ഹിമഗിരിതനയേ! അവിടുത്തെ നാഭി
ഗംഗാനദിയിലെ സ്ഥിരമായ ചുഴിയായും, സ്തനങ്ങളാകുന്ന
രണ്ടുമൊട്ടുകളുള്ള വള്ളിയാകുന്ന അവിടുത്തെ രോമാവലി
യുള്ള തടമായും, കാമദേവന്റെ തേജസ്സാകുന്ന അഗ്നിയ്ക്ക്
കണ്ഡമായും, രതീദേവിയുടെ കേളീഗൃഹമായും, പരമശിവ
ന്റെ മിഴികൾക്ക് തപസ്സിദ്ധിയുള്ള ഗുഹാദ്വാരം പോലെയും
വിജയിക്കുന്നു.

നിസർഗക്ഷീണസ്യ സ്തനതടഭരേണ ക്ലമജ്ജഷോ
നമന്തൂർതേർനാരീതിലക ശനകൈസ്തൂത ഇവ,
ചിരം തേ മധ്യസ്യ തൂടിതതടിനീതീരതരണാ
സമാവസ്ഥാസ്ഥേമഗ്നോ ഭവതു കശലം ശൈലതനയേ 79

അല്ലയോ നാരീരത്നമായ ശൈലതനയേ! സ്വതവേ
മെലിഞ്ഞിരിക്കുന്നതും, സ്തനഭാരം കൊണ്ട് ക്ഷീണിച്ചതും,
മുൻപോട്ടു കനിഞ്ഞതും, പതുക്കെ ഒടിഞ്ഞുപോകുമോ
എന്നു തോന്നിപ്പിക്കുന്നതും, കരയിടിഞ്ഞ നദിക്കരയില്
നിൽക്കുന്ന വൃക്ഷത്തോളം സ്ഥിരതയുള്ളതുമായ അവിടു
ത്തെ മധ്യഭാഗത്തിന് മേന്മേൽ കശലം ഭവിക്കട്ടെ.

കുചൗ സദ്യഃസ്വിദ്യത്തടഘടിതകൂർപാസഭിദുരൗ
കഷന്തൗ ദോർമൂലേ കനകകലശാഢൗ കലയതാ,
തവ ത്രാതും ഭംഗാദലമിതി വലഗ്നം തന്മളവാ
ത്രിയാ നദ്ധം ദേവി ത്രിവലി ലവലീവല്ലിഭിരിവ 80

അല്ലയോ ദേവി! അപ്പപ്പോൾ വിയർക്കുന്ന മാർത്താണ്ഡത്തിൽ
കെട്ടപ്പെട്ട സ്നേഹസ്തുതയെ പിളർക്കുന്നവയും, കക്ഷം വരെ
യെത്തുന്നവയും, സ്വർണ്ണകലശങ്ങൾ പോലെ ശോഭിക്കുന്ന
വയുമായ അവിടുത്തെ സ്നേഹങ്ങളെ കല്പിച്ച കഥദേവൻ,
(സ്നേഹഭാരത്താൽ) അവിടുത്തെ കൃശമായ മദ്ധ്യദേശം
ഒടിഞ്ഞുപോകാതെ രക്ഷിക്കുന്നതിനായി ത്രിവലിക
ളാകുന്ന ലവലീവല്ലികൊണ്ട് മൂന്നു വട്ടം ചുറ്റിക്കെട്ടിയിരി
ക്കുന്നുവോ എന്നു തോന്നുന്നു.

ഗുരുത്വം വിസ്താരം ക്ഷിതിധരപതിഃ പാർവ്വതീ നിജാത്
നിതംബാദാച്ഛിദ്യ ത്വയി ഹരണരൂപേണ നിദധേ,
അതസ്തേ വിസ്തീർണോ ഗുരുരയമശേഷാം വസുമതീം
നിതംബ പ്രാഗ്ഭാരഃ സ്ഥഗയതി ലഘുത്വം നയതി ച 81

അല്ലയോ പാർവ്വതീ ദേവി! (അവിടുത്തെ വിവാഹവേള
യിൽ) പിതാവായ ഹിമവാൻ സ്വന്തം നിതംബത്തിൽ
നിന്ന് ഗുരുത്വവും, വിസ്താരവുമുള്ള ഒരു ഭാഗം അവിടുത്തേയ്ക്ക്
വിവാഹസമ്മാനമായി നൽകുകയുണ്ടായി. അതുകൊണ്ട്
തന്നെ അവിടുത്തെ നിതംബബിംബങ്ങൾ ഭാരവും

വിസ്മയമേറിയവയായി ഈ ഭൂമിയെ ആസക്തം
മാക്കുകയും, വെല്ലുകയും ചെയ്യുന്നു.

കരീന്ദ്രാണാം ശുണ്ഡാൻ കനകകദലീകാണ്ഡപടലീം
ഉഭാഭ്യാമുരുഭ്യാമുഭയമപി നിർജിത്യ ഭവതി,
സുവൃത്താഭ്യാം പത്യുഃ പ്രണതി കഠിനാഭ്യാം ഗിരിസുതേ
വിധിജേണ ജാനഭ്യാം വിബുധകരികംഭുവയമസി 82

അല്ലയോ ഹിമഗിരിതനയേ! കർത്തവ്യജ്ഞയായ ദേവി!
അവിടുത്തെ തുടകളാൽ ഗജശ്രേഷ്ഠന്മാരുടെ തുമ്പിക്കൈക
ളെയും, സ്വർണ്ണമയമായ വാഴത്തണ്ടുകളെയും വിജയിച്ചിട്ട്,
എന്നും പതിയുടെ മുമ്പിൽ നമസ്കരിക്കുന്നതുമൂലം
കഠിനമായവയും, വൃത്താകാരമുള്ളവയുമായ കാൽമുട്ട
കളാൽ ഐരാവതത്തിന്റെ മസ്തകങ്ങളെയും വെല്ലുന്നു.

പരാജേതം രൂപം ദിഗ്ഗണ്ഡശരശർഭൗ ഗിരിസുതേ
നിഷംഗൗ ജംഘേ തേ വിഷമവിശിഖോ ബാഘമകൃത,
യദഗ്രേ ദൃശ്യന്തേ ദശശരഫലാഃ പാദയുഗലീ-
നഖാഗ്രച്ഛേദമാനഃ സുരമകുടശാണൈകനിശിതാഃ 83

അല്ലയോ ഗിരിസുതേ! രൂപനെ പരാജയപ്പെടുത്തുവാനായി
കാമൻ തന്റെ ബാണങ്ങളെ ഇരട്ടിപ്പിച്ച് നിറച്ചുവെച്ച
ആവനാഴികളായി അവിടുത്തെ മുഴകാലുകളെ നിർമ്മിച്ചു
വെന്നത് നിശ്ചയമാണ്. എന്തെന്നാൽ അവയുടെ അഗ്ര
ഭാഗത്ത് അവിടുത്തെ കാൽനഖങ്ങളുടെ അഗ്രങ്ങളെന്ന

വ്യാജേന, ദേവന്മാരുടെ കിരീടങ്ങളാകുന്ന ചാണക്കല്ലുകളിലൂർച്ച് മൂർച്ചകൂട്ടിയ പത്തു ശരങ്ങളുടെ അഗ്രങ്ങൾ കാണപ്പെടുന്നു.

**ശ്രുതീനാം മൂർധാനോ ദധതി തവ യൌ ശേഖരതയാ
മമാപ്യേതൌ മാതഃ ശിരസി ദയയാ ധേഹി ചരണൌ,
യയോഃ പാദം പാഥഃ പശുപതിജടാജുടതടിനീ
യയോർലാക്ഷാലക്ഷ്മീരരണഹരിച്ചുഡാമണിരചിഃ 84**

അല്ലയോ ജഗന്മാതാവേ! യാതൊന്നിനെ ഉപനിഷത്തുക്കൾ ശിരോഭൂഷണങ്ങളായി തലയിലേറ്റുന്നുവോ, യാതൊന്നിന് പരമശിവന്റെ ജടയിൽ തങ്ങുന്ന ഗംഗാനദി പാദപൂജയുള്ള ജലമായും, മഹാവിഷ്ണുവിന്റെ കിരീടത്തിലെ രത്നങ്ങളുടെ കാന്തി ചെമ്പഞ്ഞിച്ചാരായും വർത്തിക്കുന്നുവോ അങ്ങനെയുള്ള അവിടുത്തെ ഈ ചരണങ്ങൾ അവിടുന്ന് ദയാപൂർവ്വം എന്റെയും ശിരസ്സിൽ വെയ്ക്കേണമേ.

(പരമശിവൻ പ്രണയകോപശാന്തിയായി ദേവിയുടെ പാദങ്ങളെ വണങ്ങുമ്പോൾ ഗംഗാജലം ദേവിയുടെ ചരണങ്ങളിൽ പതിച്ച് അവയുടെ പാദ്യജലമായിത്തീരുന്നു. മഹാവിഷ്ണു നിത്യവും ദേവിയെ പ്രണമിക്കുമ്പോൾ കിരീടത്തിലെ രത്നങ്ങളുടെ കാന്തി ദേവിയുടെ പാദങ്ങളിൽ പുരട്ടുന്ന ചെമ്പഞ്ഞിച്ചാരായും ഭവിക്കുന്നു).

നമോവാകം ബ്രൂമോ നയനരമണീയായ പദയോഃ
തവാസ്മൈ ദന്ധായ സ്മുദരുചിരസാലക്കവതേ,
അസൂയത്യത്യന്തം യദഭിഹനനായ സ്പഹയതേ
പശൂനാമീശാനഃ പ്രമദവനകങ്കേലിതരവേ 85

അല്ലയോ ദേവി! കണ്ണുകൾക്കാനന്ദം നൽകുന്നവയും,
അത്യന്തം ശോഭയുള്ള ചെമ്പഞ്ഞിച്ചാറ് പുരണ്ടവയുമായ
അവിടുത്തെ ഈ തൃപ്പാദങ്ങളിൽ ഞങ്ങൾ പ്രണാമ
മർപ്പിക്കട്ടെ. ഇവയുടെ (തൃപ്പാദങ്ങൾ കൊണ്ടുള്ള)
താഡനത്തെ കാംക്ഷിക്കുന്നതായ ക്രീഡോദ്യാനത്തിലെ
അശോകവൃക്ഷത്തിനെ പരമശിവൻ അത്യന്തം അസൂയ
പ്പെടുന്നു.

(സുന്ദരീരത്നങ്ങളുടെ കാൽചവിട്ടേറ്റാൽ മാത്രമേ അശോക
വൃക്ഷം പൂക്കുകയുള്ളൂ എന്നൊരു വിശ്വാസമുണ്ട്).

മുഷാ കൃത്യാ ഗോത്രസ്തലനമമ വൈലക്ഷ്യനമിതം
ലലാടേ ഭർതാരം ചരണകമലേ താഡയതി തേ,
ചിരാദന്തഃ ശല്യം ദഹനകൃതമുന്മൂലിതവതാ
ഇലാകോടികൃാണൈഃ കിലികിലിതമീശാനരിപുണാ 86

അല്ലയോ ദേവി! പെട്ടെന്ന് അവിടുത്തെ തെറ്റായ
പേരുകൊണ്ട് (സപത്തിയുടെ പേരുകൊണ്ട്) വിളിച്ചതു
മൂലം ഇതികർത്തവ്യതാമൂഢനായി തലകുനിച്ചു നിന്ന
പരമശിവനെ അവിടുന്ന് (പ്രണയകോപത്താൽ) പദകമല

ങ്ങൾ കൊണ്ട് നെറ്റിയിൽ ചവിട്ടിയപ്പോൾ കാൽച്ചിലകൾ പുറപ്പെടുവിച്ച കിലികിലി ശബ്ദത്തിലൂടെ, പണ്ടുതന്നെ ദഹിപ്പിച്ചതുമൂലം ചിരകാലമായി മനസ്സിലുണ്ടായിരുന്ന വൈരത്തെ തീർത്തുകൊണ്ട് പരമശിവന്റെ ശത്രുവായ കാമദേവൻ ജയജയാരവം മുഴക്കി.

(മുൻ ശ്ലോകത്തിൽ സൂചിപ്പിച്ചതുപോലെ ദേവിയുടെ പാദതാഡനമേൽക്കാൻ കൊതിച്ചിരുന്ന പരമശിവൻ ദേവിയെ പ്രകോപിപ്പിക്കാനായി ദേവിയെ സപത്തിയുടെ (ഗംഗാദേവിയുടെ) പേരു പറഞ്ഞ് വിളിച്ചതാണെന്ന് താത്പര്യം).

**ഹിമാനീഹന്തവ്യം ഹിമഗിരിനിവാസൈകചതുരൗ
നിശായാം നിദ്രാണം നിശി ചരമഭാഗേ ച വിശദൌ,
വരം ലക്ഷ്മീപാത്രം ശ്രീയമതിസുജന്തൗ സമയിനാം
സരോജം ത്വത്പാദൌ ജനനി ജയതശ്ചിത്രമിഹ കിം 87**

അല്ലയോ ജഗജ്ജനനി! സദാ ഹിമഗിരിയില് തന്നെ വസിക്കുന്നവയും, പകലും രാത്രിയും പ്രസന്നങ്ങളായിരിക്കുന്നവയും, ഭക്തന്മാർക്ക് ലക്ഷ്മിയെക്കൊടുക്കുന്നവയുമായ അവിടുത്തെ തൃപ്പാദങ്ങൾ മഞ്ഞുകൊണ്ട് വാടുന്നതും, രാത്രിയിൽ കൂമ്പുന്നതും, ലക്ഷ്മിയുടെ ഇഷ്ടവാസ സ്ഥലവുമായ താമരപ്പൂവിനെ വെല്ലുന്നതിൽ എന്താണ തിശയം?

(താമരപ്പൂ ലക്ഷ്മീദേവിയെ തന്നുള്ളിൽ മാത്രം വെയ്ക്കുമ്പോൾ, ദേവിയുടെ തൂപ്പാദങ്ങൾ അന്നനിമിഷം ലക്ഷ്മിയെ ഭക്തർക്ക് വിതരണം ചെയ്യുന്നുവെന്നും അതുകൊണ്ട് തന്നെ അവ താമരപ്പൂവിനെ വെല്ലുന്നുവെന്നും താത്പര്യം).

പദം തേ കീർത്തിനാം പ്രപദമപദം ദേവി വിപദാം
കഥം നീതം സദ്ഭിഃ കഠിനകമഠീകർപരതുലാം,
കഥം വാ ബാഹുഭയാമുപയമനകാലേ പുരഭിദാ
യദാദായ നൃന്ദം ദൃഷ്ടി ദയമാനേന മനസാ 88

അല്ലയോ ദേവി! എല്ലാവിധ ആപത്തുകളെയും നീക്കുന്നതും, അതുകൊണ്ട് തന്നെ കീർത്തിയുടെ ഇരിപ്പിടവുമായ അവിടുത്തെ പുറങ്കാലുകളെ സത്കവികൾ എങ്ങനെയാണ് കഠിനമായ ആമത്തോടിനോട് ഉപമിച്ചത്? അതുപോലെ തന്നെ വിവാഹവേളയിൽ അവിടുത്തെ ചരണങ്ങൾ ദയാമയനായ പരമശിവനാൽ കഠിനമായ പാറയിൽ വെയ്ക്കപ്പെട്ടതെങ്ങനെ?

(അത്യന്തം മൃദുവായ ദേവിയുടെ പാദങ്ങളെ കവികൾ ആമയുടെ പുഷ്പത്തിനോടുപമിക്കുന്നതിലും, പരമശിവൻ അവയെ കഠിനമായ ശിലയിൽ വെച്ചതിലും അനൗചിത്യമുണ്ടെന്ന് താത്പര്യം. വിവാഹസമയത്ത് വരൻ വധുവിന്റെ പാദങ്ങളെ ശിലയിൽ വെയ്ക്കുന്ന ഒരു ചടങ്ങുണ്ട്).

നഖൈർനാകസ്ത്രീണാം കരകമലസങ്കോചശശിഭിഃ
തത്രണാം ദിവ്യാനാം ഹസത ഇവ തേ ചണ്ഡി ചരണൗ,
ഫലാനി സ്വഃസ്ഥേഭ്യഃ കിസലയകരാഗ്രേണ ദദതാം
ദരിദ്രേഭ്യോ ഭദ്രാം ശ്രീയമനിശമഹായ ദദതൗ 89

അല്ലയോ ചണ്ഡീദേവി! ദരിദ്രന്മാർക്ക് എന്നും
സകലവിധസമ്പത്തുകളെയും വേഗം തന്നെ നൽകുന്ന
വയായ അവിടുത്തെ പദതളിരുകൾ, ദേവസ്ത്രീകളുടെ
കൈകളാകുന്ന താമരകളെ സങ്കോചിപ്പിക്കുന്ന
കാൽനഖങ്ങളാകുന്ന ചന്ദ്രികയാൽ, കരതളിരുകൾ
കൊണ്ട് സ്വർഗ്ഗവാസികൾക്കു മാത്രം ഇഷ്ടഫലത്തെ
നൽകുന്ന കൽപകവൃക്ഷങ്ങളെ പരിഹസിക്കുന്നുവോ
എന്നു തോന്നുന്നു.

(ദേവസ്ത്രീകൾ ദേവീചരണങ്ങളിൽ നമസ്കരിച്ചു കൈ കൂപ്പു
മ്പോൾ അവരുടെ കൈപ്പത്തികളാകുന്ന താമരപ്പൂക്കൾ
നഖചന്ദ്രികയിൽ കൂമ്പിപ്പോകുന്നതായി കവി ഭാവന
ചെയ്യുന്നു).

ദദാനേ ദീനേഭ്യഃ ശ്രീയമനിശമാശാനസദൃശീം
അമന്ദം സൗന്ദര്യപ്രകരമകരന്ദം വികിരതി,
തവാസ്തിമന്ദാരസ്തബകസുഭഗേ യാതു ചരണേ
നിമജ്ജന്മജ്ജീവഃ കരണചരണഃ ഷട്ചരണതാം 90

അല്ലയോ ദേവി! ദരിദ്രന്മാർക്ക് എന്നും ഇഷ്ടാനുസരണം ഐശ്വര്യത്തെക്കൊടുക്കുന്നവയും, ധാരാളമായുള്ള സൗന്ദര്യ പ്രകർഷമാകുന്ന പൂന്തേൻ ഒഴുക്കുന്ന മനോഹരമായ കല്പക വൃക്ഷപ്പൂങ്കുല പോലെയുള്ള അവിടുത്തെ ഈ ചരണങ്ങളിൽ മനസ്സും, പഞ്ചേന്ദ്രിയങ്ങളുമാകുന്ന ആറു ചരണങ്ങളുള്ള എന്റെ ജീവൻ ആഴ്ന്നിറങ്ങിയിട്ട് ഷട്പദമായിത്തീരട്ടെ.

(ആറു ചരണങ്ങളുള്ള തന്റെ ജീവൻ ദേവിയുടെ തൃപ്പാദങ്ങളാകുന്ന കല്പകപ്പൂങ്കുലയിലെ ദിവ്യസൗന്ദര്യമാകുന്ന പൂന്തേനെന്നു വണ്ടായിത്തീരട്ടെ എന്നു കവി പ്രാർത്ഥിക്കുന്നു).

**പദ്യസംക്രീഡാപരിചയമിവാർണ്യമനസഃ
സ്തലന്തസ്തേ വേലം ഭവനകലഹംസാ ന ജഹതി,
അതസ്തേഷാം ശിക്ഷാം സുഭഗമണിമഞ്ജീരരണിത-
ച്ഛലാദാചക്ഷാണം ചരണകമലം ചാരുചരിതേ 91**

അല്ലയോ ശോഭനഗമനേ (സുന്ദരമായി സഞ്ചരിക്കുന്നവളെ)! അവിടുത്തെപ്പോലെ നടക്കുവാനായി പരിശീലിക്കുവാൻ തുടങ്ങുന്നവരും, അവിടുത്തെ ഗൃഹത്തിൽ വളരുന്നവരുമായ ഈ അരയന്നങ്ങൾ (അവയുടെ നട) തെല്ലൊന്ന് തെറ്റിയാലും അവിടുത്തെ വിലാസഗമനത്തെ അനുഗമിക്കുന്നത് വേണ്ടെന്നു വെക്കുന്നില്ല. അതുകൊണ്ട് അവിടുത്തെ ചരണകമലങ്ങൾ മനോഹരങ്ങളായ രത്നങ്ങളാൽ നിർമ്മിക്കപ്പെട്ട പാദസരങ്ങൾ കിലുങ്ങു

ബോധമുണ്ടാകുന്ന മഞ്ജുസ്വരമെന്ന വ്യാജേന ഈ അരയന്നങ്ങളെ (വിലാസഗമനം ചെയ്യുന്നതെങ്ങനെ യെന്ന്) ഉപദേശിക്കുന്നു.

ഗതാസ്തേ മഞ്ചത്വം ഭൂഹിണഹരിരുദ്രേശ്വരഭൂതഃ
ശിവഃ സ്വച്ഛ്വാച്ഛ്വായാഘടിതകപടപ്രച്ഛ്വദപഃ,
ത്വദീയാനാം ഭാസാം പ്രതിഫലനരാഗാരുണതയാ
ശരീരീ ശൃംഗാരോ രസ ഇവ ദൃശാം ദോഗ്ധി കതുകം 92

അല്ലയോ ദേവി! ബ്രഹ്മാവ്, വിഷ്ണു, രുദ്രൻ, ഈശ്വരൻ എന്നിവർ അവിടുത്തെ കട്ടിലിന്റെ നാലുകാലുകളായിത്തീർന്ന് അവിടുത്തെ സേവിക്കുന്നു. ശിവനാകട്ടെ, തുവെള്ളനിറമുള്ള വിരിപ്പായിത്തീർന്ന് അവിടുത്തെ അരുണകാന്തി പ്രതിഫലിച്ച് രക്തവർണ്ണം പൂണ്ട് ശൃംഗാരരസം ശരീമെടുത്തതു പോലെയായി അവിടുത്തെ കണ്ണുകൾക്ക് കൗതുകമേകുന്നു.

അരാലാ കേശേഷു പ്രകൃതിസരലാ മന്ദഹസിതേ
ശിരീഷാഭാ ചിത്തേ ദൃഷ്ടുപലശോഭാ ക്ഷതഭേ,
ദൃശം തന്വീ മധ്യേ പൃഥുരുരസിജാരോഹവിഷയേ
ജഗത്താതും ശംഭോർജയതി കരുണാ കാചിദരുണാ 93

അല്ലയോ ദേവി! ചുരുണ്ട കാർകൂന്തലും, സ്വതവേ സരളമായ മന്ദഹാസവും, നെൻമേനി വാകപ്പൂവിന്റെ മാർദ്ദവം ചിത്തവും, ശില പോലെ കഠിനമായ മാർത്തന്ദവും,

ഇടുങ്ങിയ അരക്കെട്ടും, വിരിഞ്ഞ മാറും, നിതംബങ്ങളുമുള്ള ശംഭുവിന്റെ ഏതോ ഒരു അരുണവർണ്ണമാർന്ന കരുണാ ശക്തി ജഗത്തിനെ രക്ഷിക്കുവാനായി വിജയിച്ചുരുളുന്നു.

**കലങ്ക: കസ്തുരീ രജനികരബിംബം ജലമയം
കലാഭി: കർപൂരൈർമരകതകരണ്ഡം നിബിഡിതം,
അതസ്സദ്ഭോഗേന പ്രതിദിനമിദം രിക്തകഹരം
വിധിർഭൂയോ ഭൂയോ നിബിഡയതി നൂനം തവ കൃതേ 94**

അല്ലയോ ദേവി! ചന്ദ്രന്റെ കളങ്കം കസ്തുരിയും, ചന്ദ്രന്റെ ജലമയമായ ബിംബം കലകളാകുന്ന കർപൂരക്കഷ്ണങ്ങൾ കൊണ്ടു നിറയ്ക്കപ്പെട്ട മരതകനിർമ്മിതമായ പെട്ടിയുമാകുന്നു. അവിടുന്ന് ദിവസവും ഈ അലങ്കാരവസ്തുക്കളെ ഉപയോഗിച്ച് പാത്രം ഒഴിയുന്നതനുസരിച്ച് ബ്രഹ്മാവ് അതിനെ വീണ്ടും അവിടുത്തേയ്ക്കായി നിറയ്ക്കുന്നു.

(ദേവിയ്ക്കായി ബ്രഹ്മാവ് വിലാസദ്രവ്യങ്ങളെ നിറച്ചുവെച്ച ഒരു മരതകപ്പെട്ടിയായി ചന്ദ്രബിംബത്തെ കവി ഭാവന ചെയ്യുന്നു).

**പുരാരാതേരന്ത: പുരമസി തതസ്സച്ചരണയോ:
സപര്യോമര്യാദാ തരലകരണാനാമസുലഭാ,
തഥാ ഹേതേ നീതാ: ശതമഖമുഖാ: സിദ്ധിമതുലാം
തവ ദ്യാരോപാന്തസ്ഥിതിഭിരണിമാദ്യാഭിരമരാ: 95**

അല്ലയോ ദേവി! അവിടുന്ന് ത്രിപുരാന്തകനായ ശിവന്റെ അന്തഃപുരസ്തീയായതുകൊണ്ട് അവിടുത്തെ ചരണങ്ങളുടെ പൂജാവിധികൾ ചഞ്ചലമനസ്കർക്ക് സുകരമല്ല. അതുകൊണ്ടുതന്നെയാണ് ഇന്ദ്രാദി ദേവന്മാർ അവിടുത്തെ ദ്വാരപാലികകളായിരിക്കുന്ന അണിമാദികളോടുകൂടി അനന്തമങ്ങളായ സിദ്ധികളെ പ്രാപിച്ചിട്ടുള്ളത്.

(സാധാരണയായി ചഞ്ചലചിത്തന്മാരെ അന്തഃപുരത്തിൽ പ്രവേശിപ്പിക്കുകയില്ല. അവർക്ക് വാതിൽക്കൽ വരെ ചെല്ലുവാനേ അനുമതിയുള്ളൂ. അതുപോലെ ചഞ്ചലചിത്തരായ സാധകന്മാർക്കും - അവർ ഇന്ദ്രാദി ദേവന്മാരായാലും - ദേവിയുടെ അന്തഃപുരവാതിൽക്കൽ വരെ മാത്രമേ എത്തുവാൻ കഴിയുകയുള്ളൂ. അവിടെ കാവൽ നിൽക്കുന്ന അണിമാദി സിദ്ധികളോടൊപ്പം അനേകം സിദ്ധികൾ ചിലപ്പോൾ അവർക്ക് ലഭിച്ചെന്നിരിക്കാം. നിർമ്മലചിത്തന്മാരായ സമയികൾ - ഉത്തമസാധകർ - മാത്രമാണ് ദേവീചരണങ്ങളുടെ പൂജാ വിധിപ്രകാരമനുഷ്ഠിച്ച് തത്സവിധത്തിലെത്തിച്ചേരുന്നത്. ജിതേന്ദ്രിയന്മാർക്ക് മാത്രമേ ദേവ്യാരാധനയ്ക്ക് യോഗ്യതയുള്ളൂ എന്ന് താത്പര്യം).

കലത്രം വൈധാത്രം കതികതി ഭജന്തേ ന കവയഃ
ശ്രിയോ ദേവ്യാഃ കോ വാ ന ഭവതി പതിഃ കൈരപി ധനൈഃ,
മഹാദേവം ഹിത്വാ തവ സതി സതീനാമചരമേ
കചാഭ്യാമാസംഗഃ കരവകതരോരപ്യസുലഭഃ 96

അല്ലയോ പതിവ്രതയായ ദേവി! ബ്രഹ്മാവിന്റെ പതിയും വിദ്യാദേവതയുമായ സരസ്വതിയ്ക്ക് എത്രയോ കവികൾ സ്വാമിമാരാകുന്നു. വിഷ്ണുപതിയും ഐശ്വര്യദേവതയുമായ ലക്ഷ്മീദേവിയ്ക്കും എത്രയോ ധനികന്മാർ സ്വാമിമാരായിത്തീരുന്നു. എന്നാൽ പതിവ്രതമാരിൽ അഗ്രഗണ്യയായ അവിടുത്തെ മാറോട് ചേർന്നുള്ള ആലിംഗനം അവിടുത്തെ പതിയായ ശിവനല്ലാതെ ചെങ്കുത്തിമരത്തിനുപോലും സുലഭമല്ല.

(വസന്തകാലത്ത് ചെങ്കുത്തിമരത്തിനെ സുന്ദരിമാർ ആശ്ലേഷിച്ചാൽ അത് പൂക്കും എന്നൊരു വിശ്വാസമുണ്ട്. പാർവ്വതീദേവി പതിവ്രതാഗ്രഗണ്യയായതിനാൽ സ്വന്തം ഭർത്താവിനെയല്ലാതെ ഒരു മരത്തിനെപ്പോലും ആശ്ലേഷിക്കുകയില്ല എന്നു താത്പര്യം. ശ്രേഷ്ഠകവികളെ സരസ്വതീവല്ലഭന്മാരെന്നും, വലിയ ധനികന്മാരെ ലക്ഷ്മീപതിമാരെന്നും വിളിക്കുന്ന പതിവിനെ കണക്കിലെടുത്ത് കവി ലക്ഷ്മീസരസ്വതിമാരുടെ പാതിവ്രത്യത്തിൽ ന്യൂനത കല്പിക്കുന്നു).

ഗിരാമാഹുർദേവീം ദ്രുഹിണഗൃഹിണീമാഗമവിദോ
ഹരേഃ പത്നീം പദ്മാം ഹരസഹചരീമദ്രിതനയാം,
തുരീയാ കാപി ത്വം ദുരധിഗമനിഃസീമമഹിമാ
മഹാമായാ വിശ്വം ഭ്രമയസി പരബ്രഹ്മമഹിഷി 97

അല്ലയോ പരബ്രഹ്മമായ ശിവന്റെ പട്ടമഹിഷിയായവളേ! വേദതത്വജ്ഞന്മാർ നിന്തിരുവടിയെത്തന്നെ ബ്രഹ്മാവിന്റെ പത്നിയായ സരസ്വതിയെന്നും, വിഷ്ണുപത്നിയായ ലക്ഷ്മിയെന്നും, ശിവപത്നിയായ പാർവ്വതിയെന്നും വിളിക്കുന്നു. എന്നാൽ അവിടുന്ന് ആരാലും അറിയപ്പെടാത്ത അപാരമാഹാത്മ്യത്തോടുകൂടിയവളും, നാലാമതുമായ മഹാമായയായിരുന്ന് വിശ്വത്തെ ഭൂമിപ്പിക്കുന്നു.

**കദാ കാലേ മാതഃ കഥയ കലിതാലക്കതകരസം
പിബേയം വിദ്യാർഥീ തവ ചരണ നിർണേജനജലം,
പ്രകൃത്യാ മൂകാനാമപി ച കവിതാകാരണതയാ
കദാ ധത്തേ വാണീമുഖകമലതാംബുലരസതാം 98**

അല്ലയോ ജഗന്മാതേ! ചെമ്പഞ്ഞിച്ചാറു കലർന്ന അവിടുത്തെ പാദതീർത്ഥത്തെ അറിവിനെ ആഗ്രഹിക്കുന്ന ഈ ഞാൻ എന്നാണ് കുടിക്കുക എന്ന് ദയവായി അരുളിച്ചെയ്താലും. ജന്മനാ മൂകന്മാരായവർക്കു പോലും കവിത്വത്തിനു കാരണമാകുന്ന ആ തീർത്ഥം എനിക്ക് സരസ്വതിയുടെ പ്രസാദമായ താംബുലരസമായിത്തീരുന്നതെന്നായിരിക്കും?

(അവിടുത്തെ പാദതീർത്ഥം കുടിക്കുന്ന എന്റെ നാവിൽ സരസ്വതി വിളയാടുന്നതെന്നായിരിക്കും എന്നു ചോദിക്കുന്ന കവി പാദതീർത്ഥം സേവച്ചതിന്റെ ഫലമായി താൻ

കവിശ്രേഷ്ഠനായിത്തീർന്ന് പുരുഷാകാരം പൂണ്ട
സരസ്വതി തന്നെയായി മാറുമെന്നും ഭാവന ചെയ്യുന്നു).

സരസ്വത്യാ ലക്ഷ്മയാ വിധിഹരിസപത്നോ വിഹരതേ
രതേ: പാതിവ്രത്യം ശിമിലയതി രമ്യേണ വപുഷാ,
ചിരം ജീവന്നേവ ക്ഷപിതപശുപാശവൃതികരഃ
പരാനന്ദാഭിഖ്യം രസയതി രസം ത്വദ്ഭജനവാൻ 99

അല്ലയോ ദേവി! അവിടുത്തെ ഭജിക്കുന്നവൻ
ലക്ഷ്മീസരസ്വതിമാരോടൊത്ത് വിഹരിച്ച് ബ്രഹ്മാവി
നെയും വിഷ്ണുവിനെയും അസൂയപ്പെടുത്തുകയും, തന്റെ
രമ്യമായ ശരീരകാന്തിയാൽ കാമദേവന്റെ പത്നിയായ
രതീദേവിയുടെ പാതിവ്രത്യനിഷ്ഠയെ ശിമിലമാക്കുകയും,
ജീവന്റെ അവിദ്യാസംബന്ധത്തെ നശിപ്പിച്ച് മരണത്തെ
അതിവർത്തിച്ച് നിത്യനായിത്തീർന്ന് പരാനന്ദമാകുന്ന
രസത്തെ അനുഭവിക്കുകയും ചെയ്യുന്നു.

(ദേവീഭക്തൻ തന്റെ കലാവൈദുഷ്യത്താൽ ബ്രഹ്മാവിലും,
ഐശ്വര്യാതിശയത്താൽ വിഷ്ണുവിലും അസൂയയെ
ജനിപ്പിക്കുന്നുവെന്ന് കവിഭാവന).

പ്രദീപജ്വാലാഭിർഭിവസകരനീരാജനവിധിഃ
സുധാസുതേശ്വരോപലജലലവൈരർഘ്യരചനാ,
സ്വകീയൈരംഭോഭിഃ സലിലനിധിസൗഹൃത്യകരണം
ത്വദീയാഭിർവാഗ്ഭിസ്സുവ ജനനി വാചാം സ്തുതിരിയം 100

അല്ലയോ ജഗജ്ജനനി! നിന്തിരുവടിയിൽ നിന്നുണ്ടായ വാക്കുകളെക്കൊണ്ടു നിർമ്മിച്ച അവിടുത്തെക്കുറിച്ചുള്ള ഈ സ്തോത്രം, ദീപത്തിന്റെ ജ്വാലയാൽ സൂര്യൻ നീരാജനം ചെയ്യുന്നതു പോലെയും, ചന്ദ്രകാന്തക്കല്ലിൽ നിന്നൊഴുകുന്ന ജലം കൊണ്ട് ചന്ദ്രൻ അർഘ്യം നല്കുന്നതുപോലെയും, സമുദ്രത്തിലെ തന്നെ ജലമെടുത്ത് സമുദ്രത്തെ തൃപ്തിപ്പെടുത്താൻ തർപ്പണം ചെയ്യുന്നതുപോലെയുമാകുന്നു.

(വാക്കുകളുടെ ഉറവിടമായ ദേവിയിൽ നിന്നുദ്ഭവിച്ച വാക്കുകൾ ദേവിയുടെ ചരണങ്ങളിൽ സമർപ്പിക്കുക മാത്രമേ കവി ഈ സ്തോത്രരചനയിലൂടെ ചെയ്തിട്ടുള്ളൂ എന്നു താത്പര്യം).

**ഇതി ശ്രീശങ്കരാചാര്യവിരചിതാ സൗന്ദര്യലഹരി സമാപ്താ
ഇതോടെ ശ്രീശങ്കരാചാര്യവിരചിതമായ സൗന്ദര്യലഹരി സമാപിച്ചു.**

സൗന്ദര്യലഹരി

കുമാരനാശാൻ രചിച്ച പദ്യപരിഭാഷ

അവതരണിക

സൗന്ദര്യലഹരി ലോകഗുരുവായ ശങ്കരാചാര്യസ്വാമി കളുടെ കൃതികളിൽവെച്ച് അശേഷം അപ്രധാനം അല്ലാത്ത ഒരു ഗ്രന്ഥവും കൗളസിദ്ധാന്തികൾക്കു വിശേഷിച്ചും ആരാധനീയമായ ഒരു പ്രമാണവും ആകുന്നു. മാന്ത്രികതാന്ത്രികങ്ങളായ വിഷയങ്ങളെ അന്തർവഹിച്ചിട്ടാണെങ്കിലും കർണ്ണാനന്ദകരങ്ങളായ സ്തോത്രങ്ങളായി ഹൃദ്യോത്തമങ്ങളായിരിക്കുന്നതുകൊണ്ട് ഈ പ്രബന്ധത്തോളം പ്രചാരത്തിൽ വ്യാപകത്വം ആചാര്യസ്വാമികളുടെ വേദാന്തവിഷയകങ്ങളായ ഇതരഗ്രന്ഥങ്ങൾക്കുപോലും ഇല്ലെന്നുള്ള വാസ്തവവും ഇതിനെ വിശേഷിപ്പിക്കുന്നുണ്ട്.

ആസേതുഹിമാചലം സംസ്കൃതഭാഷയിൽ ഈഷദ്ജ്ഞാനമെങ്കിലും ഉള്ള ഒരുവനും സൗന്ദര്യലഹരിയിൽ പരിശേഷാൽ ഒരു പദ്യമെങ്കിലും വശമായിരിക്കും. ഭാഷാജ്ഞാനം ലേശം ഇല്ലാത്തവർ പോലും ചിലപ്പോൾ അതിന്റെ പദാനുപൂർവ്വിയുടെ അതിമോഹനമായ പരിപാടിയാൽ ആകൃഷ്ടന്മാരോ എന്നു തോന്നുമാറ് അപഥംഗമായിട്ടെങ്കിലും അതിലെ പദ്യങ്ങളെ ഗാനം ചെയ്ത് ആനന്ദമഗ്നന്മാരായിരിക്കുന്നതും നാം കാണുന്നു.

സംസ്കൃതത്തിൽ ബഹുക്കളായ സ്തോത്രപ്രബന്ധങ്ങളിൽ നിന്നും ഇതിനുള്ള ഗുണവിശേഷത്തിന് ഇവ സമൃദ്ധ നിദർശനങ്ങളാകുന്നു.

ആർത്ഥികമായും ശാബ്ദികമായും ഉള്ള മാധുര്യങ്ങൾ അല്ലെങ്കിൽ സൗന്ദര്യങ്ങൾ സർവ്വത്ര അഭിന്നമായി ഒഴുകിക്കൊണ്ടിരിക്കുന്ന ഈ പ്രബന്ധത്തിനു സ്വതഃസിദ്ധമായ മനോഹരത്വംകൊണ്ടുതന്നെയാണ് പൂജ്യപാദനായ ഗ്രന്ഥകർത്താവിനാല് "സൗന്ദര്യലഹരി" എന്നു നാമകരണം ചെയ്യപ്പെട്ടു എങ്കിൽ അത് എത്ര സമുചിതമായിരിക്കുന്നു.

സ്വഭാഷയിൽ ഗ്രന്ഥനിർമ്മാണത്തിനു സാമാന്യം വാസനയും ശക്തിയും ഉള്ള ഒരുവന് ഇതരഭാഷകളിൽ അത്യന്തം സുഖപ്രദങ്ങളായ ഗ്രന്ഥങ്ങളെ കാണുമ്പോൾ അവയെ സ്വഭാഷയിൽ പരിണമിപ്പിക്കണം എന്നു പ്രായേണ ഒരു മോഹം ഉണ്ടാകുന്നതു സ്വാഭാവികമാണെങ്കില് എനിക്കും ഇതിന്റെ ഭാഷാന്തരാനയനത്തിൽ പ്രവർത്തിക്കുന്നതിന് കാരണാന്തരം ഉണ്ടായിരുന്നില്ല.

സൗന്ദര്യലഹരി സമ്പൂർണ്ണം ഭാഷാന്തരം ചെയ്ത് അവസാനിച്ചിട്ട് ഇപ്പോൾ സംവത്സരം നാലിൽ അധികമായിരിക്കും. എന്നാൽ എഴുപത്തിമൂന്നാമാണ്ടിടയ്ക്ക് ഇത് വിദ്യാവിലാസിനിയിൽ അല്ലാലുമായി പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തി വന്നിരുന്നു. എങ്കിലും ആ മാസിക തൽക്കാലം നിന്നു

പോകയാലും എന്റെ ദേശാന്തരനിവാസം നിമിത്തവും മുഴുവൻ അച്ചടിച്ച പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്താൻ ഇപ്പോഴാണ് സാധിച്ചത്.

മൂലത്തിൽ ഗഹനങ്ങളും വിശാലങ്ങളും ആയ അർത്ഥങ്ങളെ സമുചിതമായ സന്ദർഭഭംഗിയോടുകൂടെ ഭാഷയിൽ പ്രതിഫലിപ്പിപ്പാൻ ഞാൻ കഴിയുന്നതും ശ്രമിച്ചിട്ടുണ്ട്. എന്നാൽ ചില പദ്യങ്ങൾക്കു ശ്രവണ മാത്രത്തിൽ അർത്ഥബോധം ഉണ്ടാകുന്നില്ല എങ്കിൽ വിഷയവിശേഷോപാധികമായ ആ വിളംബം മൂലത്തിലും അപ്രകാരം ഉള്ളതാണ്. അപൂർവ്വം ചില സാങ്കേതിക പദങ്ങളെ യഥോക്തമായിത്തന്നെ പ്രയോഗിക്കേണ്ടി വന്നിട്ടുള്ളത് അന്യമാകരിപ്പാൻ പാടില്ലാത്തവയും ആകുന്നു. ഇതു പണ്ഡിതന്മാരോടു പൂർവ്വനിവേദനം ചെയ്യുന്നതു സാഹസമാണെങ്കിലും മദ്ധ്യമന്മാരെ സംബന്ധിച്ചിടത്തോളം ഇവിടെ പ്രസ്താവിച്ചത് അസന്ദർഭോചിതമായിരിക്കുമെന്നു തോന്നുന്നില്ല.

"ദക്ഷിണം" അല്ലെങ്കിൽ സമയിമതത്തെ അവലംബിക്കുന്ന കേരളകൗളന്മാർക്കും സാധാരണക്കാർക്കും സനാതനിയായ ചിച്ഛത്തിയെ സ്തോത്രം ചെയ്യുന്നതിൽ ഈ "ഭാഷാസൗന്ദര്യലഹരി" അത്യുല്പമായിട്ടെങ്കിലും ഉപയുക്തമാകുന്നപക്ഷം ഏതദ്വിഷയകമായ എന്റെ ശ്രമം സഫലമായെന്നു വിചാരിക്കുകയും വക്തവ്യശേഷത്തിന് ഇതിന്റെ തർജ്ജമ സമാപിച്ച കാലത്തുതന്നെ ഞാൻ

സൗന്ദര്യലഹരി പരിഭാഷാ

ഏഴുതീട്ടുണ്ടായിരുന്ന ഒരു സംസ്കൃതപദ്യത്തെ താഴെ ചേർത്തുകൊണ്ട് ഈ അവതരണികയെ ഇവിടെ അവസാനിപ്പിച്ചുകൊള്ളുകയും ചെയ്യുന്നു.

വിശുദ്ധാ വാഗ്ദേവീ വിഹിതസുകൃതാ ശങ്കരഗുരോ-
ർഗ്ഗഭീരാ ഗുഡാർത്ഥമർഭൂവി ഗഗനഗംഗേവ ജയതി
തദീയേയം ഭാഷാ മമ ഭവതു സൗന്ദര്യലഹരി
യഥാ ദൈവീ മൂർത്തി: പരിണമതി മൃത്യാപ്രതികൃതി:

എൻ. കുമാരനാശാൻ

അരുവിപ്പുറം

12-6-1901

പൂർവ്വഭാഗം

ചൊല്ലേറ്റം ശക്തിയോടൊത്തിഹ ശിവനഖിലം
ചെയ്യവാൻ ശക്തനാകു-
ന്നല്ലെന്നാൽ ചെറുനങ്ങുന്നതിനുമറികിലാ-
ദ്ദേവനാളല്ലയല്ലോ
മല്ലാക്ഷൻ ശംഭുമുന്വാം മഹിതവിബുധരാൽ
മാന്യയാം നിന്നെ വാഴ്ത്തി
ചൊല്ലാനും കമ്പിടാനും ജനനി പുനരിതാ-
ർക്കാവു പുണ്യം പെറാഞ്ഞാൽ (1)

നിന്വാദാംഭോരുഹത്തിന്നിളകിയ നിതരാം
സൂക്ഷ്മമാം ധൂളിജാലം
സമ്പാദിച്ചിട്ടു ധാതാവഖിലഭവനവും
ദേവി! സൃഷ്ടിച്ചിടുന്നു;
അംഭോജാക്ഷൻ പണിപ്പെട്ടതിനെയഥ ശിര
സ്സായിരംകൊണ്ടുമാളു-
ന്നമ്പിൽ ധൂളീകരിച്ചിട്ടമലഭസിതമാ-
യിശനം പൂശിടുന്നു. (2)

ആദിത്യദീപമല്ലോ ഭവതിയിരുളുക-
റ്റാനവിദ്യാവശനം
ചൈതന്യപ്പംകലയ്ക്കുള്ളൊഴുകിയ ചെറുതേൻ-
കേണിയല്ലോ ജഡനം
ഏതാനും സ്വത്തുമില്ലാത്തവനുമരിയ ചി-

ന്താമണിശ്രേണിയല്ലോ
മാതാ ജന്മാണ്ണിയാഴ്ന്നവനുമിഹ മഹാ
ദംഷ്ട്രിതൻ ദംഷ്ട്രയല്ലോ (3)

ആമോദം പൂണ്ടു കൈകൊണ്ടമരരഭയമോ
ടൊത്തഭീഷ്ടം കൊടുക്കും
നീമാത്രം ദേവി!യെന്നാൽ നലമൊടവയെ ന
ൽകുന്നതമ്മട്ടിലല്ലാ;
ഭീ മാറ്റിപ്പാലനം ചെയ്വതിനുമടനഭീ-
ഷ്ടാധികം നൽകുവാനും
സാമർത്ഥ്യം പൂണ്ടതോർക്കിൽ തവ കഴലിണയാ-
കുന്നു ലോകൈകനാഥേ (4)

പണ്ടംഭോജാക്ഷനാര്യേ! പ്രണതനു ബഹുസൗ-
ഭാഗ്യമേകുന്ന നിന്നെ-
ത്തെണ്ടിസ്ത്രീവേഷമാർന്നാ ത്രിപുരഹരനുമു
ണ്ടാക്കി പാരം വികാരം
തണ്ടാരവൻ ഭജിച്ചും രതിയുടെ നയനം
നക്കുവാനതക്ക മേനി-
ത്തണ്ടാർന്നുംകൊണ്ടു തത്തന്യുനികൾമനമിള
ക്കാനുമുക്കാർന്നിടുന്നു. (5)

ഒക്കെപ്പുവാണു വില്ലും, ശരമതു വെറുമ-
ഞ്ചാണു, വണ്ടാണു ഞാണം
തെക്കൻ കാറ്റാണു തേരും, സുരഭിസമയമൊ-

നാണ കാണം സുഹൃത്തും
നിൽക്കട്ടേകാകിയാണെങ്കിലുമയി ഗിരിജേ
നിൻ കടാക്ഷത്തിലേതോ
കൈക്കൊണ്ടുംകൊണ്ടനംഗൻ ഭവനമഖിലവും
നിന്നു വെല്ലുന്നവല്ലോ (6)

കാഞ്ചീനാദം പൊഴിഞ്ഞും കഠിനകുചഭരം
കൊണ്ടു മെല്ലെക്കുടിഞ്ഞും
ചഞ്ചന്മദ്ധ്യം മെലിഞ്ഞും ചതുരതരശര-
ച്ചുരൂതൃണ്ഡം കനിഞ്ഞും
പൂഞ്ചാപം പുഷ്പബാണം ഭജമതിലഥ പാ-
ശാങ്കശം പൂണ്ടുമമ്പാ-
ർന്നെൻ ചാരത്തായ് വരട്ടേ പുരരിപുഭഗവാൻ
തന്റെ തന്റേടഭംഭം (7)

ആ പീയൂഷാർണ്ണവത്തിൻ നടുവിലമരദാ
രുക്കൾ ചൂഴുന്ന രത്ന-
ദ്വീപത്തിൽ പൂംകടമ്പിന്നിടയിലരിയ ചി-
ത്താശ്ശവേശ്ശോദരത്തിൽ
ശോഭിക്കും ശൈവമഞ്ജോപരി പരമശിവന്
തന്റെ പര്യങ്കമേലും
ദീപാനന്ദോർമ്മിയാകും ഭവതിയെ നിയതം
കുന്ദിടം പുണ്യവാന്മാർ (8)

ഒന്നാമാധാരചക്രം നടുവിലവനിര-
 ണഭാമതുളളഗ്നിതത്ത്വം
 മൂന്നാമത്തേതിലുംഭസ്സതിനുപരി മരു-
 ത്തപ്പുറത്തഭ്രമേവം
 പിന്നെ ഭ്രമധൃമേലും മനമൊടു കളമാർഗ്ഗ-
 ണ്ങളെല്ലാം കടന്നാ-
 പ്പൊന്നുംഭോജാകാരത്തിൽ ഭവതി പതിയൊടും
 ഗുഡമായ് ക്രീഡയല്ലീ (9)

തുപ്പാദത്തിന്നൊലിക്കുന്നമൃതലഹരികൊ-
 ണഭാക്കെ മുക്കി പ്രപഞ്ചം
 പിൽപ്പാടും ചന്ദ്രബിംബം പരിചിനൊടു വെടി-
 ണ്ണിട്ടു കീഴോട്ടിറങ്ങി
 അപ്പൂർവ്വസ്ഥാനമെത്തിട്ടവിടെയഹികണ്-
 ഷൊടു ചുറ്റിട്ടു രന്ധ്രം
 മേല്പൊങ്ങും മൂലകണ്ഠോപരി ഭവതിയുറ-
 ണ്ണുന തങ്ങുന്ന മോദാൽ (10)

ശ്രീകണ്ഠീയങ്ങൾ നാലും ശിവയുടെ പരി-
 ഭിന്നങ്ങൾ ചക്രങ്ങളഞ്ചും
 സാകം ബ്രഹ്മാണമൂലപ്രകൃതിപദമിയ-
 ന്നവിടുന്നൊമ്പതോടും
 ആകെച്ചേർന്നെട്ടൊടീരെട്ടിതളിതയൊടൊഴും
 വൃത്തരേഖാത്രയം ചേ-
 രുന്നാകം നാലുത്തിനാലാണരിയ വസതിയോ-

ഓത്ത നിൻ ചിത്രകോണം (11)

ത്വത്സൗന്ദര്യാതിരേകം തുഹിനഗിരിസുതേ!
തുല്യമായൊന്നിനോതി-
സ്തത്സാഹിത്യം ചമപ്പാൻ വിധിമുതൽ വിബുധ-
ന്മാരുമിന്നാരുമാകാ;
ഔത്സുക്യത്താലതല്ലേയമരികളതു കാ-
ഞ്ചാനലഭ്യത്വമോർക്കാ-
തുത്സാഹിക്കുന്നു കേറുന്നതിനിഹ ശിവസാ-
യുജ്യമാം പൂജ്യമാർഗ്ഗേ (12)

ചന്തം കാഴ്ചയ്ക്കു വേണ്ട, ചതുരത ചടുവാ-
ക്കോതുവാൻ വേണ്ട ചെറും
ചിന്തിച്ചാൽ നിൻ കടാക്ഷം തടവിയ ജാരൻ-
തന്നെയും തന്വി കണ്ടാൽ
കൂന്തൽക്കെട്ടൊട്ടഴിഞ്ഞും കുചകലശദൂക-
ലാഞ്ചലം വീണിഴഞ്ഞും
ബന്ധം കാഞ്ചിക്കിഴിഞ്ഞും വിഗതവസനയാ-
യോടിയെത്തീടുമാര്യേ! (13)

അമ്പത്താറാകുമർച്ചിസ്സവനിയിലുദകം-
തന്നിലമ്പത്തിരണ്ടാ-
മംഭസ്സിൻ ശത്രുമിത്രങ്ങളിലൊരൂപതും
രണ്ടുമമ്പത്തിനാലും
തൻഭ്രമദ്ധ്യാംബരത്തിൽ തരമൊടൊഴുപതും

രണ്ടുമുണ്ടുന്നി നിൽക്ക-
നമ്പുനെട്ടെട്ടു ചേതസ്സിലുമതിനമ-
ങ്ങപ്പറം ത്വൽപദാഞ്ജം (14)

തേനോലും വെണ്ണിലാവിൻ ധവളതനുവാടും
തിങ്കൾ ചൂടും കിരീടം
ധ്യാനിച്ചും തൃക്കരങ്ങൾക്കഭയവരദവി-
ദ്യാക്ഷസൂത്രങ്ങളോർത്തും
നൂനം നിന്നെത്തൊഴുതങ്ങനെ കവി നിപുണ
ന്മാർക്കുദിക്കുന്നു വാക്യം
തേനും പാലും നറുമുന്തിരിയുടെ കനിയും
തോറ്റ ചട്ടുമട്ടിൽ (15)

കത്തും കാന്ത്യാ വിളങ്ങും കവിവരഹൃദയാം-
ഭോജബാലാതപം പോൽ
ചിത്തത്തിൽ ചേർത്തിടുന്നു ചിലരുമരുണയാം
നിന്നെയദ്ധന്യരെല്ലാം
മെത്തും വാദേവിതന്നജ്ജലരസലഹരി-
ചാരഗംഭീരവാണി-
നൃത്തത്തിൻ വൈഭവത്താൽ സഹൃദയഹൃദയാ-
ഹ്ലാദനം ചെയ്തിടുന്നു (16)

ചേതസ്സിൽ ചന്ദ്രകാന്തോപലദലവിശദ-
ശ്രീനിരഞ്ഞുള്ള ശബ്ദ-
ബ്രാതത്തിൻ മാതൃഭാവം കലരുമൊരു വശി-

ന്യാദിയോടൊത്തു നിന്നെ
ബോധിച്ചീടുന്ന മർത്യൻ ബഹുവിധരചനാ-
സ്വാദ്യമാം പദ്യജാലം
ചെയ്തീടും ചാരുവാണീവദനകമലസൗ-
രഭ്യസൗലഭ്യമോടും (17)

ദേവി! ത്വദ്ദേഹകാന്തിപ്രചുരിമ ദിനനാ-
ഥന്റെ ബാലാതപം പോൽ
ദ്യോവും ഭൂവും നിറഞ്ഞുള്ളരുണനിറമൊടും
ഭാവനം ചെയ്വവന്ന്
ആവിർഭീത്യാ വലഞ്ഞോടിയ വനവരിമാൻ
പോലെ വല്ലാത്തനാണം
താവും കഥാക്ഷിമാരുർവശിമുതലെവരും
വശ്യരാം വേശ്യമാരും (18)

ബിന്ദുസ്ഥാനത്തിലാസ്യത്തെയുമഥ കുചയു-
ഗ്ഗത്തെയും നിന്നെയും നിൻ
കന്ദർപ്പന് തന്റെ ധാമത്തെയുമടിയിൽ മഹാ-
ദേവി! ഭാവിക്കുമെന്നാൽ
അന്നെരത്തുദ്ഭൂമിക്കുന്നബലകളതു നി-
സ്സാരമാദിത്യചന്ദ്ര-
ദ്വന്ദ്വം വക്ഷോജമാകും ജഗതി മുഴുവനും
സാമ്പ്രതം സംഭ്രമിക്കും (19)

കായത്തിൻ കാന്തിസന്താനകരസമൊഴുകി-

ചായുമച്ചരൂകാന്ത-
സ്ഥായിശ്രീചേർന്നമട്ടിൽ ഭവതിയുടെ വപ്പ-
സ്തന്തരാ ചിന്തചെയ്താൽ
പായിക്കാം സർപ്പദർപ്പം പെരിയ ഖഗപതി-
ക്കൊത്തുടന് നേത്രനാഡീ-
പീയൂഷസ്രാവശക്ത്യാ ജ്വരിതപരിഭവം
നോക്കിയും സൗഖ്യമാക്കാം (20)

വിദ്യത്തോടൊത്ത സൂക്ഷ്യാകൃതിയിൽ മിഹിരച-
ദ്രാഗ്നിരൂപത്തിലെന്നും
വിദ്യോതിയ്ക്കും ഷഡാധാരവുമധിഗതമായ്
നിന്റെ തേജോവിശേഷം
ഉദ്യത്പത്മാകരത്തിന്നിടയിലതിനെയു-
ദ്യുതമായാമലന്മാര്
വിദ്വാന്മാർ കണ്ടുകൈക്കൊണ്ടിടുമൊരു പരമാ-
നന്ദനിഷ്ഠനൂപുരം (21)

ദാസൻ ഞാൻ ഗൌരി! നീ മാം പ്രതി
കരുണാകല-
ർന്നൊന്നു നോക്കെന്നുരയ്ക്കാ-
നാസംഗപ്പെട്ടൊരുവെട്ടരമൊഴി മമ ഗൌ-
രീതി വാഴ്ത്തും ക്ഷണത്തിൽ
നീ സായുജ്യം കൊടുക്കുന്നവനു ഹരിവിരി-
ഞ്ചാദി ചൂഡാഞ്ചലത്തിൽ
ഭാസിക്കും രത്നദീപാവലി പദകമലാ-

രാധനം ചെയ്തിടുന്തു. (22)

ചെന്താർബാണാരി മെയ്യിൽ പകുതിയപഹരി-
ച്ചാദ്യമേയദ്യപോരാ-
ഞ്ഞന്തർമ്മോദേന മറ്റേ പകുതിയുമഗജേ!
നീ ഹരിച്ചെന്നു തോന്നും
എന്തെന്നാൽ നിൻ ശരീരം മുഴുവനരുണമായ്
കണ്ണു മൂന്നായി കൊങ്ക-
പ്പന്തിനു ഭാരേണ കൂന്നും പനിമതിയൊടു ചൂ-
ടുന്ന കോടീരമാർന്നും (23)

സ്രഷ്ടാ സൃഷ്ടിച്ചിടുന്നു ഹരിയതു പരിപാ-
ലിച്ചിടുന്നിന്ദുചൂഡൻ
നഷ്ടം ചെയ്യുന്നു തന്നോടഖിലമഥ മര-
യ്ക്കുന്ന ലോകം മഹേശൻ
സൃഷ്ടിപ്പാനായ് സദാ പൂർവകനുപരി ശിവൻ
സ്വീകരിക്കുന്നതും നിൻ-
കഷ്ടതീതം ഭ്രമിക്കും ഭ്രൂകുടിഘടനതൻ
സംജ്ഞയാമാജ്ഞയാലേ (24)

ചിന്തിച്ചാൽ മുർത്തി മൂന്നായ് ത്രിഗുണമതിലെഴും-
മൂന്നിനും നിന്റെ പാദ-
ചെന്താരിൽ ചെയ്തുകൊള്ളും ചതുരതകലരും
പൂജയേ പൂജയാകൂ
എന്തെന്നാൽ നിന്റെ പാദാവഹനവിഹിതര-

താസനാസന്നദേശ-
ത്തന്തം കൂടാതെ ഹസ്താഞ്ജലി മുടിയിലണി-
ഞ്ഞമ്പുമീയമ്പർകോന്മാര് (25)

ബ്രഹ്മാവും വേർപെടുന്നു വിധുവുമുപരമി-
ക്കുന്നുവൈവസ്വതനും
തന്മൂർത്തിത്വം കെടുന്നു ധനദനമുടനേ-
തന്നെ നാശം വരുന്നു
മേന്മെൽ നിൽക്കും മഹേന്ദ്രാവലിയുമഥ മിഴി
ക്കുന്നു സംഹാരകാല
ത്തമ്മട്ടും ക്രീഡയല്ലോ ഭഗവതി സതിയാം
നിന്റെ ഭർത്താവിനോർത്താൽ (26)

സംസാരിക്കുന്നതെല്ലാം ജപമഖിലകര-
ന്യാസവും മുദ്രയേവം
സഞ്ചാരം ദക്ഷിണാവർത്തനവുമശനപാ-
നങ്ങൾ ഹോമങ്ങളും മേ
സംവേശം തന്നെ സാഷ്ടാംഗവുമഖിലസുഖം
താനമാത്മാർപ്പണത്തിന്
സംവിത്താൽ നിൻ സപര്യാവിധിയിൽ വരിക
ഞാൻ
കാട്ടിടും ചേഷ്ടയെല്ലാം (27)

വാർദ്ധക്യം മൃത്യുവെന്നീ വലിയഭയമക-
റ്റുന്ന പീയൂഷപാനം

മെത്തും മോദേന ചെയ്തും മൃതരിഹ വിധിമു-
ന്വായിടും വിണ്ണവന്മാർ
അത്യുഗ്രക്ഷേപളളക്കാം തവ പതിയരിയു-
ന്നില്ലഹോ കാലഭേദം
കത്തും നിൻ കാതിലോലയ്ക്കടയ മഹിമയാ-
കുന്നതിൻ മൂലമമ്മേ (28)

മാറ്റു മല്ലാസനന തൻ മുടി മധുമഥനൻ-
തന്റെ കോടീരകോടി-
ക്കേറ്റു ഹേ! താൻ തടഞ്ഞു സുരപതിമകുട-
ത്തെപ്പുറത്തോട്ടു തള്ളൂ
മുറ്റം കമ്പിട്ടിടുമ്പോളിവർ ഭവതിയെഴീ-
ക്കുമ്പൊളീശൻ വരുമ്പോൾ
തെറ്റുന്നേവം തുടങ്ങുന്നരികിൽ നിജഭാ-
ലാപകോലാഹലങ്ങൾ (29)

മെത്തും മെയ്യിന്നു പൊങ്ങുന്നണിമ മഹിമയി-
ത്യാദിയൊത്താഭ ചൂഴ്ചം
നിത്യേ! നിന്നേ നിരൂപിച്ചഹമിതി നിതരാ-
മേവർ ഭാവിച്ചിടുന്നു
തത്താദൃക്കാം ത്രിണേത്രന്നടയ പടിമയ്യം
ധിക്കരിക്കുന്നവർക്കായ്
കത്തും കാലാഗ്നി നീരാജനമരുളവതോ
പാർക്കിലാശ്വര്യമാര്യേ! (30)

ഓരോരോ സിദ്ധി നൽകുമ്പടിയൊരുപതും
നാലുമുണ്ടാക്കി തന്ത്രം
പാരെല്ലാവും ചതിച്ചപ്പശുപതി പരമാ-
നന്ദമുൾക്കൊണ്ടിരിക്കെ
പാരം നിർബന്ധമോതിപ്പനരിഹ പുരുഷാ-
ർത്ഥങ്ങളു് നാലും കൊടുപ്പാൻ
പോരുന്നിത്തന്ത്രമേവം ക്ഷിതിയിലവതരി-
പ്പിച്ചു നീ സ്വച്ഛമാര്യേ! (31)

പാരിൽ ക്ലിപ്തം ശിവൻ ശക്തിയുമലർശരണം
ഭൂമിയും പിന്നെയർക്കൻ
താരാധീശൻ സ്മരൻ ഹംസവുമഥ ഹരിയും
പിൻപരാ കാമനിന്ദൻ
ഓരോ ഹ്രീകാരമീ മൂന്നിനമൊടുവിലുദി-
ക്ഷമ്പൊഴീ വർണ്ണജാലം
നേരേ നിൻ നാമധേയത്തിനു ജനനി! പെട്ടു-
ന്നംഗമായ് ഭംഗമെന്ത്യേ (32)

നിത്യേ! നിൻ മന്ത്രരത്നം മുടിയിലലർശരൻ-
തന്നെയും നിന്നെയും ശ്രീ-
തത്ത്വത്തെയും നിനച്ചും സപദി ചില മഹാ-
ഭോഗയോഗോത്സുകന്മാർ
ചിത്തം ചേർക്കുന്നു ചിന്താമണിജപപടമേ-
ന്തിശ്ശിവാവഹ്നിതന്നെ-

ക്കത്തിച്ചക്കാമധുക്കിൻ ഘൃതലഹരി ഹവി-
സ്സാക്കി ഹോമിച്ചിടുന്നു (33)

സോമാർക്കദ്വന്ദ്വമാകും സ്തനയുഗളമെഴും
നീ ശിവൻ തൻ ശരീരം
ശ്രീമാനാകും നവാത്മാവതുമിഹ ഭവദാ-
ത്മാവതാം ദേവിയോർത്താൽ
ഈമട്ടിൽ ശേഷശേഷിത്വവുമുരുപരമാ-
നന്ദസംസൃഷ്ടസമ്പദ്-
ധാമത്വം പൂണ്ട നിങ്ങളു്കിവിടെയുഭയസാ-
മാന്യസംബന്ധമത്രേ (34)

നീയേ ചേതസ്സു നീയേ പവനപദവി നീ-
യേ മരുത്തും ഹവിസ്സും
നീയാണംഭസ്സു നീയാണവനി വിവൃതയാം
നിന്നെവിട്ടുനൃമില്ലാ
നീയേ നിന്നെജ്ജഗത്തായ് ജനനി പരിണമി-
പ്പിക്കുവാൻ ചിത്സുഖാത്മാ-
വായും തീരുന്ന പാർക്കിലു് പരമശിവനൊടും
പേരെയും ദാരഭാവാൽ (35)

ഭൃമദ്ധ്യത്തിങ്കലബ്ബാസ്കരഹിമകരകോ-
ടിപ്രഭാധാസിയോടും
ശ്രീമച്ചിച്ഛുക്കി ചേരും തനുവുടയ ശിവൻ
തൻ പദം കമ്പിടുന്നേൻ

സാമോദം ഹന്ത തത്സേവകൻ സകലതേ-
ജസ്സിനം ഭാസ്സിനം മേൽ
സോമസ്തോമപ്രകാശം തവ ജനനി ലഭി-
ക്കുന്നു നിർലോകലോകം (36)

നണ്ണീടുനേൻ നഭസ്സിന്നുദയനിലയമായ്
ശുദ്ധിയിൽ ശുദ്ധവെള്ള
ക്കണ്ണാടിക്കാന്തികാളും ശിവനെയുമതുപോൽ
കേവലം ദേവിയേയും
എണ്ണമ്പോഴിനൂരമൃദ്യുതിയൊടെതിർപൊരും-
പോലവർക്കുള്ള കാന്ത്യാ
ചണ്ഡാന്തദ്ധ്വാനവും പോയ് ജഗതി സുഖമൊട-
വുന്നു ചെമ്പോത്തുപോലെ (37)

ചാലെ പൊങ്ങും ചിദംബോരുഹമധു നകരാൻ
ചാരു ചാതുര്യഭാരം
കോലും സന്മാനസത്തിൽ കടിയെഴുമരയ-
ന്നദ്വയം കുമ്പിടുനേൻ
ആലാപംകൊണ്ടതഷ്ടാദശകലകൾ പെറ്റ-
ന്നാവഹിക്കുന്നശേഷം
പാലും പാനീയവും പോൽ പ്രകലിതഗുണഭാ-
വത്തെ ദോഷത്തിൽ നിന്നും (38)

സ്വാധിഷ്ഠാഗ്നിതന്നിൽ സതതമഭിരമി-
ക്കുന്ന സംവർത്തസംജ്ഞൻ

ഭൂതേശൻ തന്നെയും തത്സമയയവളെയും
മാതൃകേ! കൈതൊഴുന്നേൻ
ക്രോധത്തികത്തിയെത്തുന്നവനുടെ മിഴി ലോ-
കം ദഹിപ്പിച്ചിടുമ്പോൾ
ജാതപ്രേമാർദ്രാശ്ചാ ജഗതിയവളു ചെ-
യ്ക്കുന്നു ശീതോപചാരം (39)

ധാമം തേടുന്ന ശക്ത്യാ തിമിരഭരമക-
റ്റും തടിലേഖയോടും
ശ്രീമന്നാനാമണി ശ്രേണികളണിതിരളു-
ന്നിരൂപാപാകമോടും
ശ്യാമശ്യാമാഭയോടും ശിവരവിഹതമാം
വിഷ്ടപം തന്നിൽ വൃഷ്ടി-
സ്തോമം പെയ്യുന്ന ധാരാധരമതു മണിപ്പു-
രത്തിൽ ഞാൻ വാഴിടുന്നേൻ (40)

മൂലാധാരത്തിൽ മേവും ഭഗവതി സമയേ
കിം നവാത്മാവതല്ലേ
നീ ലാസ്യം ചെയ്തിടുമ്പോൾ നവരസനടമാ-
ടുന്ന ദേവൻ നഭേശൻ
കാലേ കാരുണ്യമോടൊത്തവിടെയരുളിടും
നിങ്ങൾ സൃഷ്ടിക്കയാലി-
നീ ലോകങ്ങൾക്കശേഷം ജനകജനനിമാ-
രുണ്ടഹോ രണ്ടുപേരും (41)

കന്നിമാതേ! ഭവൽ കന്തളമതിൽ മിഹിര
ശ്രേണിമാണിക്യമായ് സ്വ-
ച്ഛന്ദം ചേർത്തുള്ള ചാമീകരമകടമെടു-
ത്തെണ്ണി വർണ്ണിച്ചിടുമ്പോൾ
ചന്ദ്രചോദത്തെയമ്മണ്ഡലതിരണമടി-
ച്ചാശു ചിത്രീഭവിച്ചി-
ട്ടിന്ദ്രൻ തൻ ചാപമാണെന്നവനെഴുതുമഭി-
പ്രായമന്യായമാമോ (42)

മുറ്റം തിങ്ങിത്തഴച്ചമ്മിനമിനസമതാം
നിന്റെ നീലോല്പലപ്പൂ-
ങ്കറ്റക്കാർകൂന്തലന്തസ്തിമിരഭരമക-
റ്റട്ടെ ഞങ്ങൾക്കു ഭദ്രേ!
ചുറ്റും ചേരുന്നതിൽ പൂനിരകൾ സഹജമാം
തൽ സുഗന്ധത്തെ നിത്യം
പറ്റിപ്പോവാൻ വലദ്വേഷിയുടെ മലർവന-
ത്തിന്നു വന്നെന്നപോലെ (43)

ക്ഷേമം നൽകട്ടെ ഞങ്ങൾക്കയി തവ മുഖസൗ-
ന്ദര്യനിര്യുതവേണി-
ക്കോമശ്ലോതഃപ്രണാളിങ്ങരുസമതപെറ്റം
നിന്റെ സീമന്തമാർഗം
കാമം തത്രത്യമാം കങ്കമനിരയരിയാം
കന്തളക്കുരിയ്ക്കി-
ന്നാമത്തിൽ പെട്ടിരിക്കുന്നരുണകരകിശോ-

രഞ്ജാണെന്നു തോന്നും (44)

കട്ടിക്കാർവണ്ടിനൊക്കും കടിലകുറുനിര-
ജ്ജമാളും തവാസ്യം
ചട്ടറ്റിടുന്നചെന്താമരയെപ്പഹസി-
ക്കുന്നു സുസ്മരമാര്യേ
മൃഷ്ടം സൗരഭ്യമുണ്ടാ മൃദുഹസിതരുചി-
ത്തൊങ്ങലുണ്ടുമദത്താല്
മട്ടുറന്നുണ്ടു മാരാരിയുടെ മിഴികളാ-
കും മിളിനങ്ങൾ മൂന്നും (45)

കത്തും തേജോവിലാസത്തൊടു തവ നിറുക-
ക്കാന്തി കണ്ടൽ കിരീടം
പ്രത്യാരോപിച്ച മറ്റേപ്പകുതി വിധുവതാ-
ണെന്നു തോന്നുന്നു ഗൗരീ
വ്യത്യസ്തപേന വയ്പ്പെടുമിതു സമമായ്
രണ്ടുമൊന്നിക്കുമെന്നാല്
പുത്തൻ പൂവെണ്ണിലാവിൻ പുടിക പരിണമി-
ക്കുന്നു പൂർണ്ണേന്ദുവായും (46)

തെറ്റെന്നാത്രാസമെല്ലാം ത്രിഭുവനമതിലും
നീക്കവാൻ വ്യഗ്രയാം നിൻ
ചെറ്റൾക്കുനാർന്ന ചില്ലിക്കൊടികൾ ചടുലവ-
ണ്ടൊത്ത കണ്ണാം ഗുണത്താൽ
കുറ്റം കൂടാതിടത്തേക്കരമതില് മണിബ-

ന്ധത്തിനാൽ മുഷിയാലും
മുറ്റം മദ്ധ്യം മറച്ചാ മലർവിശിഖനെടു-
ക്കുന്ന വില്ലെന്നു തോന്നും (47)

അല്ലിത്താർബന്ധവല്ലോ തവ ജനനി! വലം-
കണ്ണതിന്നാണഹസ്സം
ചൊല്ലേറ്റും ചന്ദ്രനല്ലോ ചടുലമിഴി!യിടം
കണ്ണതിന്നാണ രാവു
ഹൃല്ലതം പൂർണ്ണമാകാതൊരു ചെറുതുപ്പടം
വിട്ടു പൊന്താമരപ്പൂ
വെല്ലും ശ്രീയാർന്ന മൂന്നാം തിരുമിഴിയതിലാ-
ണന്തരാ സന്ധ്യതാനും (48)

ചൊല്ലേറീടും വിശാലാ, ചപലകവലയ-
ത്താലയോദ്ധ്യ, നിനച്ചാൽ
കല്യാണീ കാൺകിലാ ഭോഗവതി മധുര ക-
ല്ലോല കാരുണ്യധാരാ
കില്ലെന്നു മാമവന്തീ ബഹുപുരവിജയാ
കേവലം വൈഭവത്താ-
ലല്ലൊ നീവുത്തുകൾക്കുള്ളഭിധയോടുമിണ-
ങ്ങുന്ന നിൻ ദൃഷ്ടിയാര്യേ! (49)

കൊണ്ടാടിക്കാവ്യമോതും കവികളുടെ വചോ-
വല്ലരീസാരഭാരം
തെണ്ടീടും കാതിലെത്തിക്കടമിഴിയിണയാം

രണ്ടുവണ്ടിൻ കിടാങ്ങൾ
ഉണ്ടിടുമുഖപ്പെട്ടുരുനവരസമെ-
ന്നുള്ളിലീർഷ്യാസുബന്ധം-
കൊണ്ടാണല്ലീ ചുവന്നു ജനനി! കൊതിയൊടും
ചെറ്റു നിൻനെറ്റി നേത്രം. (50)

ഉത്തരഭാഗം

കാതോളവും മിഴി കരുങ്കമലത്തിനുള്ള
ചേതോഹരപ്രഭ കലർന്നൊരു ചാരുമേനി
ശീതാംശുപുണ്ട ചികുരാവലിയെന്നിതുള്ള
ഭൂതേശപതിയുടെ പാദയുഗം തൊഴുന്നേൻ¹ (1)

ശൃംഗാരശ്രീവിലേപം ശിവനിതരജന-
ങ്ങൾക്കു ബീഭത്സകുത്സം
ഗംഗാദേവിയ്ക്കു രൌദ്രം ഗിരിശനടുമിഴി-
ക്കുദ്ഭുതൈകാന്തകാന്തം
അംഗാരാക്ഷാഹികൾക്കാബ്ധയയുതമരവി-
ന്ദത്തിനാവീരമാളീ-
സംഘത്തിനംബ! ഹാസം രസമടിയൻ നിൻ
കണ്ണു കാരുണ്യപൂർണ്ണം (2)

കർണ്ണാന്തത്തോളമെത്തുന്നഴുകിയ കഴുകൻ-

¹ മൂലത്തിലില്ലാത്തത്, ആശാന്റെ സ്വന്തമായിരിക്കും എന്ന് ഊഹിക്കുന്നു.

തുവലൊത്തക്ഷിരോമം
തിണ്ണം ചേരുന്നു സാക്ഷാത് ത്രിപുരരിപുന-
ക്കാമ്പിളക്കുന്നിതഗ്രാൽ
കണ്ണേവം നിന്റെതോർക്കിൽ കലഗിരികല ചൂ-
ഡാമണേ! കാമദേവൻ
കർണ്ണത്തോളം വലിച്ചേറ്റിയ കണകളതിൻ
കൌതുകം ചെയ്തിടുന്നു (3)

ലീലാനീലാഞ്ജനത്താൽ നലമൊടു നിറഭേ-
ദങ്ങൾ മൂന്നും തെളിഞ്ഞി-
ട്ടാലോലം നിന്റെ നേത്രത്രിതയമതഖിലലോ-
കനാമൈകനാഥേ!
കാലാഗ്നിപുഷ്പരാകുന്നജഹരിഹരരേ-
പ്പിന്നെയും സൃഷ്ടിച്ചെയ്വാൻ
നീ ലാളിക്കുന്ന സത്ത്വപ്രഭൃതി നിജഗുണം
മൂന്നുമായ് തോന്നുമാര്യേ! (4)

ഇക്കണ്ടോർക്കാത്തശുദ്ധിയിലിഹ ചുവ-
പ്പും വെളുപ്പും കറുപ്പും
കൈക്കൊണ്ടാക്കണ്ണു മൂന്നും കനിവൊടുമിയലും
നീ ശിവായത്തചിത്തേ!
ചൊൽക്കൊള്ളും ശോഭനമാകും നദമരിയമഹാ-
ഗംഗ കാളിന്ദിയെന്നാ-
യിക്കാണം മൂന്നു തീർത്ഥത്തിനുമരുളുകയോ
സംഗമം മംഗളാഭ്യം (5)

ഉമീലിപ്പും നിമീലിപ്പതുമുദയലയ-
ങ്ങൾക്കു ഹേതുക്കളെന്നായ്
ചെമ്മേ ശൈലൈരുകന്യേ ജഗതി സപദി സ-
ത്തുക്കൾ ചൊല്ലുന്നവല്ലോ
ഉന്മേഷത്തിന്നുദിക്കും ഭ്രവനമഖിലവും
ഘോരസംഹാരതാപം
തന്മേൽനിന്നുദ്ധരിപ്പാൻ തവ മിഴിയിമവെ-
ട്ടാത്തതാണോർത്തിടുമ്പോൾ (6)

കർണ്ണത്തിൽ പൂക്കു നിന്നോടിഹ കുരള കഥി-
ക്കുന്നു കണ്ണെന്നു നീരിൽ
കണ്ണം പൂട്ടാതൊളിക്കുന്നിതു ശരി കരിമീൻ -
പേടമാർ പേടിമൂലം
ചണ്ഡീ! നീലാബ്ജഗർഭച്ചുദമരരമട-
ച്ചാശു കാലത്തിറങ്ങി-
ത്തിണ്ണെന്നെത്തുന്നു രാവിൽ തിരിയെയതു തുറ-
ന്നുള്ളിലാക്കുള്ളലക്ഷ്മി (7)

ഹുല്ലിച്ചീടുന്ന നീലാംബുജമുകളനിറം
പൂണ്ടു നീണ്ടുള്ള കണ്ണാൽ
തെല്ലീ ദൂരസ്ഥനാം ദീനനിലുമലിവു നീ
ഭ്രവണം ദേവദേവി
ഇല്ലല്ലോ ചേതമമ്മയ്ക്കിതിലടിയനടൻ
ധന്യനായ് ത്തീരുമല്ലോ
തുല്യം തൂവുന്നു ചന്ദ്രൻ കരമടവിയിലും

മോടിയാം മേടമേലും (8)

ആവക്രം നിന്റെ പാളീയിണകളിവകളെ-
ന്നദ്രിരാജകന്യേ!
പൂവമ്പൻ പൂണ്ട വില്ലിൻ പുതുമയഭിനയി-
ക്കാത്തതാർക്കാണരയ്ക്കിൽ
ഏവം തത്കർണ്ണമാർഗം വിരവിനൊടു കട-
ന്നീ വിലങ്ങത്തിലേറി-
പ്പോവും പീലിക്കടക്കണമുനകൾ കണതൊടു-
ക്കുന്നപോൽ തോന്നിടുന്നു (9)

രണ്ടും ബിംബിച്ചു തക്കക്കവിളിണ വിരവിൽ
തക്കചക്രങ്ങൾ നാലായ്-
തണ്ടാരമ്പന്റെ തേരായ് തവ മുഖകമലം-
തന്നെ ഞാനുനീടുന്നു
ചണ്ഡതപത്തോടിതേരിജ്വലിതി വിരുതിൽ വെ-
ല്ലുന ചന്ദ്രാർക്കചക്രം
പൂണ്ടീടും ഭ്രമം പൂട്ടിയ പുരഹരനെ-
പ്പോരിൽ നേരിട്ടു മാറൻ (10)

പുത്തൻ പീയൂഷധാരയ്ക്കുടയ പടിമ ക-
യ്ക്കൊണ്ടു വാദേവിയോതും
ചിത്രശ്ലോകങ്ങൾ കാതാം പരപുടമതുകൊ
ണ്ടേറ്റു മൂറ്റും നുകർന്നു
ചിത്താഹ്ലാദപ്രയോഗത്തിനു ഭവതി ശിരഃ

കമ്പനം ചെയ്തിടുമ്പോൾ
പ്രത്യാമോദിക്കയല്ലീ രാണരാനജ്ജ്വലിതം
ചണ്ഡി! നിൻ കണ്ഡലങ്ങൾ (11)

ചൊൽപ്പൊങ്ങുന്നെന്റെ ശൈലാധിപഭവനപതാ-
കേ! നമുക്കൊക്കെയും നി-
ന്മുക്കായിട്ടും മുളക്കാമ്പിതു മുഹൂരിഹ ന-
ല്ലട്ടെ വേണ്ടും വരങ്ങൾ
ഉൾക്കൊണ്ടിട്ടു നമുക്കൊന്നിടമധികമായ്
ശീതനിശ്വാസമേറ്റു-
ന്മുക്കീട്രതങ്ങളത്രേ വെളിയിലതു വഹി
ക്കുന്ന മുക്താഹലങ്ങൾ (12)

ചോരചെഞ്ചുണ്ടതില് തേ സുമുഖി സഹജമാ-
യുള്ള ശോഭയ്ക്കു തുല്യം
പോരും സാദൃശ്യമോതാം പവിഴലതികമെൽ
നല്ല പകുലം ജനിക്കിൽ
പോരാ ബിംബം സമാനം പറവതിനതു ബിം-
ബിച്ചു സിദ്ധിച്ച കാന്ത്യാ
നേരിട്ടാൽ തെല്ലിനോടും രൂപവത്സരധികം
ത്രാസമാം ത്രാസിലോൻ (13)

മന്ദസ്മരാഖ്യമാം നിന്മുഖവിധുവിനെയും
വെണ്ണിലാവുണ്ടു ചുണ്ടും
മന്ദിച്ചേറ്റും ചെടിച്ചു മധുരമധികമാ-

യിച്ചുകോരത്തിനെല്ലാം
പിന്നെപ്പാരം പുളിപ്പിൽ പ്രിയമൊടിവ ശശാ-
ങ്കന്റെ പീയൂഷവർഷം
തന്നെസ്സേവിച്ചിടുന്തു നിശി നിശി നിയതം
മോടിയായ് കാടി പോലെ (14)

പ്രാണപ്രേയാനെ നിത്യം പലവുരുവു പുക-
ഴുന്ന ജിഹ്വാഞ്ചലം തേ
ചേന്നൊക്കും ചെമ്പരുത്തിക്കുസുമമൊടു സമം
ദേവി! ശോഭിച്ചിടുന്തു
വാണിക്കളേളാരു ശുദ്ധസ്ഥിതികസദൃശമാ-
യുള്ള വെള്ളശ്ശരീരം
മാണിക്യമ്പോലെയൊക്കുന്നവിടെ മരുവിടും-
മൂലമക്കാലമെല്ലാം (15)

തോത്പിച്ചാദൈത്യയുഗം സപദി പടകഴി-
ഞ്ഞാത്തലപ്പാവു പൊക്കി
ക്കുപ്പായത്തോടുമാരാൽ വരുമളവു കമാ-
രേന്ദ്രനാരായണന്മാർ
ത്വദ്ഭർത്രുഷ്ടമോർക്കിൽ പ്രഥമനിതി വെറു
ത്തും മുറുക്കുന്നു വാങ്ങി-
ക്കർപ്പരച്ഛേദമോടും തവ കവിളിനക
ത്തമ്പിടും തമ്പലങ്ങൾ (16)

ചെന്താർബാണാരിചിത്രസ്തുതികൾ പലതുമൊ-

വാണി വായിച്ചിടുമ്പോൾ
ചിത്തം മോദന നീയും ചെറുതു തല കുലു-
ക്കീട്ടു ചൊല്ലാൻ തുടർന്നാൽ
പെന്തേനിൻ വാണി! നിൻ വാങ്മാധുരിമയതിനാൽ
ശബ്ദമേറായ്മൂലം
സ്വന്തം കൈവീണതനെക്കവിയണയിലെടു-
ത്തിട്ടു കെട്ടുന്നു വേഗം (17)

ഉണ്ണിക്കാലത്തു കൈകൊണ്ടുപതിയനുമോ-
ദിച്ചതായും സദാ മു-
ക്കണ്ണൻ മോഹാസ്ഥനായ് വന്നധരമതു കുടി
പ്പാനയർത്തുന്നതായും
വർണ്ണിപ്പാൻ വസ്തുക്കിട്ടാഞ്ഞൊരു കരഗതമാം
വാമദേവന്റെ വക്ത്ര-
ക്കണ്ണാടിത്തണ്ടതാം നിൻ ചിബുകമടിയനി-
ന്നോർക്കിലെന്തൊന്നുരയ്ക്കും (18)

കണ്ടീടാം ദേവി! നിത്യം ഹരകരപരിരംഭത്തി-
ലുദ്ധുതമാം നിൻ
കണ്ണത്തിൽ കണ്ടകമ്പുണ്ടൊരു മുഖകമല-
ത്തിന്റെ തണ്ടിന്റെ ലക്ഷ്മി
ഉണ്ടേവം കാരകിൽച്ചേരൂരുവിയഥ കുറ-
ത്തും സ്വഗത്യാ വെളുത്തും
തണ്ടിൻ താഴത്തു തണ്ടാർ വലയവടിവിലും
ചാരുവാം ഹാരവല്ലി (19)

പണ്ടാവേളിക്കു ബന്ധിച്ചൊരു ചരുകൾ തൻ
ലഗ്നകം പോൽ കഴുത്തിൽ-
ക്കണ്ടീടും രേഖ മൂന്നും ഗതിഗമകമഹാ
ഗീത ചാതുര്യവാസേ!
കൊണ്ടാടും ശോഭതേട്ടുന്നിതമിതമധുരമാം
രാഗരത്നാകരത്നം
തെണ്ടും ഗ്രാമത്രയത്തിൻ സ്ഥിതിയെ നിലനിറു-
ത്തുന്ന കാഷ്ഠാത്രയം പോൽ (20)

ലോലത്വം പൂണ്ട തണ്ടാർവലയമുദുലമാം
നിന്റെ കൈനാലുമേലും
ലാലിത്യം വാഴ്ത്തിടുന്നു നളിനനിലയനൻ
നാലുവക്ത്രങ്ങൾ കൊണ്ടും
കാലപ്രഭാസംസിതൻ കൈനഖനിരയിലലം
പേടിയായ് ശിഷ്യശീർഷം
നാലിന്നും ദേവിയൊന്നായഭയകരമുയ-
ർത്തിടുമെന്നുശബ്ദധ്യാ (21)

പുത്തന് ചെന്താമരപ്പുനിറമരിയ നഖം
കൊണ്ടു നിന്ദിച്ചിടും നിൻ -
കൈത്താരിൻ കാന്തി ഞാനെങ്ങനെ പറയുമുമേ
ഹന്ത നീ തന്നെ ചൊൽക
നൃത്തംചെയ്യും മഹാലക്ഷ്മിയുടെ കഴലിണ-
യ്ക്കേലുമാലക്കുക പൂ-
ണ്ടത്യർത്ഥം നിൽക്കിലപ്പങ്കജമൊരു ലവലേ-

ശത്തിനോടൊത്തിടയ്ക്കേ (22)

അമ്പൊത്തൊന്നിച്ചു ലംബോദരമനജനം
വന്നു പാലുണ്ടിട്ടും നിൻ
തുവെപ്പോഴും നനഞ്ഞുള്ള കുചയുഗളം
തീർക്കുമെൻ ദുഃഖമെല്ലാം
മുൻപിലു കണ്ടായതിന്നും ദ്വീപവദനമേ!
ഹാസ്യമമ്മാറു മോഹാൽ
തുമ്പിക്കൈകൊണ്ടു തൂർണ്ണം ശിരസി തടവി നോ-
ക്കുന്നു തത് കുന്ദയുഗം (23)

മാണിക്യത്തോൽക്കടംതാനമൃതഭരിതമാ-
കുന്നതാകുന്നു രണ്ടി-
ക്കാണം നിൻ കൊങ്ക കുന്നിൻകൊടി!യടിയനിതി-
നിലു തെല്ലും വിവാദം
ചേർന്നൊക്കുന്നായതുണ്ടിഹ ഗണപതിയും
സ്കന്ധനം നാരിമാരെ
ഘ്രാണിച്ചീടാതെയെന്നും തവ മുലകുടി മാ-
റാത്ത കൈത്തോകകങ്ങൾ (24)

ചണ്ഡതപം പൂണ്ട നാഗാസുരനുടേ തല കീ-
റീട്ടെടുത്തുള്ള മുത്തിൻ -
ഷണ്ഡത്തെക്കോർത്തു കൊങ്കത്തടമതിലനിയും
മുശുമുക്താരസം തേ
ചണ്ഡീ! ചെന്തൊണ്ടിതോൽക്കുന്നധരരുചികളാൽ

ചിത്രമായാ പ്രതാപോ-
ദുണ്ഡശ്രീയിൽ കലർന്നീടിന പുരരിപുവിൻ
മൂർത്തയാം കീർത്തിപോലെ (25)

പാലെന്നുള്ളൊരു കള്ളത്തൊടുമയി ജനനി!
വൈഖരീശബ്ദജാല-
പ്പാലംഭോരാശിയല്ലോ തവ ഹൃദയമതീ-
ന്തുർന്ന പായുന്നതോർത്താൽ
കോലും വാത്സല്യമോടും ദ്രവിധശിശുവിനായ്
നീ കൊടുത്താസ്വദിച്ചാ-
ബാലൻ സംവൃത്തനായാൻ പ്രഥിതകവികളിൽ
ദിവ്യനാം കാവ്യകർത്താ (26)

ദേവൻ തൻ ക്രോധമാകും ദഹനശിഖകളിൽ
ദേഹമാഹന്ത വെന്താ-
പ്പൂവമ്പൻ വന്നു വീണാൻ ത്വടിതി ഭവതിതൻ
നാഭിയാം വാപിതന്നിൽ
ആവിശ്ശ്യാമാഭമപ്പോൾ ചെറിയ പുക പുറ-
പ്പെട്ടു മേൽപ്പോട്ടുതിന്നും
ഭാവിച്ചീടുന്നു ലോകം ജനനി ഭവതിതൻ
രോമദാമാഭയെന്നും (27)

കണ്ടാൽ കാളിന്ദിനീരിൻ ചെറിയ ക-
ല്ലോലകമ്പോലെയേതാ-
ണ്ടുണ്ടല്ലോ നിന്റെ നാളോദരമതിലഗജേ

ബുദ്ധിമാന്മാർക്കതോർക്കിൽ
കണ്ണിച്ചേറ്റം ഞെരുങ്ങും കുചഗിരികളിട
യ്ക്കുള്ള സൂക്ഷ്മാന്തരീക്ഷം
തെണ്ടും ദിക്കറ്റു നാഭീഗുഹയിൽ വരികയാ-
ണെന്നു തോന്നീടുമാര്യേ (28)

മാറിപ്പോകാത്ത മന്ദാകിനിയുടെ ചുഴിയോ
മൊട്ടു രണ്ടിട്ടു രോമ-
ത്താരൊക്കും തൈലതയ്ക്കുള്ളരിയൊരു തടമോ
താർശരക്കർശനത്തീ
നീറിടും കണ്ഡമോ നാഭികയിതു രതിതൻ
നിത്യമാം കൂത്തരങ്ങോ
ദ്വാരോ സിദ്ധിക്കു ഗൗരീ ഗിരീശമിഴികൾതൻ
വീക്ഷ്യമാം ലക്ഷ്യമെന്നോ (29)

പണ്ടേ പാരം ക്ഷയിച്ചു പെരിയ കുചഭരം
കൊണ്ടുപിന്നെ ശ്രമിച്ചു
കണ്ടാലാനത്രയാം നിൻ കടിലതികയൊടി-
ഞ്ഞീടുമിന്നെന്നു തോന്നും
കണ്ടിക്കാർവേണിമൌലേ നദിയുടെ കരനി-
ൽക്കും മരത്തിന്റെ വേരിൻ
തണ്ടോളം സ്വൈര്യമേയുള്ളതിനു ധരസുതേ
നന്മ മേന്മേൽ വരട്ടേ (30)

അപ്പപ്പോൾ വിയർത്തും വിരവിനൊടു വിജും

ഭിച്ഛം കക്ഷം കവിഞ്ഞും
കുപ്തായത്തിൻ കഴഞ്ഞുള്ളൊരു കവിളു മുറി-
ക്കുന്ന കൊങ്കക്കടങ്ങൾ
കല്പിച്ചിട്ടാശുക്താമൻ ജനനിയൊടിയുമെ
നോർത്തു നിൻ മധ്യദേശം
കെൽപ്പോടും മൂന്നുവട്ടം ലവലിലതകളാൽ
കെട്ടിനാൻ തിട്ടമാര്യേ (31)

ഭാരം വിസ്താരമെന്നീവകയെ നിജ നിതം-
ബത്തിൽ നിന്നുദ്രിരാജൻ
വാരിത്തന്നായിരിക്കാം തവ ജനനി വധു-
ശുൽക്കമായുള്ളതെല്ലാം
നേരോർക്കുമ്പോഴതല്ലേയതിവിപുലഭരം
നിന്റെ നൈതംബബിംബം
പാരാകത്താൻ മറയ്ക്കുന്നതിനെ ലഘുവതായ്
ചെയ്തെയും ചെയ്തിടുന്നു (32)

തത്തൽ കുംഭീന്ദ്രർ തേടും കരനിരകളതും
തങ്കവാഴത്തരത്തിൻ
പുത്തൻ കാന്ധങ്ങളും പോർത്തുടകളിവകളാൽ
നിന്നു നീ വെന്നു രണ്ടും
ഭർത്താവിന് മുമ്പു കുന്വിട്ടധികപരഷമാം
വൃത്തജാനദ്രയത്താൽ
കർത്തവ്യജ്ഞേ ജയിക്കുന്നമരകരിവരൻ
കുംഭവും ശംഭുജായേ (33)

യുദ്ധേ തോത്പിച്ചിടേണം ശിവനെ നിയതമെ-
ന്നാശ്ശരശ്രേണിയിപ്പോൾ
പത്താക്കിപ്പഞ്ചബാണൻ ഭവതിയുടെ കണ്-
കാലു തുണീരമാക്കി
പ്രത്യക്ഷിക്കുന്നിതെൻ കീഴ്നഖരകപടമായ്
പത്തുമസ്താഗ്രമാര്യേ
നിത്യം വാനോർകിരീടോപലനികഷമതിൽ
തേച്ചെഴും മുർച്ചയോടും (34)

വേദങ്ങൾക്കുള്ള മുർദ്ധാക്കളിൽ മുടികൾസമം
ചേരുമച്ചാരുവാം നിൻ
പാദദ്വന്ദ്വം കനിഞ്ഞെൻ ജനനി മമ ശിരോ-
ദിക്കിലും വയ്ക്കണം നീ
യാതൊന്നിൻ പാദതീർത്ഥം ഹരനുടെ ജടയിൽ
തങ്ങിടും ഗംഗയല്ലോ
യാതൊന്നിൻ ലാക്ഷ സാക്ഷാൽ നൃഹരിമകടമാ-
ണികൃവിഖ്യാതയല്ലോ (35)

നാമിന്നോതാം നമസ്സിൻനിരകൾ നയനര-
മ്യാഭമായ് നല്ലരക്കിൽ
താവും കമ്രാഭിരാമദ്യുതിയധികമെഴും
നിന്നടിത്താരിനാര്യേ!
ഭാവിച്ചീടുന്നതിൻ താഡനരസമിവനെ-
ന്നെന്നമന്തഃപുരപ്പു-
കാവിൽ കാണുന്ന കങ്കേളിയൊടു പശുപതി-

ക്കൈപ്പൊഴില്ലഭൃസൂയ (36)

പേരല്ലം മാറിയോതിപ്പനരടിപണിവാൻ
വന്നുടൻ കള്ളലജ്ജാ-
ഭാരം കാണിച്ചു വീഴും പതിയുടെ നിടിലം
തന്നിൽ നിൻ ധന്യപാദം
പാരം തല്ലുന്ന നേരം ദഹനപരിഭവം
വീണ്ടതെങ്ങും ജയത്താൽ
ചേരും പാദാംഗദത്തിന്നൊലി കിലികിലിതം
ചെയ്തതാം ചൂതബാണൻ (37)

മഞ്ഞിൽപ്പെട്ടെങ്കിൽ മങ്ങും മുഴുവനിരവിലും
നിന്നുറങ്ങും വിശേഷാൽ
കഞ്ചത്താരേകലക്ഷ്മിനിലയമിതു കഴൽ-
ത്താമരത്താരു രണ്ടും
മഞ്ഞേലും കുന്നിലാടും പകലുമിരവിലും
ശോഭതേടും ഭജിച്ചാൽ
മഞ്ജുശ്രീ വേണ്ടതേകം പുനരിതിനു ജയം
ചിത്രമോ ഗോത്രകന്യേ! (38)

ചൊല്ലുന്നസ്ഥാനമാം നിൻ ചരണമഴലിന-
സ്ഥാനമായതിന്നും
തുല്യം വല്ലാത്തൊരാമപ്പിടയുടെ മുതുകെ-
ന്നോതിയാൽ സാധുവാമോ
മെല്ലെന്നാ വേളിനാളിൽ പദമലരു കരം

രണ്ടുകൊണ്ടും പിടിച്ചാ-
ക്കല്ലിന്മേൽ വച്ച കാലാരിയുടെ കടുമന-
സ്സിന്നു കാരുണ്യമുണ്ടോ (39)

വാനിൽ തങ്ങുന്ന വാർകേശികൾ കരകമലം
കൂമ്പുമാറമ്പിളിക്കൊ-
ത്തുനം വിട്ടീ നഖസൂണ്ടികളുപഹസി-
ക്കുന്നതാം നന്ദനത്തെ
വാനോർമാത്രം വരിച്ചാൽ കരതളിരതിനാൽ
കല്പകം ഭിക്ഷയേകും
ദീനന്മാർക്കേകിടും നിൻ പദതളിരനിശം
ഭവ്യമാം ദ്രവ്യമാര്യേ! (40)

ഭാവം കണ്ടിട്ടു വേണ്ടും പദവി പരവശ-
ന്മാർക്കു ചേർക്കുന്നതായും
താവും സൗന്ദര്യസാരദൃതിയെ മധുവാഴ്ച-
ക്കായൊഴുക്കുന്നതായും
ദേവി ത്വത്പാദമെന്നുള്ളമരലതികതൻ
പൂംകലയ്ക്കുള്ളിലിന്നെൻ
ജീവൻ ജീവിക്കുമാറിന്ദ്രിയമൊടുമറുകാൽ
പൂണ്ടു വണ്ടായ് വരട്ടെ (41)

തെറ്റിപ്പോയിട്ടുപോലും തവ നടയെ മുതി-
ർന്നഭൃസിക്കുന്നപോൽ നിൻ
മുറ്റത്തുള്ളോരു ഹംസപ്പിടകൾ വെടിയുമാ

റില്ലഹൊ തുല്യയാനം
മറ്റേതോതുന്നതോർത്താൽ തവ കഴൽമണിമ-
ഞ്ജീരമഞ്ജസ്വരത്തിൽ
കറ്റം കൂടാതവയ്ക്കും ഗതിമുറയുപദേ-
ശിക്കയാം ശ്ലാഘയാനേ! (42)

സേവാസന്നദ്ധരാകും ദ്രുഹിണഹരിഹര-
ന്മാർഭവന്മഞ്ചമായാർ
മേൽവസ്ത്രം മൂടുകെന്നായതിനു ശിവനമാ-
സ്വച്ഛകാന്തിച്ഛലത്താൽ
ദേവി! തപദ്രോഹദിവ്യപ്രഭകളുടനതിൽ -
പ്പെട്ടു രക്താഭനായാ-
ദേവൻ ശൃംഗാരമൂർത്തിദ്യുതിസദൃശമഹോ
കണ്ണിനാനന്ദമായാൻ (43)

മല്ലിക്കാർകൂന്തൽതന്നിൾ കുടിലത മുദാഹ-
സത്തിലത്യാർജ്ജവം വൻ
കല്ലിൻ ദാർഢ്യം കുചത്തിൽ കസുമസഹജ-
സൗഭാഗ്യമന്തർഗ്ഗതത്തിൽ
സൈന്ധവ്യം ശ്രോണീഭരത്തിൽ സ്പന്ദതരമരയിൽ
സൗക്ഷ്മ്യമേവം ജഗത്തി-
നെല്ലാമാലംബമാകും ശിവകരുണ ജയി
ക്കുന്നു ശോണാഭിരാമാ (44)

അങ്കം കസൂരിയാണങ്ങതിധവളകലാ-

രാശി കർപ്പൂരമാണാ-
ത്തികൾബിംബം ജലാശ്വം മരതകമരവി-
ത്തട്ടമാണിട്ടുവയ്പ്പാൻ
ശങ്കിപ്പാനില്ലതിങ്കൽ ഭവതിയതുപയോ-
ഗിച്ച പാത്രം വെടിഞ്ഞാൽ
സങ്കേതിക്കുന്നു വീണ്ടും വിധിയതിലഖിലം
ദേവി! നിൻ സേവനാർത്ഥം (45)

അമ്പോടോർക്കുമ്പൊഴാര്യേ! ഭഗവതി പുരഭി
ത്തിന്റെയന്തപുരം നീ
നിൻ പൂജാവൃത്തി പിന്നീയനിയതകരണ-
ന്മാർക്കു സിദ്ധിക്കുമോവാൻ
ജംഭാരിപ്രഖ്യാരാകും വലിയ വിബുധരും
തുല്യമില്ലാത്ത സിദ്ധ്യാ
സമ്പന്നന്മാരതായിട്ടണിമമൃതലൊട്ടും
ദ്വാരചാരത്തിലല്ലേ (46)

ധാതാവിൻ പത്തിതന്നെക്കവികളുന്ദേവി-
ക്കാത്തതാരാണരയ്ക്കിൽ
ശ്രീദേവിയ്ക്കും നിനച്ചാലിഹ പതിയെവനാ-
ക്കില്ലരക്കാശിരിക്കിൽ
ഭൂതേശനെന്ന വിട്ടെൻഭഗവതി സതികൾ
ക്കത്തമോത്തംസമേ നീ
ചൂതേലും കൊങ്കചേരാൻ കുരവകതരുവും
ഗോത്രജേ പാത്രമല്ലാ (47)

പാലോലും വാണി പദ്മാസനനു രമണിയാ-
പുത്മനാഭനു പദ്മാ
ഫാലാക്ഷൻപതിയാൾ പാർവതിയിതി പറയു-
ന്നുണ്ടഹോ പണ്ഡിതന്മാർ
നാലാമത്തേതിത്തേതാണ്ടവിദിതമഹിമാ
ഹാ മഹാമായേ ഹാ നി-
ർവേലാ വിശ്വം ഭൂമിപ്പിപ്പവൾ ഭവതി പര-
ബ്രഹ്മപട്ടാഭിഷിക്ത (48)

എപ്പോഴാണംബ ലാക്ഷാരസുകലിതമതാം
നിന്റെ പൊൻതാമരപ്പൂ-
തൂപ്പാദക്ഷാളതീർത്ഥോദകമരുൾക കടി-
ക്കുന്ന വിദ്യാർത്ഥിനിയായ് ഞാൻ
ഉല്പത്യാമൃകനും നിന്നുരുകവിത പൊഴി-
പ്പിക്കുമത്തീർത്ഥമേതു-
നെപ്പോഴാണംബ വാണീവദനകമലതാം-
ബുലലീലാരസത്വം (49)

ബ്രഹ്മാണിക്കും രമയ്ക്കും വിധിഹരിസമനായ്
തന്നെ വാണല്ലൂസിക്കും
രമ്യം സൗഭാഗ്യമാർന്നാ രതിയുടയ സതീ-
നിഷ്ഠയും ഭൂഷ്ടയാക്കും
ചെമ്മേ ജീവിച്ചിരിക്കും ചിരമിഹ പശുപാ-
ശങ്ങളെല്ലാമറുക്കും
ബ്രഹ്മാനന്ദാഭിധാനം രസവുമനുഭവി

ക്കും ഭവദ്ഭക്തനാര്യേ! (50)

ദീപത്തിൻ ജ്വാലതന്നാൽ ദിനകരൻ സമാ-
രാധനം ദേവി, യിന്ദു-
ഗ്രാവത്തിൽ ശീകരത്താൽ ഹിമകരൻ വിധി
ക്കുന്ന പുജാവിധാനം
ആപം തന്റേതെടുത്തംബുധിയതിനരുളും
തർപ്പണം തന്നെ നിന്നെ
ബ്ലാവിച്ചീ നിന്റെ വാക്കാൽ ജനനി! ലിപിമയീ!
തീർത്തൊരിസ്തോത്രജാലം. (51)

സൗന്ദര്യലഹരി ഭാഷാ സമാപ്തം.